

N° 67-002-X au catalogue

# Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières



Janvier 2009



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## Comment obtenir d'autres renseignements

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca). Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel à [infostats@statcan.gc.ca](mailto:infostats@statcan.gc.ca) ou par téléphone entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi aux numéros suivants :

### Centre de contact national de Statistique Canada

Numéros sans frais (Canada et États-Unis) :

|   |                |
|---|----------------|
| Service de renseignements   | 1-800-263-1136 |
| Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants | 1-800-363-7629 |
| Télécopieur   | 1-877-287-4369 |

Appels locaux ou internationaux :

|                           |                |
|---------------------------|----------------|
| Service de renseignements | 1-613-951-8116 |
| Télécopieur               | 1-613-951-0581 |

### Programme des services de dépôt

|                           |                |
|---------------------------|----------------|
| Service de renseignements | 1-800-635-7943 |
| Télécopieur               | 1-800-565-7757 |

## Comment accéder à ce produit

Le produit n° 67-002-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca) et de choisir la rubrique « Publications ».

## Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* que les employés observent. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca) sous « À propos de nous » > « Offrir des services aux Canadiens ».

# Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

Janvier 2009

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2009

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mars 2009

N° 67-002-X au catalogue, vol. 75, n° 1

ISSN 1705-1444

Périodicité : mensuelle

Ottawa

This publication is available in English upon request (catalogue no. 67-002-X).

---

#### **Note de reconnaissance**

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

# Informations pour l'utilisateur

---

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0<sup>s</sup> valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

## Dans cette publication :

- les totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des éléments en raison de l'arrondissement;
- un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada;
- Les autres pays de l'UE comprennent : l'Allemagne, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal; à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède; à partir de mai 2004, Chypre, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie, la Slovénie et à partir de 2007, Bulgarie et Roumanie.
- Les autres pays de l'OCDE comprennent : l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995 jusqu'à avril 2004, la République tchèque; à partir de mai 1996 jusqu'à avril 2004, la Hongrie; à partir de novembre 1996 jusqu'à avril 2004, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée; à partir de janvier 2001 jusqu'à avril 2004, la Slovaquie; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.

## Remerciements

Cette publication a été préparée par John Côté, Yiling Zhang, Barry Mersereau, Allison Collier, Éric Boulay, Patrick O'Hagan, John Foley et Art Ridgeway.

## Le système de comptabilité nationale

---

Au Canada, les comptes nationaux ont fait l'objet depuis la fin de la Seconde Guerre mondiale de toute une série de publications portant sur leurs éléments constitutifs propres. Ils ont connu une telle évolution qu'on peut maintenant les qualifier de « Système de comptabilité nationale ». Aux fins d'identification, toutes les publications qui font partie du système (elles contiennent des tableaux statistiques, la description du cadre théorique et l'explication des sources et des méthodes) portent le titre général de « Système de comptabilité nationale ».

Le système de comptabilité nationale du Canada se divise en plusieurs catégories de comptes. Les comptes annuels et trimestriels des revenus et des dépenses (paraissant dans les publications dont le numéro de catalogue commence par 13) ont constitué le premier ensemble de statistiques à être connu sous le titre de « Comptes nationaux » (Comptes nationaux, revenus et dépenses). Les données sur la balance canadienne des paiements internationaux (numéro de catalogue commençant par 67) font également partie du système de comptabilité nationale; elles ont même existé avant les comptes des revenus et dépenses.

Une nomenclature beaucoup plus détaillée d'industries et de biens et services figure dans les tableaux d'entrées-sorties du système (numéro de catalogue commençant par 15). Les publications dont le numéro de catalogue commence par 15 comprennent aussi les mesures de l'apport de chaque branche d'activité au total du produit intérieur brut aux prix de base ainsi que les mesures de productivité.

L'établissement est l'unité primaire de production industrielle tant dans les tableaux d'entrées-sorties que dans les estimations du produit intérieur brut par activité économique. Les comptes de flux financiers (publications dont le numéro de catalogue commence par 13) mesurent les opérations financières. Les catégories de prêteurs et d'instruments financiers forment les éléments de base de ces statistiques et l'entité juridique est le point de départ du classement des agents économiques. Les comptes du bilan des actifs et passifs en cours sont disponibles annuellement.

Le système de comptabilité nationale constitue un ensemble conceptuellement intégré dans lequel les diverses catégories de comptes peuvent être considérées comme des sous-systèmes étroitement liés entre eux. Au stade actuel de développement, on ne peut faire de comparaison directe entre les éléments basés sur l'établissement et ceux qui sont basés sur l'entité juridique que lorsque les données sont groupées dans des catégories très générales. Toutefois, Statistique Canada poursuit ses recherches sur les relations entre l'entreprise, la société et l'établissement. Il sera peut-être possible un jour de reclasser les données établies sur une certaine base (l'établissement par exemple) de manière à les faire correspondre aux données établies sur une autre base (société ou entreprise).

Dans ses grandes lignes, le système de comptabilité nationale du Canada suit de très près la norme internationale exposée dans la publication **System of National Accounts, 1993** produite conjointement par la Commission des Communautés Européennes, le Fonds Monétaire International, l'Organisation pour la Coopération et le Développement, les Nations-Unies et la Banque Mondiale.

# Avant-propos

---

## À propos des données

Les séries des opérations en valeurs mobilières avec les non-résidents ont trait aux opérations de portefeuille en actions et obligations et effets du marché monétaire entre les non-résidents et les résidents du Canada. Les séries comprennent le commerce des émissions en circulation, les nouvelles émissions et le remboursement, et les intérêts payables, et sont de plus ventilées par secteur d'émissions et principales régions. Le principe inhérent à leur construction est qu'un changement de propriété survient entre les résidents d'un pays étranger et du Canada. Ces séries font partie intégrante de la balance des paiements du Canada. Certains types d'opérations sur les valeurs mobilières, qui sont exclus de cette publication, sont classés dans d'autres séries de la balance des paiements. Il s'agit:

- des opérations sur les valeurs mobilières représentant un investissement direct des principaux propriétaires d'une entreprise, comme par exemple la souscription d'actions nouvelles par les sociétés-mères;
- des valeurs étrangères qui font partie des réserves officielles de change du Canada ou qui sont détenues par des banques canadiennes pour leur propre compte;

Les opérations sur les valeurs mobilières sont retracées avant les droits et les commissions. La valeur utilisée est le prix du marché et la date de leur enregistrement est habituellement la date de livraison ou de règlement de l'opération.

La qualité des données sur les investissements étrangers de portefeuille en actions, obligations et effets du marché monétaire canadiens est bonne. Les flux sont mesurés mensuellement à partir de l'enquête menée auprès des courtiers en valeurs mobilières, des caisses de retraite et des institutions les plus importantes au niveau de la dette telles les provinces et leurs entreprises. Historiquement, le taux de réponse a été bien au-delà de 90%. Des efforts considérables sont faits pour identifier les différents secteurs et institutions qui émettent des valeurs mobilières à des non-résidents; ces données peuvent parfois être révisées lorsque de nouveaux opérateurs sont identifiés ou que des renseignements provenant d'enquêtes annuelles deviennent disponibles. La couverture est validée à l'aide de données administratives et de enquête - recensement annuelle portant sur les avoirs étrangers de valeurs mobilières canadiennes de portefeuille.

La qualité des estimations portant sur les investissements canadiens en actions obligations étrangères et marché monétaire n'est pas aussi bonne car il est difficile d'identifier tous les résidents canadiens qui investissent à l'étranger. Des efforts considérables sont faits pour identifier les différentes institutions canadiennes qui investissent dans des valeurs mobilières étrangères et de les enquêter mensuellement; cependant, les individus qui utilisent des firmes d'investissement étrangères sont plus difficiles à identifier, ce qui réduit la qualité des estimations. La qualité des données s'est nettement améliorée grâce à une série d'enquêtes annuelles sur les investissements canadiens de portefeuille à l'étranger débutant pour la fin d'année 1997. L'enquête inaugurale a été menée parallèlement à un effort international d'amélioration des données sur les investissements de portefeuille extérieurs. En tout 35 pays ont participé à cette enquête de portefeuille, coordonnée par le Fonds monétaire international.

Dans le cas des opérations sur des valeurs en circulation, les données proviennent en majeure partie d'une enquête mensuelle auprès des maisons de courtage et des autres établissements financiers comme les fiducies de fonds commun de placements, les sociétés de caisse de retraite et les sociétés de fiducie qui achètent ou vendent régulièrement des valeurs mobilières en passant directement par des courtiers ou des agents à l'extérieur du Canada. Les données sur les nouvelles émissions et les remboursements proviennent d'enquête et d'autres sources comme les prospectus, les sommaires préparés par les maisons de courtage et d'autres établissements et les informations de presse.

Pour une description plus complète des sources et des méthodes utilisées dans la construction de ces séries, se reporter à la publication gratuite La balance des paiements internationaux et le bilan des investissements internationaux du Canada - Concepts, sources, méthodes et produits, (produit n° 67-506-X).

# Guide des tableaux

## Où se retrouvent les données par numéro de tableaux

### Où se retrouvent les données par numéro de tableaux 1

|                                    | Valeurs mobilières canadiennes |                  |         | Valeurs mobilières étrangères |                  |         | Prêts  |
|------------------------------------|--------------------------------|------------------|---------|-------------------------------|------------------|---------|--------|
|                                    | Obligations                    | Marché monétaire | Actions | Obligations                   | Marché monétaire | Actions |        |
| numéros de tableaux                |                                |                  |         |                               |                  |         |        |
| <b>Opérations</b>                  |                                |                  |         |                               |                  |         |        |
| Total (Net)                        | 1                              | 1                | 1       | 1                             | 1                | 1       |        |
| Secteur                            | 2                              | 6                |         | 10                            | 10               | 10      | 14     |
| Géographique 2                     | 3, 4                           | 7                | 8, 9    | 11                            |                  | 12      |        |
| Devise                             | 5                              |                  |         |                               |                  |         |        |
| Types 3                            | 2, 3, 5                        |                  | 8       |                               |                  |         | 13     |
| Ventes/achats                      | 2, 3                           | 6, 7             | 8       | 10, 11                        | 10               | 10, 12  | 13, 14 |
| <b>Positions de fin de période</b> |                                |                  |         |                               |                  |         |        |
| Secteur                            | 15                             | 17               |         |                               |                  |         |        |
| Géographique 2                     | 16                             | 18               |         |                               |                  |         |        |

1. Les tableaux 1 à 14 contiennent des données mensuelles, trimestrielles et annuelles; les tableaux 15 à 18 contiennent des données mensuelles et annuelles; et le tableau 19 contient des données mensuelles seulement et montre certains indices des marchés boursiers et des taux de rendement.
2. Les autres pays de l'UE comprennent : l'Allemagne, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal; à partir de janvier 1995, l'Autriche, la Finlande et la Suède; à partir de mai 2004, Chypre, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, Malte, la Pologne, la Slovaquie, la Slovénie et à partir de 2007, Bulgarie et Roumanie. Les autres pays de l'OCDE comprennent : l'Australie, l'Islande, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, la Suisse, la Turquie; à partir de juillet 1994, le Mexique; à partir de décembre 1995 jusqu'à avril 2004, la République tchèque; à partir de mai 1996 jusqu'à avril 2004, la Hongrie; à partir de novembre 1996 jusqu'à avril 2004, la Pologne; à partir de décembre 1996, la République de Corée; à partir de janvier 2001 jusqu'à avril 2004, la Slovaquie; et jusqu'à décembre 1994, l'Autriche, la Finlande et la Suède.
3. Englobe les nouvelles émissions, remboursements, opérations sur les émissions en circulation et les changements dans les intérêts à payer.

## Correspondance avec les tableaux CANSIM

| Titre de tableaux CANSIM   | Numéro de tableau CANSIM | Numéro de tableau CANSIM | Numéro de tableau CANSIM | Numéro de tableau dans la publication 67-002 au catalogue |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|---|
|  |                          |                          |                          |   |
| Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille et prêts avec clauses de rachat, ventes et achats, nets et bruts, par catégorie et secteur  | 376-0018                 | 376-0019                 | 376-0020                 | 1, 2, 5, 6, 10, 14  |
| Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, par catégorie  | 376-0021                 | 376-0024                 | 376-0027                 | 3, 4  |
| Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en effets du marché monétaire canadien, en obligations étrangères, en effets du marché monétaire étranger et en actions étrangères, avec les non-résidents, par catégorie | 376-0023                 | 376-0026                 | 376-0029                 | 7, 11, 12   |
| Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, par catégorie  | 376-0022                 | 376-0025                 | 376-0028                 | 8, 9  |
| Bilan des investissements internationaux, investissements étrangers de portefeuille, obligations canadiennes et effets de marché monétaire canadien, par secteur   | 376-0063                 | 376-0042                 | 376-0058                 | 15, 16, 17, 18  |



# Table des matières

---

|   |           |
|---|-----------|
| <b>Faits saillants</b>  | <b>10</b> |
| <b>Analyse – Janvier 2009</b>   | <b>11</b> |
| Les non-résidents favorisent les titres d'emprunt du gouvernement fédéral canadien  | 11        |
| Les investisseurs étrangers vendent des actions canadiennes   | 12        |
| Les investisseurs canadiens ajoutent des liquidités à leurs portefeuilles d'instruments d'emprunt étrangers                             | 12        |
| Les investisseurs canadiens reviennent sur le marché des actions américaines  | 13        |
| <b>Produits connexes</b>  | <b>14</b> |
| <b>Tableaux statistiques</b>  |           |
| 1 Opérations de portefeuille en valeurs mobilières avec les non-résidents   | 20        |
| 2 Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs          | 21        |
| 2-1 Administration publique fédérale  | 21        |
| 2-2 Entreprises publiques fédérales   | 22        |
| 2-3 Administrations publiques provinciales  | 23        |
| 2-4 Entreprises publiques provinciales  | 24        |
| 2-5 Municipalités   | 25        |
| 2-6 Toutes les administrations publiques et leurs entreprises   | 26        |
| 2-7 Sociétés  | 27        |
| 2-8 Total de tous les secteurs  | 28        |
| 3 Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique | 29        |
| 3-1 États-Unis  | 29        |
| 3-2 Royaume-Uni   | 30        |
| 3-3 Autres pays de l'UE   | 31        |
| 3-4 Japon   | 32        |
| 3-5 Autres pays de l'OCDE   | 33        |
| 3-6 Autres pays   | 34        |
| 3-7 Total, tous les pays  | 35        |
| 4 Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents selon la zone géographique                               | 36        |

**Table des matières – suite**

|      |  |    |
|------|--|----|
| 5    | Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents selon la catégorie et devise d'émission                       | 37 |
| 6    | Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon le secteur           | 39 |
| 6-1  | Administration publique fédérale   | 39 |
| 6-2  | Administrations publiques provinciales   | 40 |
| 6-3  | Gouvernements, sociétés et total   | 41 |
| 7    | Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon la zone géographique | 42 |
| 7-1  | États-Unis, Royaume-Uni, Autres pays de l'Union européenne   | 42 |
| 7-2  | Japon, autres pays de l'OCDE, autres pays et total   | 43 |
| 8    | Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique          | 44 |
| 8-1  | États-Unis et Royaume-Uni  | 44 |
| 8-2  | Autres pays de l'UE et Japon   | 45 |
| 8-3  | Autres pays de l'OCDE et autres pays   | 46 |
| 8-4  | Total  | 47 |
| 9    | Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, par zone géographique  | 48 |
| 10   | Opérations de portefeuille en valeurs mobilières étrangères avec les non-résidents par instruments et secteur, achats et ventes            | 49 |
| 10-1 | Obligations et actions étrangères  | 49 |
| 10-2 | Marché monétaire étranger et total   | 50 |
| 11   | Opérations de portefeuille en obligations étrangères avec les non-résidents, achats et ventes selon la zone géographique                   | 51 |
| 11-1 | États-Unis, Royaume-Uni, Autres pays de l'Union européenne   | 51 |
| 11-2 | Japon, autres pays de l'OCDE, autres pays et total   | 52 |
| 12   | Opérations de portefeuille en actions étrangères avec les non-résidents, achats et ventes selon la zone géographique                       | 53 |
| 12-1 | États-Unis, Royaume-Uni, Autres pays de l'Union européenne   | 53 |
| 12-2 | Japon, autres pays de l'OCDE, autres pays et total   | 54 |
| 13   | Prêts avec clauses de rachat selon la valeur mobilière auprès des non-résidents  | 55 |
| 13-1 | Valeurs mobilières canadiennes   | 55 |
| 13-2 | Valeurs mobilières étrangères  | 56 |

**Table des matières – suite**

|      |  |    |
|------|--|----|
| 14   | Prêts avec clauses de rachat selon la valeur mobilière auprès des non-résidents  | 57 |
| 14-1 | Actifs   | 57 |
| 14-2 | Engagements  | 58 |
| 15   | Investissements de portefeuille en obligations canadiennes, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon le secteur                            | 59 |
| 16   | Investissements de portefeuille en obligations canadiennes, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon la zone géographique                  | 60 |
| 17   | Investissements de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon le secteur           | 61 |
| 18   | Investissements de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon la zone géographique | 62 |
| 19   | Certains rendements du cours des actions et du marché des capitaux   | 63 |

**Graphiques**

|    |   |    |
|----|---|----|
| 1. | Investissements étrangers de portefeuille en valeurs mobilières canadiennes | 11 |
| 2. | Investissements canadiens de portefeuille en valeurs mobilières étrangères  | 13 |

## Faits saillants

---

- L'activité liée aux investissements transfrontaliers s'est soldée par des acquisitions de 10,4 milliards de dollars de titres canadiens par des non-résidents en janvier, après avoir enregistré deux mois de désinvestissement. Par ailleurs, les investisseurs canadiens ont acquis des titres étrangers pour la première fois en cinq mois.

## Analyse – Janvier 2009

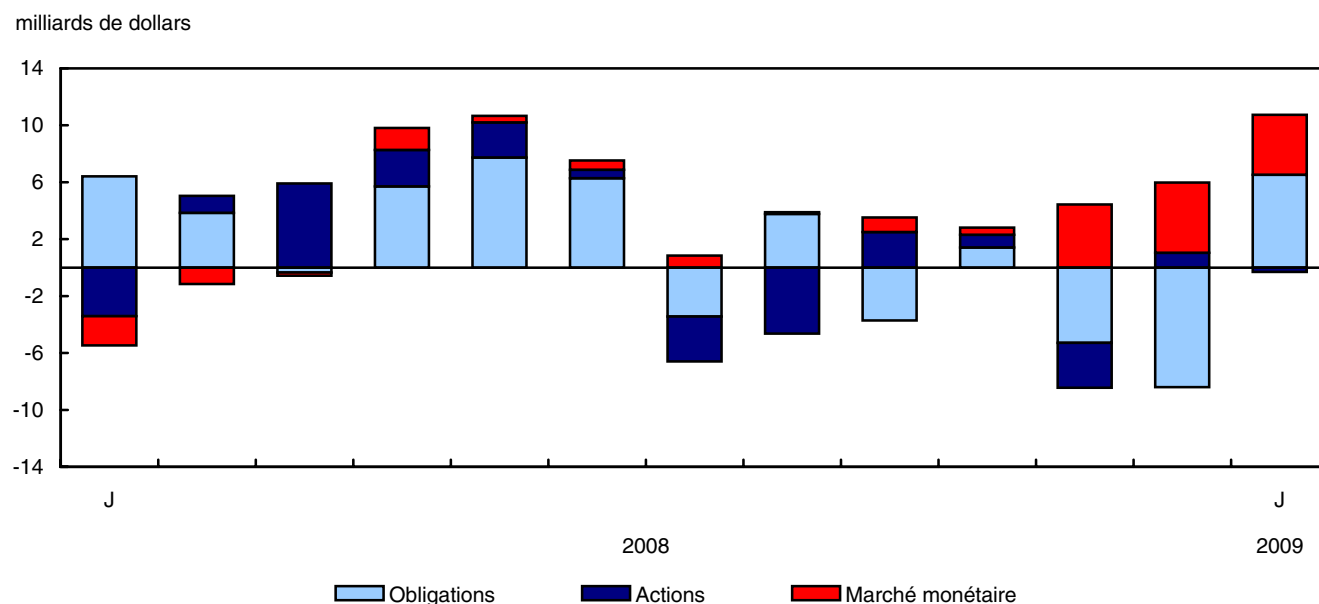
L'activité liée aux investissements transfrontaliers s'est soldée par des acquisitions de 10,4 milliards de dollars de titres canadiens par des non-résidents en janvier. Cette activité a plus que contrebalancé le désinvestissement enregistré au cours des deux mois précédents et s'est inscrite dans un contexte d'emprunts publics accrus qui s'est poursuivi en janvier.

Les investisseurs canadiens ont, quant à eux, acquis des titres étrangers pour la première fois en cinq mois, en ayant ajouté pour 4,2 milliards de dollars à leurs portefeuilles. Ces investissements étaient constitués d'instruments d'emprunt à court terme étrangers et d'actions américaines, dont les cours ont atteint le plus bas niveau en six ans.

### Les non-résidents favorisent les titres d'emprunt du gouvernement fédéral canadien

Les non-résidents ont acquis pour 10,7 milliards de dollars d'instruments d'emprunt canadiens en janvier, soit l'investissement le plus important depuis novembre 2006. Alors que les importantes acquisitions d'instruments d'emprunt à court terme se sont poursuivies, les non-résidents ont accru leurs flux d'investissement vers les obligations canadiennes.

Graphique 1  
Investissements étrangers de portefeuille en valeurs mobilières canadiennes



Les non-résidents ont continué d'acquérir des instruments du marché monétaire canadien de façon soutenue, les achats s'étant élevés à 4,2 milliards de dollars en janvier. Les avoirs étrangers en effets canadiens ont augmenté de plus de 50 % en trois mois. Les investisseurs étrangers ont également fait le plein d'obligations canadiennes, en ayant acheté pour une valeur de 6,5 milliards de dollars.

Les titres d'emprunt du gouvernement fédéral ont attiré la majeure partie des investissements étrangers, ce qui reflète la demande de fonds du gouvernement fédéral depuis le quatrième trimestre de 2008. Les non-résidents ont

acquis pour 4,4 milliards de dollars d'effets à court terme du gouvernement fédéral et pour 3,9 milliards de dollars d'obligations fédérales en janvier.

Le reste des investissements étrangers en obligations canadiennes a été axé sur les titres d'emprunt des provinces et des sociétés privées, surtout sous la forme d'émissions libellées en dollars américains.

#### Note aux lecteurs

À moins d'avis contraire, toutes les valeurs figurant dans le présent communiqué correspondent à des opérations nettes.

Les séries sur les opérations internationales en valeurs mobilières ont trait aux opérations de portefeuille en actions, en obligations et en instruments (ou effets) du marché monétaire tant pour les émissions canadiennes qu'étrangères.

Les **actions** comprennent les actions ordinaires et privilégiées ainsi que les bons de souscription.

Les **titres d'emprunt** comprennent les obligations et les instruments du marché monétaire.

Les **obligations** ont une échéance de plus d'une année.

Les **instruments du marché monétaire** ont une échéance d'une année ou moins. Les **effets du gouvernement du Canada** englobent les bons du Trésor et les billets du gouvernement du Canada, ces derniers étant libellés en dollars américains.

### Les investisseurs étrangers vendent des actions canadiennes

Les non-résidents ont vendu pour 313 millions de dollars d'actions canadiennes en janvier, tandis que les cours fléchissaient de 3,3 %. Il s'agit néanmoins du recul des cours le moins prononcé parmi les principaux marchés boursiers internationaux. Le désinvestissement a surtout touché le secteur financier et le secteur de l'exploitation minière de métaux non précieux, ce qui a pu refléter les préoccupations liées au rendement des institutions financières et le ralentissement de la demande de ressources. Les non-résidents ont par ailleurs investi dans des actions du secteur canadien de l'exploitation aurifère.

### Les investisseurs canadiens ajoutent des liquidités à leurs portefeuilles d'instruments d'emprunt étrangers

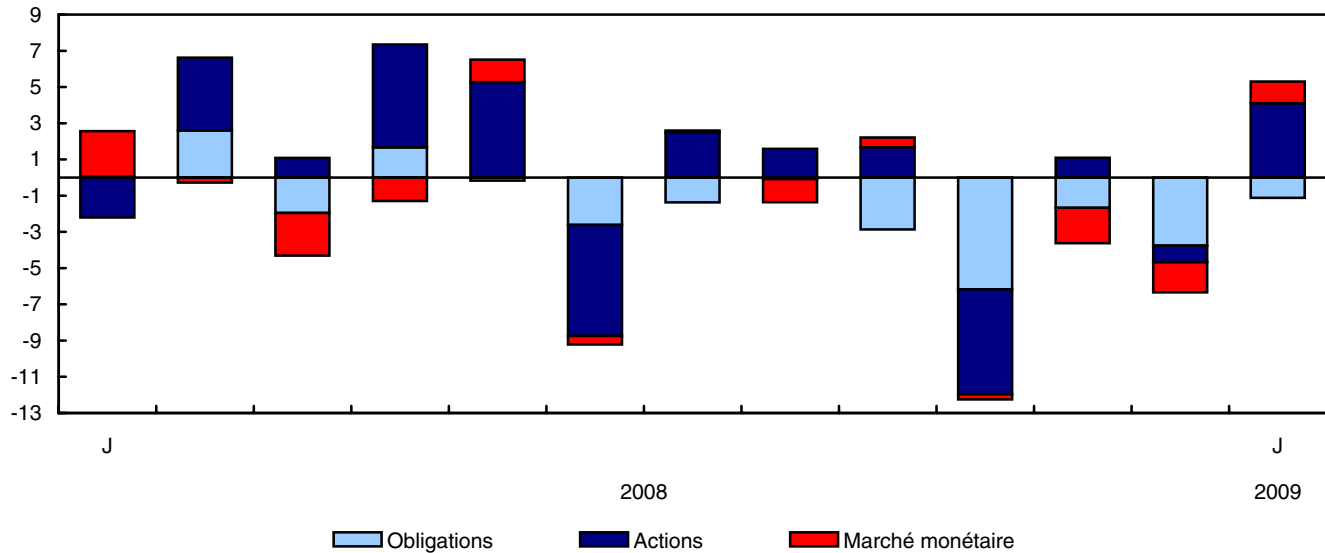
En janvier, les investisseurs canadiens ont continué de réduire leurs avoirs en obligations étrangères et se sont tournés vers des instruments étrangers offrant une liquidité accrue.

Les opérations en titres du gouvernement américain se sont soldées par l'acquisition de 1,2 milliard de dollars de bons du Trésor américain et par la vente d'obligations du Trésor américain d'une valeur égale. Cette activité reflétait l'offre importante de bons du Trésor américain en janvier. L'appréciation marquée du dollar américain, qui a pu avoir une incidence sur l'investissement en titres américains au cours des derniers mois, s'est stabilisée en janvier.

Les investisseurs canadiens ont également fait l'acquisition de 671 millions de dollars d'obligations de sociétés américaines, soit la valeur la plus élevée depuis que les problèmes liés au crédit ont surgi en 2007. Cependant, les investisseurs résidents ont continué à se départir d'obligations étrangères autres qu'américaines pour un quatrième mois, un mouvement alimenté par la vente d'obligations feuille d'érable (les obligations étrangères libellées en dollars canadiens).

**Graphique 2**  
**Investissements canadiens de portefeuille en valeurs mobilières étrangères<sup>1</sup>**

milliards de dollars



1. Signes renversés de la balance des paiements.

### Les investisseurs canadiens reviennent sur le marché des actions américaines

Les Canadiens ont acheté en janvier pour 4,1 milliards de dollars d'actions étrangères, ce qui représente le montant le plus élevé d'acquisitions depuis mai 2008. Les achats d'actions américaines ont représenté près de 80 % des acquisitions enregistrées en janvier et étaient répartis dans un ensemble diversifié d'industries. En janvier, les cours des actions américaines ont atteint leur niveau le plus bas en six ans, en baisse de près de 50 % par rapport au sommet atteint en octobre 2007.

## Produits connexes

---

### Choisis parmi les publications de Statistique Canada

---

|          |  |
|----------|--|
| 11-010-X | L'Observateur économique canadien  |
| 11F0027M | Série de documents de recherche sur l'analyse économique (AE)  |
| 13-010-X | Revue trimestrielle des comptes économiques canadiens  |
| 13-605-X | Les nouveautés en matière de comptes économiques canadiens   |
| 67-001-X | Balance des paiements internationaux du Canada   |
| 67-202-X | Bilan des investissements internationaux du Canada   |
| 67-203-X | Le commerce international de services du Canada  |
| 67-506-X | La balance des paiements internationaux et le bilan des investissements internationaux du Canada : concepts, sources, méthodes et produits |
| 67F0001M | Division de la balance des paiements : documents de recherche  |

---

### Choisis parmi les produits techniques et analytiques de Statistique Canada

---

|                 |  |
|-----------------|--|
| 11-621-M2004013 | Les acquisitions transfrontalières : une perspective canadienne  |
| 67F0001M1997001 | Investissements étrangers, autres que les sociétés, dans l'immobilier au Canada  |
| 67F0001M1997002 | Les placements étrangers sur le marché obligataire canadien, 1978 à 1990   |
| 67F0001M1997003 | Les caractéristiques des firmes canadiennes importatrices, 1978 à 1986   |
| 67F0001M1997004 | La divergence statistique dans la balance des paiements du Canada, 1962 à 1991   |
| 67F0001M1997005 | La dette publique du Canada détenue par les non-résidents : perspectives historiques, 1926 à 1992                            |
| 67F0001M1997006 | La mondialisation et le bilan des investissements internationaux du Canada, 1950 à 1992                                      |
| 67F0001M1997007 | Les placements étrangers des caisses de retraite en fiducie, 1970 à 1992   |
| 67F0001M1997008 | Tendances récentes des investissements directs canadiens à l'étranger : l'essor des multinationales canadiennes, 1969 à 1992 |
| 67F0001M1997009 | Les bénéficiaires au titre des investissements directs, au Canada et à l'étranger, 1983 à 1993                               |

---



---

|                 |   |
|-----------------|---|
| 67F0001M1997010 | Le développement de la nomenclature de la balance des paiements   |
| 67F0001M1997011 | Rapprochement du compte courant du Canada et des États-Unis, 1994 et 1995   |
| 67F0001M1997012 | La mesure des placements de portefeuille étrangers en obligations canadiennes   |
| 67F0001M1997013 | L'application au Canada des normes internationales régissant les données du commerce international en services, cinquième édition : le coup d'envoi |
| 67F0001M1997014 | Les opérations de pension entre résidents canadiens et non-résidents  |
| 67F0001M1997015 | Services juridiques au niveau international, 1995-1996  |
| 67F0001M1997016 | Services de conseil en gestion au niveau international, 1990 à 1996   |
| 67F0001M1997017 | La mise en place au Canada du BPM-5, 1997   |
| 67F0001M1999018 | Rapprochement du compte courant du Canada et des États-Unis, 1996 et 1997   |
| 67F0001M1999019 | Enjeux de la provincialisation des investissements directs étrangers  |
| 67F0001M2001020 | L'investissement direct étranger : un élément moteur de la mondialisation de l'économie   |
| 67F0001M2001021 | Statistiques du commerce des sociétés affiliées à l'étranger : mesure de la mondialisation économique   |
| 67F0001M2004022 | Rapprochement du compte courant du Canada et des États-Unis, 2002 et 2003   |

---

### Choisis parmi les tableaux de CANSIM de Statistique Canada

---

|          |   |
|----------|---|
| 376-0001 | Balance des paiements internationaux, compte courant, annuel  |
| 376-0002 | Balance des paiements internationaux, compte capital et financier, annuel   |
| 376-0003 | Balance des paiements internationaux, compte courant, trimestriel   |
| 376-0004 | Balance des paiements internationaux, compte capital et financier, trimestriel  |
| 376-0005 | Balance des paiements internationaux, compte courant, désaisonnalisé, trimestriel   |
| 376-0006 | Balance des paiements internationaux, compte courant, biens, annuel   |
| 376-0007 | Balance des paiements internationaux, compte courant, biens, trimestriel  |
| 376-0008 | Balance des paiements internationaux, transactions en devises étrangères au niveau de l'actif et le passif comptabilisés au Canada par les banques à charte canadiennes, annuel                   |
| 376-0009 | Balance des paiements internationaux, transactions des banques à charte canadiennes au niveau de l'actif et le passif comptabilisés au Canada auprès des non-résidents, flux et positions, annuel |
| 376-0010 | Balance des paiements internationaux, transactions en devises étrangères au niveau de l'actif et le passif comptabilisés au Canada par les banques à charte canadiennes, trimestriel              |

|          |  |
|----------|--|
| 376-0011 | Balance des paiements internationaux, transactions des banques à charte canadiennes au niveau de l'actif et le passif comptabilisés au Canada auprès des non-résidents, flux et positions, trimestriel                     |
| 376-0012 | Balance des paiements internationaux, compte courant, revenus de placements, par catégorie et secteur, annuel  |
| 376-0013 | Balance des paiements internationaux, compte courant, revenus de placements, par catégorie et secteur, trimestriel   |
| 376-0014 | Balance des paiements internationaux, flux d'investissements directs canadiens à l'étranger et d'investissements directs étrangers au Canada, par industrie et catégorie de transactions, annuel                           |
| 376-0015 | Balance des paiements internationaux, flux d'investissements directs canadiens à l'étranger et d'investissements directs étrangers au Canada, par catégorie de transactions, annuel  |
| 376-0016 | Balance des paiements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, acquisitions, ventes et autres flux, annuel   |
| 376-0017 | Balance des paiements internationaux, flux d'investissements directs canadiens à l'étranger et d'investissements directs étrangers au Canada, trimestriel  |
| 376-0018 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille, ventes et achats, nets et brutes, par catégorie et secteur, annuel   |
| 376-0019 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille, ventes et achats, nets et brutes, par catégorie et secteur, trimestriel  |
| 376-0020 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille, ventes et achats, nets et brutes, par catégorie et secteur, mensuel  |
| 376-0021 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, par catégorie, annuel  |
| 376-0022 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, par catégorie, annuel  |
| 376-0023 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en effets du marché monétaire canadien, en obligations étrangères et en actions étrangères, avec les non-résidents, par catégorie, annuel     |
| 376-0024 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, par catégorie, trimestriel   |
| 376-0025 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, par catégorie, trimestriel   |
| 376-0026 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille avec les non-résidents en effets du marché monétaire canadien, en obligations étrangères et en actions étrangères, par catégorie, trimestriel |
| 376-0027 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, par catégorie, mensuel   |

|          |  |
|----------|--|
| 376-0028 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, par catégorie, mensuel   |
| 376-0029 | Opérations internationales en valeurs mobilières, opérations de portefeuille en effets du marché monétaire canadien, en obligations étrangères et en actions étrangères, par catégorie, mensuel                                  |
| 376-0037 | Bilan des investissements internationaux, annuel   |
| 376-0038 | Bilan des investissements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, par industrie, annuel   |
| 376-0039 | Bilan des investissements internationaux, investissements étrangers de portefeuille, obligations canadiennes et effets de marché monétaire canadien, annuel  |
| 376-0040 | Bilan des investissements internationaux, investissements de portefeuille et autres investissements au Canada, par secteur, annuel   |
| 376-0041 | Bilan des investissements internationaux, investissements de portefeuille en obligations canadiennes, valeur comptable et valeur au marché, par secteur, annuel  |
| 376-0042 | Bilan des investissements internationaux, investissements étrangers de portefeuille en obligations canadiennes et en instruments du marché monétaire canadien, par secteur et région géographique, trimestriel                   |
| 376-0051 | Bilan des investissements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, par pays, annuel  |
| 376-0052 | Bilan des investissements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, selon le Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN), annuel |
| 376-0053 | Bilan des investissements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, par industrie et pays, annuel   |
| 376-0054 | Bilan des investissements internationaux, investissements directs canadiens à l'étranger et investissements directs étrangers au Canada, selon le genre d'exploitation canadienne et le capital investi, annuel                  |
| 376-0055 | Bilan des investissements internationaux, trimestriel  |
| 376-0056 | Bilan des investissements internationaux, investissements de portefeuille et autres investissements au Canada, par secteur, trimestriel  |
| 376-0057 | Bilan des investissements internationaux, investissements de portefeuille en obligations canadiennes, selon le valeur comptable et valeur au marché, trimestriel   |
| 376-0058 | Bilan des investissements internationaux, investissements étrangers de portefeuille en obligations canadiennes et en instruments du marché monétaire canadien, par secteur et région géographique, mensuel                       |
| 376-0059 | Bilan des investissements internationaux, dette extérieure brute au Canada, position, par secteur, trimestriel   |

376-0063 Bilan des investissements internationaux, investissements étrangers de portefeuille en obligations canadiennes et en instruments du marché monétaire canadien, par secteur et région géographique, annuel

---

### **Choisis parmi les enquêtes de Statistique Canada**

---

|      |  |
|------|--|
| 1534 | Balance des paiements internationaux du Canada             |
| 1535 | Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières |
| 1537 | Bilan des investissements internationaux du Canada         |

---

### **Choisis parmi les tableaux sommaires de Statistique Canada**

---

- *Canada : Données économiques et financières*
- *Balance des paiements internationaux du Canada*
- *Indicateurs économiques, par province et territoire (mensuel et trimestriel)*
- *Bilan des investissements internationaux du Canada*

## **Tableaux statistiques**

---

---

**Tableau 1**  
**Opérations de portefeuille en valeurs mobilières avec les non-résidents**

| Période             | Valeurs mobilières canadiennes |         |                               |         | Valeurs mobilières étrangères |         |                                 |         |
|---------------------|--------------------------------|---------|-------------------------------|---------|-------------------------------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Obligations <sup>1</sup>       | Actions | Marché monétaire <sup>1</sup> | Total   | Obligations                   | Actions | Marché <sup>1,2</sup> monétaire | Total   |
| Vecteurs            |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113046                        | v113075 | v113078                       | v113045 | v113132                       | v113135 | v30424744                       | v113131 |
| Trimestrielle       | v113218                        | v113247 | v113250                       | v113217 | v113304                       | v113307 | v30424750                       | v113303 |
| Mensuelle           | v113390                        | v113419 | v113422                       | v113389 | v113446                       | v113449 | v30424756                       | v113445 |
| millions de dollars |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| 1997                | 6 166                          | 7 645   | 2 369                         | 16 181  | -6 642                        | -5 207  | ..                              | -11 849 |
| 1998                | 10 337                         | 14 311  | 130                           | 24 779  | -7 064                        | -15 433 | ..                              | -22 497 |
| 1999                | 2 602                          | 14 346  | -13 209                       | 3 738   | -2 477                        | -20 623 | ..                              | -23 101 |
| 2000                | -21 458                        | 35 232  | 824                           | 14 598  | -3 963                        | -59 965 | ..                              | -63 927 |
| 2001                | 41 002                         | 4 125   | -7 349                        | 37 779  | -1 920                        | -35 653 | ..                              | -37 573 |
| 2002                | 18 297                         | -1 531  | 1 833                         | 18 599  | -6 229                        | -21 253 | -1 837                          | -29 319 |
| 2003                | 7 870                          | 13 491  | -1 646                        | 19 714  | -7 974                        | -7 699  | -3 381                          | -19 054 |
| 2004                | 19 238                         | 35 742  | -429                          | 54 550  | -15 290                       | -8 092  | -987                            | -24 369 |
| 2005                | -218                           | 9 133   | 522                           | 9 437   | -29 238                       | -21 951 | -2 089                          | -53 279 |
| 2006                | 17 130                         | 10 814  | 3 711                         | 31 656  | -43 602                       | -28 090 | -6 800                          | -78 492 |
| 2007                | 11 540                         | -41 994 | -1 137                        | -31 591 | -28 903                       | -30 941 | 11 422                          | -48 422 |
| 2008                | 13 940                         | 2 746   | 11 132                        | 27 818  | 16 354                        | -7 826  | 5 212                           | 13 740  |
| <b>2006</b>         |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 14 044                         | -5 264  | -1 749                        | 7 031   | -10 767                       | -5 142  | -1 728                          | -17 637 |
| <b>2007</b>         |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 7 970                          | -532    | -702                          | 6 737   | -17 186                       | -9 339  | -232                            | -26 757 |
| Deuxième trimestre  | -2 168                         | -899    | 1 006                         | -2 061  | -16 336                       | -7 691  | -239                            | -24 266 |
| Troisième trimestre | 541                            | -8 524  | -1 160                        | -9 144  | 1 688                         | -4 082  | 10 373                          | 7 979   |
| Quatrième trimestre | 5 198                          | -32 039 | -280                          | -27 122 | 2 932                         | -9 828  | 1 518                           | -5 378  |
| <b>2008</b>         |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 9 898                          | 3 698   | -3 445                        | 10 152  | -685                          | -2 891  | 121                             | -3 454  |
| Deuxième trimestre  | 19 707                         | 5 617   | 2 679                         | 28 003  | 1 121                         | -4 815  | 527                             | -3 167  |
| Troisième trimestre | -3 389                         | -5 323  | 2 000                         | -6 712  | 4 319                         | -5 739  | 637                             | -783    |
| Quatrième trimestre | -12 276                        | -1 246  | 9 897                         | -3 625  | 11 599                        | 5 619   | 3 927                           | 21 145  |
| <b>2007</b>         |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Janvier             | -1 926                         | -1 337  | -761                          | -4 024  | -6 952                        | -3 512  | 1 837                           | -8 627  |
| Février             | 333                            | 5 007   | 230                           | 5 570   | -2 433                        | -2 552  | -1 947                          | -6 932  |
| Mars                | 9 563                          | -4 202  | -171                          | 5 191   | -7 801                        | -3 276  | -122                            | -11 198 |
| Avril               | -204                           | 3 437   | -725                          | 2 509   | -6 692                        | -6 776  | 929                             | -12 540 |
| Mai                 | -158                           | -2 911  | 277                           | -2 791  | -6 941                        | -652    | 1 027                           | -6 565  |
| Juin                | -1 806                         | -1 426  | 1 454                         | -1 779  | -2 704                        | -263    | -2 194                          | -5 161  |
| Juillet             | 420                            | 95      | -1 316                        | -801    | -317                          | -2 300  | -1 032                          | -3 649  |
| Août                | 2 067                          | -5 719  | -148                          | -3 800  | 1 065                         | -986    | 7 046                           | 7 125   |
| Septembre           | -1 946                         | -2 900  | 303                           | -4 543  | 940                           | -797    | 4 359                           | 4 502   |
| Octobre             | 296                            | -23 525 | -968                          | -24 197 | -1 998                        | -2 987  | 197                             | -4 788  |
| Novembre            | 5 079                          | -9 784  | -35                           | -4 739  | 3 168                         | -1 191  | 418                             | 2 394   |
| Décembre            | -178                           | 1 270   | 722                           | 1 814   | 1 762                         | -5 649  | 904                             | -2 983  |
| <b>2008</b>         |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Janvier             | 6 410                          | -3 421  | -2 057                        | 932     | -42                           | 2 217   | -2 521                          | -347    |
| Février             | 3 839                          | 1 201   | -1 163                        | 3 877   | -2 599                        | -4 023  | 284                             | -6 338  |
| Mars                | -350                           | 5 918   | -225                          | 5 343   | 1 956                         | -1 085  | 2 359                           | 3 230   |
| Avril               | 5 701                          | 2 557   | 1 552                         | 9 810   | -1 657                        | -5 693  | 1 305                           | -6 045  |
| Mai                 | 7 732                          | 2 464   | 465                           | 10 661  | 167                           | -5 260  | -1 253                          | -6 345  |
| Juin                | 6 274                          | 596     | 662                           | 7 532   | 2 611                         | 6 137   | 475                             | 9 223   |
| Juillet             | -3 441                         | -3 161  | 845                           | -5 757  | 1 371                         | -2 491  | -102                            | -1 222  |
| Août                | 3 769                          | -4 652  | 122                           | -762    | 80                            | -1 588  | 1 291                           | -217    |
| Septembre           | -3 717                         | 2 490   | 1 034                         | -193    | 2 868                         | -1 661  | -552                            | 656     |
| Octobre             | 1 406                          | 894     | 513                           | 2 813   | 6 172                         | 5 789   | 299                             | 12 261  |
| Novembre            | -5 284                         | -3 173  | 4 440                         | -4 016  | 1 672                         | -1 094  | 1 964                           | 2 542   |
| Décembre            | -8 398                         | 1 032   | 4 944                         | -2 421  | 3 754                         | 924     | 1 664                           | 6 342   |
| <b>2009</b>         |                                |         |                               |         |                               |         |                                 |         |
| Janvier             | 6 524                          | -313    | 4 218                         | 10 428  | 1 121                         | -4 100  | -1 204                          | -4 183  |

1. Incluant les nouvelles émissions, les remboursements, les opérations sur les émissions en circulation et le changement aux intérêts à payer ou à recevoir.

2. Les opérations en valeurs mobilières du marché monétaire étranger sont disponibles à partir de 2002.

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 2-1

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Administration publique fédérale

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |            |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|------------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats     | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113055                               | v113062        | v113175 | v113088                  | v113095    | v113048 | v113182 | v113189 | v113069                         | v113196 |
| Trimestrielle       | v113227                               | v113234        | v113347 | v113260                  | v113267    | v113220 | v113354 | v113361 | v113241                         | v113368 |
| Mensuelle           | v113399                               | v113406        | v113519 | v113432                  | v113439    | v113392 | v113526 | v113533 | v113413                         | v113540 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 2 773                                 | -7 086         | -4 313  | 1 010 613                | -1 011 942 | -1 330  | 6 836   | -6 726  | 110                             | -5 532  |
| 1998                | 12 470                                | -9 222         | 3 249   | 801 584                  | -811 655   | -10 071 | 6 135   | -5 823  | 312                             | -6 510  |
| 1999                | 4 494                                 | -7 136         | -2 642  | 516 376                  | -510 494   | 5 882   | 5 728   | -5 914  | -185                            | 3 055   |
| 2000                | 0                                     | -11 357        | -11 357 | 350 351                  | -349 441   | 911     | 5 430   | -5 790  | -360                            | -10 806 |
| 2001                | 648                                   | -11 402        | -10 754 | 340 279                  | -337 209   | 3 070   | 4 958   | -5 118  | -160                            | -7 843  |
| 2002                | 0                                     | -5 510         | -5 510  | 341 127                  | -331 177   | 9 950   | 4 362   | -4 594  | -232                            | 4 208   |
| 2003                | 0                                     | -11 284        | -11 284 | 521 427                  | -529 166   | -7 740  | 4 111   | -4 318  | -206                            | -19 230 |
| 2004                | 0                                     | -5 041         | -5 041  | 501 901                  | -500 660   | 1 241   | 3 174   | -3 118  | 56                              | -3 743  |
| 2005                | 0                                     | -8 937         | -8 937  | 644 507                  | -642 600   | 1 907   | 2 509   | -2 656  | -146                            | -7 176  |
| 2006                | 0                                     | -4 753         | -4 753  | 881 073                  | -877 008   | 4 065   | 2 210   | -2 286  | -76                             | -765    |
| 2007                | 0                                     | -6 340         | -6 340  | 771 100                  | -768 679   | 2 421   | 2 095   | -2 187  | -92                             | -4 011  |
| 2008                | 0                                     | -11 833        | -11 833 | 422 927                  | -415 613   | 7 314   | 2 006   | -2 234  | -228                            | -4 746  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -1 242         | -1 242  | 196 399                  | -192 419   | 3 979   | 543     | -701    | -159                            | 2 579   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -1 035         | -1 035  | 259 463                  | -256 015   | 3 449   | 538     | -366    | 173                             | 2 586   |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -1 965         | -1 965  | 203 108                  | -206 882   | -3 774  | 535     | -636    | -100                            | -5 839  |
| Troisième trimestre | 0                                     | -1 819         | -1 819  | 156 145                  | -153 310   | 2 835   | 510     | -445    | 65                              | 1 081   |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -1 521         | -1 521  | 152 384                  | -152 472   | -89     | 511     | -740    | -229                            | -1 839  |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -101           | -101    | 149 014                  | -143 556   | 5 458   | 515     | -264    | 251                             | 5 608   |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -2 099         | -2 099  | 108 831                  | -107 488   | 1 343   | 528     | -770    | -242                            | -998    |
| Troisième trimestre | 0                                     | -3 925         | -3 925  | 83 673                   | -83 865    | -192    | 497     | -324    | 173                             | -3 944  |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -5 707         | -5 707  | 81 409                   | -80 704    | 705     | 466     | -876    | -410                            | -5 413  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 77 136                   | -78 612    | -1 475  | 186     | -7      | 179                             | -1 296  |
| Février             | 0                                     | -1 033         | -1 033  | 85 119                   | -84 648    | 471     | 164     | 0       | 164                             | -398    |
| Mars                | 0                                     | -2             | -2      | 97 208                   | -92 755    | 4 452   | 188     | -358    | -170                            | 4 281   |
| Avril               | 0                                     | 0              | 0       | 59 988                   | -61 505    | -1 517  | 186     | -76     | 109                             | -1 407  |
| Mai                 | 0                                     | -400           | -400    | 68 084                   | -69 478    | -1 394  | 183     | 0       | 183                             | -1 611  |
| Juin                | 0                                     | -1 565         | -1 565  | 75 036                   | -75 900    | -864    | 166     | -559    | -393                            | -2 821  |
| Juillet             | 0                                     | 0              | 0       | 44 100                   | -43 797    | 303     | 171     | -148    | 23                              | 326     |
| Août                | 0                                     | 0              | 0       | 59 911                   | -58 926    | 985     | 174     | 0       | 174                             | 1 159   |
| Septembre           | 0                                     | -1 819         | -1 819  | 52 134                   | -50 587    | 1 547   | 165     | -297    | -132                            | -404    |
| Octobre             | 0                                     | -1 131         | -1 131  | 55 922                   | -56 752    | -829    | 169     | -34     | 135                             | -1 826  |
| Novembre            | 0                                     | -29            | -29     | 54 842                   | -51 191    | 3 651   | 167     | -124    | 43                              | 3 665   |
| Décembre            | 0                                     | -360           | -360    | 41 620                   | -44 530    | -2 910  | 175     | -582    | -408                            | -3 678  |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -47            | -47     | 50 775                   | -49 630    | 1 145   | 171     | -6      | 165                             | 1 263   |
| Février             | 0                                     | 0              | 0       | 47 384                   | -46 816    | 568     | 162     | 0       | 162                             | 730     |
| Mars                | 0                                     | -54            | -54     | 50 856                   | -47 110    | 3 745   | 181     | -258    | -77                             | 3 614   |
| Avril               | 0                                     | 0              | 0       | 33 283                   | -34 876    | -1 593  | 177     | -79     | 98                              | -1 495  |
| Mai                 | 0                                     | 0              | 0       | 38 938                   | -38 681    | 257     | 180     | 0       | 180                             | 437     |
| Juin                | 0                                     | -2 099         | -2 099  | 36 610                   | -33 931    | 2 679   | 171     | -691    | -520                            | 61      |
| Juillet             | 0                                     | -3 249         | -3 249  | 24 159                   | -24 714    | -555    | 170     | -163    | 6                               | -3 797  |
| Août                | 0                                     | -398           | -398    | 24 202                   | -22 231    | 1 970   | 166     | 0       | 166                             | 1 739   |
| Septembre           | 0                                     | -279           | -279    | 35 313                   | -36 920    | -1 607  | 161     | -160    | 1                               | -1 885  |
| Octobre             | 0                                     | -44            | -44     | 31 367                   | -28 466    | 2 901   | 166     | -12     | 155                             | 3 012   |
| Novembre            | 0                                     | -2 920         | -2 920  | 27 849                   | -29 036    | -1 187  | 155     | -153    | 2                               | -4 105  |
| Décembre            | 0                                     | -2 743         | -2 743  | 22 193                   | -23 202    | -1 009  | 145     | -712    | -567                            | -4 319  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -6             | -6      | 23 225                   | -19 495    | 3 730   | 149     | -6      | 143                             | 3 867   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 2-2**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Entreprises publiques fédérales**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |          |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|----------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats   | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113056                               | v113063        | v113176 | v113089                  | v113096  | v113049 | v113183 | v113190 | v113070                         | v113197 |
| Trimestrielle       | v113228                               | v113235        | v113348 | v113261                  | v113268  | v113221 | v113355 | v113362 | v113242                         | v113369 |
| Mensuelle           | v113400                               | v113407        | v113520 | v113433                  | v113440  | v113393 | v113527 | v113534 | v113414                         | v113541 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 2 711                                 | -1 916         | 794     | 2 737                    | -2 826   | -89     | 789     | -751    | 39                              | 744     |
| 1998                | 3 827                                 | -3 467         | 360     | 1 967                    | -1 811   | 155     | 816     | -791    | 25                              | 541     |
| 1999                | 4 735                                 | -3 548         | 1 186   | 2 620                    | -1 822   | 798     | 862     | -857    | 5                               | 1 989   |
| 2000                | 4 037                                 | -5 141         | -1 104  | 1 392                    | -1 235   | 156     | 880     | -916    | -37                             | -984    |
| 2001                | 5 196                                 | -4 051         | 1 145   | 2 157                    | -1 343   | 814     | 815     | -824    | -9                              | 1 950   |
| 2002                | 13 248                                | -4 925         | 8 323   | 9 737                    | -6 948   | 2 790   | 1 022   | -862    | 160                             | 11 273  |
| 2003                | 13 128                                | -3 524         | 9 604   | 12 277                   | -10 065  | 2 212   | 1 436   | -1 203  | 232                             | 12 049  |
| 2004                | 12 334                                | -3 740         | 8 593   | 21 347                   | -19 266  | 2 081   | 1 778   | -1 586  | 192                             | 10 866  |
| 2005                | 9 963                                 | -3 233         | 6 731   | 102 317                  | -103 923 | -1 607  | 1 987   | -1 772  | 215                             | 5 339   |
| 2006                | 8 577                                 | -3 593         | 4 984   | 100 522                  | -95 995  | 4 527   | 2 361   | -2 180  | 182                             | 9 693   |
| 2007                | 16 347                                | -10 170        | 6 177   | 76 477                   | -71 552  | 4 925   | 2 717   | -2 607  | 110                             | 11 212  |
| 2008                | 15 868                                | -13 157        | 2 711   | 58 263                   | -52 965  | 5 298   | 3 292   | -3 107  | 185                             | 8 194   |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 810                                   | -838           | -27     | 19 907                   | -19 227  | 680     | 657     | -359    | 298                             | 950     |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 3 979                                 | -3 222         | 757     | 24 142                   | -22 688  | 1 454   | 657     | -838    | -181                            | 2 030   |
| Deuxième trimestre  | 3 890                                 | -1 796         | 2 094   | 14 294                   | -14 800  | -506    | 667     | -310    | 357                             | 1 945   |
| Troisième trimestre | 3 539                                 | -4 838         | -1 299  | 17 096                   | -14 680  | 2 416   | 683     | -1 058  | -375                            | 742     |
| Quatrième trimestre | 4 939                                 | -314           | 4 626   | 20 944                   | -19 383  | 1 561   | 710     | -402    | 308                             | 6 495   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 3 522                                 | -4 045         | -523    | 23 223                   | -17 508  | 5 715   | 769     | -762    | 7                               | 5 199   |
| Deuxième trimestre  | 5 329                                 | -850           | 4 479   | 11 573                   | -8 335   | 3 238   | 802     | -683    | 119                             | 7 836   |
| Troisième trimestre | 2 460                                 | -3 582         | -1 122  | 17 029                   | -18 866  | -1 837  | 863     | -874    | -11                             | -2 971  |
| Quatrième trimestre | 4 557                                 | -4 680         | -122    | 6 439                    | -8 256   | -1 817  | 858     | -788    | 70                              | -1 869  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -13            | -13     | 7 791                    | -7 328   | 462     | 226     | -22     | 204                             | 653     |
| Février             | 214                                   | -48            | 165     | 6 101                    | -6 155   | -54     | 204     | -35     | 169                             | 280     |
| Mars                | 3 765                                 | -3 161         | 604     | 10 251                   | -9 205   | 1 046   | 227     | -781    | -553                            | 1 097   |
| Avril               | 1 307                                 | -231           | 1 076   | 4 416                    | -3 955   | 461     | 224     | -69     | 155                             | 1 692   |
| Mai                 | 100                                   | -1 071         | -971    | 4 887                    | -5 885   | -998    | 229     | -62     | 167                             | -1 803  |
| Juin                | 2 483                                 | -494           | 1 989   | 4 992                    | -4 960   | 31      | 214     | -179    | 35                              | 2 056   |
| Juillet             | 705                                   | -99            | 606     | 5 530                    | -5 776   | -246    | 232     | -31     | 201                             | 561     |
| Août                | 194                                   | -393           | -198    | 5 717                    | -5 722   | -6      | 234     | -43     | 191                             | -13     |
| Septembre           | 2 639                                 | -4 346         | -1 707  | 5 849                    | -3 182   | 2 667   | 218     | -985    | -767                            | 194     |
| Octobre             | 1 307                                 | -46            | 1 261   | 6 475                    | -6 428   | 46      | 232     | -60     | 173                             | 1 480   |
| Novembre            | 682                                   | -147           | 534     | 6 359                    | -6 006   | 353     | 229     | -27     | 203                             | 1 090   |
| Décembre            | 2 951                                 | -120           | 2 830   | 8 111                    | -6 949   | 1 162   | 248     | -315    | -67                             | 3 925   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 1 376                                 | -20            | 1 356   | 11 104                   | -9 442   | 1 663   | 258     | -20     | 238                             | 3 256   |
| Février             | 99                                    | -113           | -15     | 6 495                    | -4 043   | 2 452   | 249     | -41     | 208                             | 2 646   |
| Mars                | 2 047                                 | -3 912         | -1 864  | 5 624                    | -4 024   | 1 600   | 263     | -702    | -439                            | -703    |
| Avril               | 1 012                                 | -265           | 747     | 4 421                    | -2 484   | 1 937   | 262     | -117    | 145                             | 2 829   |
| Mai                 | 20                                    | -51            | -31     | 1 421                    | -2 080   | -659    | 273     | -22     | 251                             | -440    |
| Juin                | 4 297                                 | -534           | 3 764   | 5 731                    | -3 771   | 1 960   | 267     | -543    | -276                            | 5 447   |
| Juillet             | 141                                   | -54            | 87      | 3 487                    | -2 966   | 521     | 293     | -28     | 265                             | 873     |
| Août                | 52                                    | -160           | -109    | 4 074                    | -6 020   | -1 946  | 291     | -35     | 256                             | -1 799  |
| Septembre           | 2 267                                 | -3 367         | -1 100  | 9 468                    | -9 881   | -412    | 278     | -810    | -532                            | -2 045  |
| Octobre             | 2 015                                 | -381           | 1 634   | 3 131                    | -3 294   | -163    | 293     | -117    | 176                             | 1 647   |
| Novembre            | 710                                   | -387           | 324     | 1 328                    | -2 499   | -1 171  | 282     | -76     | 206                             | -642    |
| Décembre            | 1 832                                 | -3 912         | -2 080  | 1 980                    | -2 463   | -483    | 283     | -595    | -312                            | -2 875  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 928                                   | -204           | 723     | 1 809                    | -3 454   | -1 645  | 275     | -26     | 249                             | -672    |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.



**Tableau 2-3**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Administrations publiques provinciales**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| <b>Vecteurs</b>     |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113057                               | v113064        | v113177 | v113090                  | v113097 | v113050 | v113184 | v113191 | v113071                         | v113198 |
| Trimestrielle       | v113229                               | v113236        | v113349 | v113262                  | v113269 | v113222 | v113356 | v113363 | v113243                         | v113370 |
| Mensuelle           | v113401                               | v113408        | v113521 | v113434                  | v113441 | v113394 | v113528 | v113535 | v113415                         | v113542 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 10 271                                | -11 182        | -911    | 11 593                   | -12 942 | -1 349  | 7 962   | -7 968  | -6                              | -2 265  |
| 1998                | 11 219                                | -11 003        | 216     | 15 086                   | -15 671 | -585    | 7 930   | -8 010  | -80                             | -449    |
| 1999                | 6 802                                 | -11 971        | -5 169  | 16 560                   | -17 278 | -718    | 7 707   | -7 772  | -64                             | -5 951  |
| 2000                | 3 846                                 | -12 838        | -8 992  | 15 434                   | -14 056 | 1 378   | 7 183   | -7 354  | -172                            | -7 786  |
| 2001                | 12 365                                | -12 105        | 260     | 10 406                   | -9 160  | 1 245   | 6 884   | -6 781  | 103                             | 1 608   |
| 2002                | 12 378                                | -11 809        | 568     | 11 495                   | -11 091 | 404     | 6 709   | -6 842  | -133                            | 840     |
| 2003                | 13 452                                | -12 674        | 778     | 11 453                   | -11 731 | -277    | 6 096   | -6 186  | -90                             | 411     |
| 2004                | 7 738                                 | -9 873         | -2 135  | 12 182                   | -10 345 | 1 837   | 5 590   | -5 781  | -191                            | -490    |
| 2005                | 11 350                                | -8 505         | 2 845   | 18 865                   | -16 546 | 2 319   | 5 474   | -5 416  | 58                              | 5 223   |
| 2006                | 9 799                                 | -10 666        | -867    | 18 848                   | -17 083 | 1 765   | 5 136   | -5 117  | 20                              | 917     |
| 2007                | 2 903                                 | -9 132         | -6 229  | 17 220                   | -16 580 | 640     | 5 066   | -5 170  | -104                            | -5 693  |
| 2008                | 10 387                                | -9 881         | 506     | 14 960                   | -11 339 | 3 621   | 4 985   | -4 981  | 3                               | 4 130   |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 5 299                                 | -3 891         | 1 407   | 6 060                    | -5 055  | 1 005   | 1 331   | -1 118  | 213                             | 2 626   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 1 852                                 | -1 793         | 60      | 5 261                    | -5 344  | -83     | 1 341   | -1 510  | -169                            | -192    |
| Deuxième trimestre  | 1 051                                 | -1 612         | -561    | 3 807                    | -4 473  | -666    | 1 300   | -1 355  | -55                             | -1 282  |
| Troisième trimestre | 0                                     | -3 272         | -3 272  | 3 538                    | -3 306  | 232     | 1 248   | -1 166  | 81                              | -2 958  |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -2 456         | -2 456  | 4 614                    | -3 456  | 1 158   | 1 177   | -1 139  | 38                              | -1 261  |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 828                                   | -2 681         | -1 853  | 4 626                    | -3 262  | 1 364   | 1 181   | -1 328  | -147                            | -636    |
| Deuxième trimestre  | 4 980                                 | -1 589         | 3 391   | 3 202                    | -2 011  | 1 190   | 1 212   | -1 319  | -107                            | 4 474   |
| Troisième trimestre | 2 031                                 | -1 732         | 299     | 3 130                    | -3 098  | 32      | 1 256   | -1 102  | 155                             | 486     |
| Quatrième trimestre | 2 547                                 | -3 879         | -1 332  | 4 003                    | -2 968  | 1 035   | 1 336   | -1 233  | 103                             | -194    |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 588                                   | -1 119         | -531    | 1 214                    | -1 117  | 98      | 464     | -551    | -87                             | -520    |
| Février             | 1 264                                 | -137           | 1 127   | 2 182                    | -2 673  | -492    | 416     | -537    | -121                            | 515     |
| Mars                | 0                                     | -537           | -537    | 1 865                    | -1 554  | 311     | 461     | -422    | 39                              | -187    |
| Avril               | 0                                     | -109           | -109    | 1 247                    | -1 205  | 41      | 439     | -417    | 22                              | -45     |
| Mai                 | 1 051                                 | -92            | 959     | 1 310                    | -1 283  | 27      | 442     | -272    | 170                             | 1 157   |
| Juin                | 0                                     | -1 412         | -1 412  | 1 250                    | -1 986  | -735    | 419     | -666    | -247                            | -2 394  |
| Juillet             | 0                                     | -956           | -956    | 1 219                    | -1 352  | -132    | 424     | -625    | -200                            | -1 289  |
| Août                | 0                                     | 0              | 0       | 1 011                    | -840    | 171     | 424     | -148    | 277                             | 448     |
| Septembre           | 0                                     | -2 316         | -2 316  | 1 308                    | -1 114  | 194     | 399     | -394    | 5                               | -2 117  |
| Octobre             | 0                                     | -862           | -862    | 1 222                    | -1 319  | -97     | 393     | -322    | 71                              | -888    |
| Novembre            | 0                                     | -336           | -336    | 1 459                    | -899    | 559     | 381     | -336    | 45                              | 268     |
| Décembre            | 0                                     | -1 258         | -1 258  | 1 933                    | -1 238  | 695     | 403     | -480    | -78                             | -641    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -964           | -964    | 1 979                    | -754    | 1 224   | 401     | -449    | -47                             | 213     |
| Février             | 828                                   | -129           | 699     | 1 390                    | -1 308  | 82      | 375     | -506    | -131                            | 650     |
| Mars                | 0                                     | -1 588         | -1 588  | 1 257                    | -1 200  | 58      | 404     | -373    | 31                              | -1 499  |
| Avril               | 2 747                                 | -860           | 1 887   | 1 058                    | -610    | 448     | 393     | -355    | 38                              | 2 374   |
| Mai                 | 2 233                                 | -429           | 1 804   | 1 140                    | -852    | 287     | 412     | -258    | 154                             | 2 246   |
| Juin                | 0                                     | -301           | -301    | 1 004                    | -549    | 455     | 407     | -706    | -299                            | -145    |
| Juillet             | 375                                   | -1 207         | -832    | 1 153                    | -553    | 600     | 421     | -617    | -196                            | -427    |
| Août                | 125                                   | -48            | 77      | 376                      | -699    | -323    | 424     | -156    | 268                             | 22      |
| Septembre           | 1 530                                 | -477           | 1 054   | 1 601                    | -1 846  | -245    | 412     | -329    | 82                              | 891     |
| Octobre             | 0                                     | -1 997         | -1 997  | 1 346                    | -799    | 546     | 446     | -329    | 117                             | -1 334  |
| Novembre            | 485                                   | -105           | 381     | 1 384                    | -1 134  | 250     | 434     | -407    | 26                              | 657     |
| Décembre            | 2 062                                 | -1 778         | 284     | 1 273                    | -1 035  | 239     | 456     | -497    | -41                             | 482     |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 2 291                                 | -1 745         | 546     | 2 957                    | -2 686  | 271     | 455     | -503    | -48                             | 769     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 2-4

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Entreprises publiques provinciales

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113058                               | v113065        | v113178 | v113091                  | v113098 | v113051 | v113185 | v113192 | v113072                         | v113199 |
| Trimestrielle       | v113230                               | v113237        | v113350 | v113263                  | v113270 | v113223 | v113357 | v113364 | v113244                         | v113371 |
| Mensuelle           | v113402                               | v113409        | v113522 | v113435                  | v113442 | v113395 | v113529 | v113536 | v113416                         | v113543 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 1 448                                 | -3 668         | -2 220  | 2 811                    | -3 254  | -443    | 2 904   | -2 887  | 17                              | -2 646  |
| 1998                | 2 459                                 | -2 354         | 105     | 4 685                    | -5 477  | -792    | 2 887   | -2 817  | 70                              | -617    |
| 1999                | 137                                   | -4 106         | -3 969  | 4 313                    | -4 474  | -161    | 2 624   | -2 733  | -109                            | -4 239  |
| 2000                | 199                                   | -1 818         | -1 619  | 2 138                    | -2 099  | 39      | 2 398   | -2 390  | 7                               | -1 572  |
| 2001                | 1 058                                 | -4 075         | -3 017  | 1 606                    | -1 867  | -261    | 2 191   | -2 280  | -89                             | -3 367  |
| 2002                | 0                                     | -2 996         | -2 996  | 943                      | -988    | -44     | 1 860   | -1 892  | -32                             | -3 072  |
| 2003                | 0                                     | -1 513         | -1 513  | 1 143                    | -1 334  | -190    | 1 550   | -1 585  | -34                             | -1 738  |
| 2004                | 0                                     | -811           | -811    | 1 092                    | -999    | 93      | 1 397   | -1 406  | -9                              | -727    |
| 2005                | 0                                     | -813           | -813    | 872                      | -926    | -54     | 1 289   | -1 285  | 4                               | -864    |
| 2006                | 0                                     | -424           | -424    | 1 747                    | -1 307  | 440     | 1 203   | -1 183  | 20                              | 36      |
| 2007                | 0                                     | -433           | -433    | 1 104                    | -1 300  | -195    | 1 142   | -1 133  | 9                               | -619    |
| 2008                | 0                                     | -2 070         | -2 070  | 695                      | -903    | -208    | 995     | -1 029  | -34                             | -2 313  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -60            | -60     | 429                      | -311    | 118     | 307     | -233    | 73                              | 132     |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -27            | -27     | 270                      | -347    | -77     | 307     | -406    | -98                             | -202    |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -301           | -301    | 166                      | -238    | -72     | 292     | -240    | 52                              | -322    |
| Troisième trimestre | 0                                     | 0              | 0       | 442                      | -480    | -39     | 280     | -291    | -10                             | -49     |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -105           | -105    | 227                      | -234    | -7      | 263     | -197    | 66                              | -46     |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -1 667         | -1 667  | 207                      | -322    | -115    | 252     | -352    | -101                            | -1 884  |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -369           | -369    | 216                      | -227    | -11     | 235     | -202    | 33                              | -347    |
| Troisième trimestre | 0                                     | -34            | -34     | 65                       | -195    | -130    | 240     | -267    | -27                             | -191    |
| Quatrième trimestre | 0                                     | 0              | 0       | 207                      | -159    | 47      | 268     | -208    | 60                              | 108     |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 72                       | -157    | -85     | 106     | -139    | -33                             | -118    |
| Février             | 0                                     | -27            | -27     | 110                      | -127    | -17     | 95      | -123    | -27                             | -71     |
| Mars                | 0                                     | 0              | 0       | 88                       | -63     | 25      | 105     | -144    | -38                             | -13     |
| Avril               | 0                                     | -13            | -13     | 48                       | -82     | -34     | 100     | -102    | -2                              | -49     |
| Mai                 | 0                                     | 0              | 0       | 19                       | -88     | -69     | 99      | -65     | 35                              | -34     |
| Juin                | 0                                     | -289           | -289    | 99                       | -68     | 31      | 93      | -73     | 20                              | -238    |
| Juillet             | 0                                     | 0              | 0       | 182                      | -31     | 151     | 95      | -139    | -44                             | 106     |
| Août                | 0                                     | 0              | 0       | 145                      | -72     | 74      | 96      | -106    | -11                             | 63      |
| Septembre           | 0                                     | 0              | 0       | 115                      | -378    | -263    | 90      | -45     | 45                              | -218    |
| Octobre             | 0                                     | -74            | -74     | 101                      | -83     | 18      | 88      | -93     | -5                              | -61     |
| Novembre            | 0                                     | 0              | 0       | 30                       | -54     | -24     | 85      | -43     | 42                              | 17      |
| Décembre            | 0                                     | -31            | -31     | 96                       | -97     | -1      | 90      | -61     | 29                              | -3      |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -531           | -531    | 45                       | -149    | -104    | 89      | -116    | -27                             | -662    |
| Février             | 0                                     | -88            | -88     | 87                       | -130    | -43     | 79      | -106    | -26                             | -158    |
| Mars                | 0                                     | -1 048         | -1 048  | 74                       | -43     | 31      | 83      | -131    | -48                             | -1 064  |
| Avril               | 0                                     | -22            | -22     | 106                      | -119    | -13     | 78      | -92     | -14                             | -49     |
| Mai                 | 0                                     | 0              | 0       | 55                       | -59     | -3      | 80      | -56     | 24                              | 21      |
| Juin                | 0                                     | -347           | -347    | 55                       | -49     | 6       | 77      | -54     | 23                              | -318    |
| Juillet             | 0                                     | -1             | -1      | 33                       | -28     | 5       | 79      | -117    | -38                             | -34     |
| Août                | 0                                     | -23            | -23     | 6                        | -54     | -48     | 82      | -107    | -25                             | -96     |
| Septembre           | 0                                     | -11            | -11     | 26                       | -113    | -87     | 79      | -43     | 36                              | -61     |
| Octobre             | 0                                     | 0              | 0       | 53                       | -41     | 12      | 89      | -99     | -9                              | 3       |
| Novembre            | 0                                     | 0              | 0       | 100                      | -96     | 4       | 88      | -51     | 36                              | 41      |
| Décembre            | 0                                     | 0              | 0       | 53                       | -23     | 31      | 91      | -58     | 33                              | 64      |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 37                       | -27     | 10      | 91      | -121    | -31                             | -20     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 2-5**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Municipalités**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113059                               | v113066        | v113179 | v113092                  | v113099 | v113052 | v113186 | v113193 | v113073                         | v113200 |
| Trimestrielle       | v113231                               | v113238        | v113351 | v113264                  | v113271 | v113224 | v113358 | v113365 | v113245                         | v113372 |
| Mensuelle           | v113403                               | v113410        | v113523 | v113436                  | v113443 | v113396 | v113530 | v113537 | v113417                         | v113544 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 209                                   | -512           | -303    | 183                      | -128    | 55      | 475     | -509    | -34                             | -282    |
| 1998                | 0                                     | -302           | -302    | 303                      | -103    | 200     | 468     | -484    | -16                             | -119    |
| 1999                | 57                                    | -553           | -496    | 149                      | -127    | 22      | 437     | -460    | -23                             | -496    |
| 2000                | 66                                    | -587           | -521    | 144                      | -107    | 37      | 412     | -422    | -10                             | -494    |
| 2001                | 333                                   | -933           | -601    | 464                      | -240    | 224     | 355     | -370    | -15                             | -391    |
| 2002                | 0                                     | -1 054         | -1 054  | 295                      | -261    | 34      | 295     | -336    | -41                             | -1 061  |
| 2003                | 376                                   | -998           | -622    | 486                      | -164    | 322     | 224     | -256    | -32                             | -332    |
| 2004                | 657                                   | -634           | 23      | 466                      | -141    | 325     | 203     | -218    | -14                             | 333     |
| 2005                | 275                                   | -188           | 87      | 631                      | -154    | 477     | 208     | -203    | 5                               | 569     |
| 2006                | 353                                   | -404           | -51     | 435                      | -235    | 200     | 219     | -231    | -12                             | 136     |
| 2007                | 0                                     | -302           | -302    | 518                      | -142    | 377     | 219     | -222    | -3                              | 71      |
| 2008                | 0                                     | -211           | -211    | 577                      | -112    | 465     | 229     | -235    | -5                              | 249     |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -158           | -158    | 152                      | -29     | 123     | 57      | -80     | -23                             | -59     |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -116           | -116    | 31                       | -26     | 5       | 56      | -37     | 19                              | -92     |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -24            | -24     | 150                      | -35     | 114     | 54      | -80     | -26                             | 64      |
| Troisième trimestre | 0                                     | -45            | -45     | 97                       | -12     | 85      | 55      | -29     | 26                              | 66      |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -118           | -118    | 241                      | -69     | 172     | 55      | -76     | -21                             | 33      |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -28            | -28     | 123                      | -29     | 94      | 56      | -32     | 23                              | 89      |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -71            | -71     | 240                      | -17     | 223     | 56      | -89     | -33                             | 119     |
| Troisième trimestre | 0                                     | -28            | -28     | 73                       | -34     | 39      | 58      | -31     | 28                              | 39      |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -84            | -84     | 141                      | -32     | 109     | 59      | -82     | -23                             | 1       |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 5                        | -7      | -3      | 19      | -10     | 9                               | 7       |
| Février             | 0                                     | -6             | -6      | 24                       | -5      | 19      | 17      | -11     | 7                               | 21      |
| Mars                | 0                                     | -110           | -110    | 2                        | -14     | -12     | 19      | -17     | 2                               | -120    |
| Avril               | 0                                     | -3             | -3      | 18                       | -9      | 9       | 18      | -7      | 11                              | 17      |
| Mai                 | 0                                     | -4             | -4      | 16                       | -12     | 4       | 18      | -21     | -2                              | -3      |
| Juin                | 0                                     | -17            | -17     | 116                      | -15     | 101     | 18      | -52     | -34                             | 50      |
| Juillet             | 0                                     | 0              | 0       | 47                       | -5      | 43      | 19      | -10     | 9                               | 51      |
| Août                | 0                                     | -29            | -29     | 12                       | -3      | 9       | 18      | -10     | 8                               | -12     |
| Septembre           | 0                                     | -16            | -16     | 38                       | -4      | 34      | 18      | -9      | 9                               | 26      |
| Octobre             | 0                                     | -61            | -61     | 113                      | -11     | 102     | 18      | -11     | 7                               | 48      |
| Novembre            | 0                                     | -44            | -44     | 88                       | -6      | 82      | 18      | -15     | 3                               | 41      |
| Décembre            | 0                                     | -12            | -12     | 39                       | -51     | -12     | 19      | -50     | -32                             | -56     |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 104                      | -6      | 98      | 19      | -11     | 7                               | 105     |
| Février             | 0                                     | 0              | 0       | 9                        | -10     | -1      | 18      | -8      | 9                               | 8       |
| Mars                | 0                                     | -28            | -28     | 11                       | -13     | -3      | 19      | -13     | 6                               | -24     |
| Avril               | 0                                     | -4             | -4      | 81                       | -1      | 80      | 19      | -8      | 11                              | 87      |
| Mai                 | 0                                     | -65            | -65     | 4                        | -2      | 2       | 19      | -21     | -2                              | -64     |
| Juin                | 0                                     | -2             | -2      | 155                      | -13     | 141     | 19      | -61     | -42                             | 97      |
| Juillet             | 0                                     | -2             | -2      | 34                       | -10     | 24      | 20      | -14     | 6                               | 28      |
| Août                | 0                                     | -1             | -1      | 19                       | -20     | -2      | 20      | -9      | 11                              | 8       |
| Septembre           | 0                                     | -24            | -24     | 21                       | -4      | 17      | 19      | -8      | 11                              | 3       |
| Octobre             | 0                                     | -8             | -8      | 25                       | -9      | 15      | 20      | -9      | 11                              | 19      |
| Novembre            | 0                                     | -71            | -71     | 74                       | -13     | 61      | 19      | -15     | 5                               | -6      |
| Décembre            | 0                                     | -5             | -5      | 42                       | -10     | 32      | 20      | -59     | -39                             | -12     |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 16                       | -4      | 11      | 20      | -15     | 5                               | 16      |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 2-6

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Toutes les administrations publiques et leurs entreprises

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |            |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|------------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats     | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113204                               | v113205        | v113203 | v113207                  | v113208    | v113206 | v113210 | v113211 | v113209                         | v113202 |
| Trimestrielle       | v113376                               | v113377        | v113375 | v113379                  | v113380    | v113378 | v113382 | v113383 | v113381                         | v113374 |
| Mensuelle           | v113548                               | v113549        | v113547 | v113551                  | v113552    | v113550 | v113554 | v113555 | v113553                         | v113546 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 17 412                                | -24 364        | -6 952  | 1 027 937                | -1 031 092 | -3 155  | 18 965  | -18 840 | 126                             | -9 981  |
| 1998                | 29 975                                | -26 348        | 3 627   | 823 625                  | -834 716   | -11 092 | 18 236  | -17 925 | 311                             | -7 154  |
| 1999                | 16 224                                | -27 314        | -11 089 | 540 019                  | -534 195   | 5 824   | 17 359  | -17 736 | -376                            | -5 642  |
| 2000                | 8 148                                 | -31 741        | -23 593 | 369 459                  | -366 938   | 2 521   | 16 303  | -16 873 | -570                            | -21 642 |
| 2001                | 19 600                                | -32 566        | -12 967 | 354 912                  | -349 819   | 5 093   | 15 204  | -15 373 | -169                            | -8 043  |
| 2002                | 25 626                                | -26 293        | -667    | 363 598                  | -350 464   | 13 134  | 14 247  | -14 525 | -278                            | 12 189  |
| 2003                | 26 956                                | -29 993        | -3 037  | 546 786                  | -552 459   | -5 673  | 13 418  | -13 548 | -130                            | -8 840  |
| 2004                | 20 728                                | -20 099        | 629     | 536 987                  | -531 410   | 5 577   | 12 142  | -12 109 | 33                              | 6 239   |
| 2005                | 21 588                                | -21 676        | -87     | 767 192                  | -764 148   | 3 043   | 11 467  | -11 331 | 136                             | 3 092   |
| 2006                | 18 728                                | -19 840        | -1 112  | 1 002 625                | -991 628   | 10 997  | 11 130  | -10 997 | 133                             | 10 017  |
| 2007                | 19 250                                | -26 378        | -7 128  | 866 419                  | -858 252   | 8 168   | 11 240  | -11 319 | -80                             | 960     |
| 2008                | 26 255                                | -37 152        | -10 897 | 497 422                  | -480 932   | 16 491  | 11 507  | -11 586 | -79                             | 5 515   |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 6 109                                 | -6 189         | -80     | 222 947                  | -217 042   | 5 905   | 2 894   | -2 491  | 403                             | 6 228   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 5 831                                 | -6 193         | -362    | 289 167                  | -284 420   | 4 747   | 2 900   | -3 156  | -256                            | 4 129   |
| Deuxième trimestre  | 4 941                                 | -5 698         | -757    | 221 525                  | -226 429   | -4 905  | 2 848   | -2 620  | 228                             | -5 434  |
| Troisième trimestre | 3 539                                 | -9 974         | -6 435  | 177 318                  | -171 788   | 5 530   | 2 777   | -2 989  | -212                            | -1 118  |
| Quatrième trimestre | 4 939                                 | -4 514         | 426     | 178 410                  | -175 614   | 2 795   | 2 716   | -2 554  | 161                             | 3 382   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 4 350                                 | -8 523         | -4 173  | 177 193                  | -164 677   | 12 516  | 2 772   | -2 739  | 33                              | 8 376   |
| Deuxième trimestre  | 10 309                                | -4 978         | 5 331   | 124 061                  | -118 077   | 5 984   | 2 833   | -3 063  | -229                            | 11 086  |
| Troisième trimestre | 4 491                                 | -9 301         | -4 810  | 103 971                  | -106 058   | -2 088  | 2 914   | -2 597  | 317                             | -6 580  |
| Quatrième trimestre | 7 105                                 | -14 350        | -7 245  | 92 198                   | -92 120    | 79      | 2 987   | -3 188  | -201                            | -7 367  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 588                                   | -1 132         | -544    | 86 218                   | -87 221    | -1 003  | 1 002   | -729    | 272                             | -1 274  |
| Février             | 1 478                                 | -1 251         | 227     | 93 536                   | -93 608    | -72     | 897     | -705    | 191                             | 346     |
| Mars                | 3 765                                 | -3 810         | -45     | 109 414                  | -103 592   | 5 822   | 1 001   | -1 721  | -720                            | 5 058   |
| Avril               | 1 307                                 | -354           | 952     | 65 716                   | -66 755    | -1 039  | 966     | -671    | 295                             | 208     |
| Mai                 | 1 151                                 | -1 567         | -416    | 74 315                   | -76 745    | -2 430  | 972     | -420    | 552                             | -2 294  |
| Juin                | 2 483                                 | -3 776         | -1 293  | 81 493                   | -82 929    | -1 435  | 910     | -1 529  | -619                            | -3 347  |
| Juillet             | 705                                   | -1 055         | -350    | 51 079                   | -50 961    | 118     | 940     | -952    | -12                             | -244    |
| Août                | 194                                   | -421           | -227    | 66 796                   | -65 563    | 1 233   | 946     | -307    | 640                             | 1 646   |
| Septembre           | 2 639                                 | -8 497         | -5 858  | 59 442                   | -55 264    | 4 178   | 890     | -1 730  | -840                            | -2 520  |
| Octobre             | 1 307                                 | -2 174         | -868    | 63 833                   | -64 592    | -760    | 901     | -521    | 381                             | -1 247  |
| Novembre            | 682                                   | -557           | 125     | 62 777                   | -58 156    | 4 621   | 880     | -545    | 335                             | 5 081   |
| Décembre            | 2 951                                 | -1 782         | 1 168   | 51 800                   | -52 866    | -1 066  | 934     | -1 489  | -555                            | -453    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 1 376                                 | -1 563         | -187    | 64 007                   | -59 981    | 4 027   | 938     | -602    | 336                             | 4 175   |
| Février             | 927                                   | -331           | 596     | 55 365                   | -52 307    | 3 058   | 884     | -661    | 223                             | 3 877   |
| Mars                | 2 047                                 | -6 629         | -4 582  | 57 821                   | -52 389    | 5 432   | 950     | -1 476  | -525                            | 324     |
| Avril               | 3 759                                 | -1 151         | 2 608   | 38 949                   | -38 090    | 859     | 929     | -651    | 279                             | 3 746   |
| Mai                 | 2 253                                 | -545           | 1 708   | 41 558                   | -41 674    | -116    | 963     | -357    | 607                             | 2 199   |
| Juin                | 4 297                                 | -3 282         | 1 015   | 43 554                   | -38 313    | 5 241   | 941     | -2 055  | -1 115                          | 5 141   |
| Juillet             | 516                                   | -4 513         | -3 997  | 28 866                   | -28 270    | 596     | 982     | -940    | 43                              | -3 358  |
| Août                | 177                                   | -630           | -453    | 28 675                   | -29 024    | -349    | 983     | -306    | 676                             | -126    |
| Septembre           | 3 798                                 | -4 158         | -360    | 46 429                   | -48 764    | -2 335  | 949     | -1 351  | -402                            | -3 096  |
| Octobre             | 2 015                                 | -2 430         | -415    | 35 921                   | -32 610    | 3 311   | 1 015   | -565    | 450                             | 3 347   |
| Novembre            | 1 196                                 | -3 483         | -2 287  | 30 735                   | -32 777    | -2 042  | 977     | -703    | 275                             | -4 055  |
| Décembre            | 3 894                                 | -8 437         | -4 543  | 25 542                   | -26 733    | -1 191  | 995     | -1 920  | -925                            | -6 660  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 3 218                                 | -1 955         | 1 263   | 28 045                   | -25 667    | 2 378   | 989     | -671    | 318                             | 3 959   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 2-7**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Sociétés**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113060                               | v113067        | v113180 | v113093                  | v113100 | v113053 | v113187 | v113194 | v113074                         | v113201 |
| Trimestrielle       | v113232                               | v113239        | v113352 | v113265                  | v113272 | v113225 | v113359 | v113366 | v113246                         | v113373 |
| Mensuelle           | v113404                               | v113411        | v113524 | v113437                  | v113444 | v113397 | v113531 | v113538 | v113418                         | v113545 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 21 484                                | -7 272         | 14 212  | 9 646                    | -8 066  | 1 580   | 7 538   | -7 182  | 356                             | 16 147  |
| 1998                | 25 633                                | -10 743        | 14 890  | 9 205                    | -7 057  | 2 148   | 9 175   | -8 722  | 453                             | 17 491  |
| 1999                | 17 739                                | -11 683        | 6 056   | 14 222                   | -12 444 | 1 778   | 10 062  | -9 652  | 410                             | 8 243   |
| 2000                | 12 821                                | -14 366        | -1 545  | 24 938                   | -23 609 | 1 330   | 9 829   | -9 429  | 400                             | 184     |
| 2001                | 63 340                                | -19 091        | 44 248  | 23 827                   | -20 058 | 3 769   | 10 947  | -9 919  | 1 028                           | 49 045  |
| 2002                | 25 599                                | -20 823        | 4 776   | 22 376                   | -21 535 | 841     | 12 917  | -12 426 | 492                             | 6 109   |
| 2003                | 32 941                                | -20 458        | 12 483  | 18 609                   | -14 888 | 3 720   | 11 596  | -11 091 | 506                             | 16 709  |
| 2004                | 28 654                                | -16 293        | 12 361  | 12 163                   | -12 028 | 135     | 11 713  | -11 209 | 504                             | 12 999  |
| 2005                | 13 194                                | -17 620        | -4 426  | 18 035                   | -17 262 | 773     | 11 290  | -10 946 | 344                             | -3 309  |
| 2006                | 25 533                                | -20 843        | 4 690   | 14 252                   | -12 094 | 2 159   | 10 177  | -9 913  | 265                             | 7 113   |
| 2007                | 26 472                                | -17 797        | 8 676   | 10 797                   | -9 233  | 1 565   | 10 469  | -10 129 | 340                             | 10 580  |
| 2008                | 22 847                                | -18 313        | 4 534   | 10 596                   | -7 005  | 3 591   | 11 188  | -10 888 | 300                             | 8 426   |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 12 513                                | -5 572         | 6 941   | 4 333                    | -3 094  | 1 238   | 2 645   | -3 009  | -364                            | 7 816   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 6 307                                 | -2 986         | 3 321   | 2 832                    | -2 852  | -20     | 2 728   | -2 188  | 540                             | 3 841   |
| Deuxième trimestre  | 10 400                                | -7 462         | 2 938   | 3 176                    | -2 625  | 551     | 2 640   | -2 864  | -224                            | 3 266   |
| Troisième trimestre | 3 970                                 | -3 544         | 426     | 2 185                    | -1 500  | 686     | 2 600   | -2 053  | 547                             | 1 658   |
| Quatrième trimestre | 5 796                                 | -3 804         | 1 991   | 2 603                    | -2 255  | 348     | 2 502   | -3 025  | -523                            | 1 815   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 3 449                                 | -3 479         | -29     | 2 459                    | -1 532  | 927     | 2 527   | -1 902  | 624                             | 1 522   |
| Deuxième trimestre  | 14 349                                | -7 136         | 7 213   | 3 678                    | -1 771  | 1 907   | 2 613   | -3 113  | -499                            | 8 621   |
| Troisième trimestre | 4 551                                 | -2 630         | 1 921   | 2 470                    | -2 006  | 463     | 2 849   | -2 042  | 807                             | 3 191   |
| Quatrième trimestre | 497                                   | -5 067         | -4 571  | 1 989                    | -1 696  | 293     | 3 199   | -3 831  | -631                            | -4 908  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 124                                   | -1 278         | -1 154  | 737                      | -541    | 196     | 940     | -634    | 306                             | -652    |
| Février             | 474                                   | -515           | -41     | 872                      | -858    | 14      | 845     | -830    | 15                              | -13     |
| Mars                | 5 709                                 | -1 193         | 4 516   | 1 224                    | -1 453  | -230    | 943     | -723    | 219                             | 4 506   |
| Avril               | 363                                   | -987           | -624    | 1 045                    | -935    | 110     | 893     | -791    | 102                             | -411    |
| Mai                 | 5 542                                 | -3 745         | 1 797   | 1 098                    | -728    | 371     | 897     | -929    | -32                             | 2 136   |
| Juin                | 4 495                                 | -2 730         | 1 765   | 1 033                    | -963    | 70      | 849     | -1 144  | -294                            | 1 541   |
| Juillet             | 1 281                                 | -1 224         | 58      | 965                      | -560    | 405     | 879     | -679    | 201                             | 664     |
| Août                | 603                                   | -605           | -2      | 616                      | -448    | 167     | 886     | -630    | 256                             | 421     |
| Septembre           | 2 086                                 | -1 716         | 370     | 605                      | -492    | 113     | 835     | -744    | 91                              | 573     |
| Octobre             | 2 506                                 | -1 237         | 1 269   | 1 005                    | -763    | 242     | 833     | -802    | 31                              | 1 543   |
| Novembre            | 680                                   | -742           | -61     | 924                      | -622    | 302     | 805     | -1 047  | -242                            | -2      |
| Décembre            | 2 609                                 | -1 826         | 783     | 674                      | -870    | -196    | 864     | -1 176  | -312                            | 275     |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 1 769                                 | -362           | 1 407   | 907                      | -447    | 460     | 867     | -501    | 367                             | 2 235   |
| Février             | 1 489                                 | -1 807         | -318    | 721                      | -514    | 208     | 804     | -732    | 72                              | -38     |
| Mars                | 191                                   | -1 309         | -1 119  | 831                      | -572    | 259     | 855     | -670    | 185                             | -675    |
| Avril               | 2 279                                 | -1 050         | 1 229   | 1 186                    | -554    | 632     | 846     | -752    | 94                              | 1 956   |
| Mai                 | 8 257                                 | -3 170         | 5 087   | 1 142                    | -539    | 603     | 870     | -1 027  | -158                            | 5 533   |
| Juin                | 3 813                                 | -2 916         | 897     | 1 349                    | -678    | 671     | 898     | -1 333  | -436                            | 1 132   |
| Juillet             | 481                                   | -1 092         | -610    | 861                      | -635    | 226     | 929     | -628    | 301                             | -83     |
| Août                | 3 480                                 | -239           | 3 240   | 879                      | -524    | 354     | 967     | -667    | 300                             | 3 895   |
| Septembre           | 590                                   | -1 300         | -709    | 731                      | -847    | -117    | 953     | -747    | 205                             | -621    |
| Octobre             | 261                                   | -2 229         | -1 969  | 617                      | -618    | -1      | 1 072   | -1 043  | 29                              | -1 941  |
| Novembre            | 61                                    | -865           | -804    | 539                      | -616    | -77     | 1 044   | -1 392  | -348                            | -1 229  |
| Décembre            | 175                                   | -1 973         | -1 798  | 834                      | -462    | 372     | 1 084   | -1 395  | -312                            | -1 738  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 3 322                                 | -1 174         | 2 148   | 712                      | -712    | 0       | 1 081   | -665    | 416                             | 2 565   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 2-8**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et secteurs — Total de tous les secteurs**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |            |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|------------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats     | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113054                               | v113061        | v113174 | v113087                  | v113094    | v113047 | v113181 | v113188 | v113068                         | v113195 |
| Trimestrielle       | v113226                               | v113233        | v113346 | v113259                  | v113266    | v113219 | v113353 | v113360 | v113240                         | v113367 |
| Mensuelle           | v113398                               | v113405        | v113518 | v113431                  | v113438    | v113391 | v113525 | v113532 | v113412                         | v113539 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 38 895                                | -31 635        | 7 260   | 1 037 583                | -1 039 159 | -1 576  | 26 503  | -26 021 | 482                             | 6 166   |
| 1998                | 55 608                                | -37 092        | 18 517  | 832 829                  | -841 773   | -8 944  | 27 411  | -26 646 | 765                             | 10 337  |
| 1999                | 33 963                                | -38 997        | -5 034  | 554 241                  | -546 639   | 7 602   | 27 421  | -27 388 | 33                              | 2 602   |
| 2000                | 20 969                                | -46 107        | -25 139 | 394 398                  | -390 547   | 3 851   | 26 132  | -26 302 | -170                            | -21 458 |
| 2001                | 82 939                                | -51 658        | 31 282  | 378 739                  | -369 877   | 8 862   | 26 151  | -25 292 | 859                             | 41 002  |
| 2002                | 51 225                                | -47 116        | 4 109   | 385 975                  | -372 000   | 13 975  | 27 164  | -26 951 | 214                             | 18 297  |
| 2003                | 59 897                                | -50 450        | 9 447   | 565 395                  | -567 348   | -1 953  | 25 014  | -24 638 | 376                             | 7 870   |
| 2004                | 49 382                                | -36 392        | 12 990  | 549 150                  | -543 439   | 5 711   | 23 854  | -23 318 | 537                             | 19 238  |
| 2005                | 34 782                                | -39 296        | -4 513  | 785 227                  | -781 411   | 3 816   | 22 756  | -22 277 | 479                             | -218    |
| 2006                | 44 261                                | -40 683        | 3 578   | 1 016 877                | -1 003 722 | 13 155  | 21 307  | -20 910 | 398                             | 17 130  |
| 2007                | 45 722                                | -44 174        | 1 548   | 877 217                  | -867 485   | 9 732   | 21 709  | -21 448 | 261                             | 11 540  |
| 2008                | 49 102                                | -55 465        | -6 363  | 508 019                  | -487 937   | 20 082  | 22 694  | -22 473 | 221                             | 13 940  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 18 622                                | -11 761        | 6 861   | 227 280                  | -220 136   | 7 144   | 5 539   | -5 500  | 39                              | 14 044  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 12 138                                | -9 179         | 2 959   | 292 000                  | -287 272   | 4 727   | 5 628   | -5 344  | 284                             | 7 970   |
| Deuxième trimestre  | 15 340                                | -13 159        | 2 181   | 224 701                  | -229 054   | -4 353  | 5 487   | -5 483  | 4                               | -2 168  |
| Troisième trimestre | 7 509                                 | -13 518        | -6 009  | 179 503                  | -173 288   | 6 215   | 5 376   | -5 042  | 335                             | 541     |
| Quatrième trimestre | 10 735                                | -8 318         | 2 417   | 181 013                  | -177 870   | 3 143   | 5 217   | -5 579  | -362                            | 5 198   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 7 800                                 | -12 002        | -4 202  | 179 652                  | -166 209   | 13 443  | 5 299   | -4 641  | 657                             | 9 898   |
| Deuxième trimestre  | 24 658                                | -12 114        | 12 544  | 127 739                  | -119 847   | 7 891   | 5 447   | -6 175  | -729                            | 19 707  |
| Troisième trimestre | 9 042                                 | -11 931        | -2 889  | 106 440                  | -108 065   | -1 624  | 5 763   | -4 639  | 1 124                           | -3 389  |
| Quatrième trimestre | 7 602                                 | -19 418        | -11 816 | 94 187                   | -93 816    | 372     | 6 186   | -7 018  | -832                            | -12 276 |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 712                                   | -2 410         | -1 698  | 86 954                   | -87 761    | -807    | 1 942   | -1 363  | 579                             | -1 926  |
| Février             | 1 952                                 | -1 766         | 186     | 94 408                   | -94 466    | -58     | 1 742   | -1 536  | 206                             | 333     |
| Mars                | 9 474                                 | -5 002         | 4 471   | 110 638                  | -105 045   | 5 593   | 1 944   | -2 445  | -500                            | 9 563   |
| Avril               | 1 670                                 | -1 341         | 328     | 66 761                   | -67 690    | -929    | 1 859   | -1 462  | 397                             | -204    |
| Mai                 | 6 693                                 | -5 312         | 1 381   | 75 413                   | -77 473    | -2 059  | 1 869   | -1 349  | 520                             | -158    |
| Juin                | 6 978                                 | -6 506         | 472     | 82 527                   | -83 892    | -1 365  | 1 759   | -2 673  | -913                            | -1 806  |
| Juillet             | 1 987                                 | -2 279         | -292    | 52 044                   | -51 521    | 524     | 1 819   | -1 631  | 189                             | 420     |
| Août                | 798                                   | -1 026         | -229    | 67 412                   | -66 011    | 1 400   | 1 832   | -937    | 895                             | 2 067   |
| Septembre           | 4 725                                 | -10 213        | -5 488  | 60 047                   | -55 756    | 4 291   | 1 725   | -2 474  | -749                            | -1 946  |
| Octobre             | 3 813                                 | -3 411         | 402     | 64 838                   | -65 355    | -517    | 1 734   | -1 322  | 412                             | 296     |
| Novembre            | 1 362                                 | -1 298         | 64      | 63 701                   | -58 779    | 4 922   | 1 685   | -1 592  | 93                              | 5 079   |
| Décembre            | 5 560                                 | -3 608         | 1 952   | 52 474                   | -53 736    | -1 262  | 1 798   | -2 665  | -867                            | -178    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 3 145                                 | -1 925         | 1 221   | 64 914                   | -60 427    | 4 487   | 1 806   | -1 103  | 703                             | 6 410   |
| Février             | 2 417                                 | -2 138         | 278     | 56 086                   | -52 821    | 3 265   | 1 688   | -1 393  | 295                             | 3 839   |
| Mars                | 2 238                                 | -7 939         | -5 701  | 58 652                   | -52 961    | 5 691   | 1 805   | -2 145  | -340                            | -350    |
| Avril               | 6 038                                 | -2 201         | 3 837   | 40 135                   | -38 644    | 1 492   | 1 775   | -1 403  | 373                             | 5 701   |
| Mai                 | 10 510                                | -3 715         | 6 795   | 42 700                   | -42 213    | 487     | 1 833   | -1 384  | 449                             | 7 732   |
| Juin                | 8 110                                 | -6 198         | 1 912   | 44 903                   | -38 991    | 5 912   | 1 838   | -3 389  | -1 550                          | 6 274   |
| Juillet             | 997                                   | -5 604         | -4 607  | 29 727                   | -28 905    | 822     | 1 912   | -1 567  | 344                             | -3 441  |
| Août                | 3 656                                 | -870           | 2 787   | 29 554                   | -29 549    | 5       | 1 950   | -973    | 976                             | 3 769   |
| Septembre           | 4 388                                 | -5 457         | -1 069  | 47 160                   | -49 611    | -2 452  | 1 902   | -2 098  | -196                            | -3 717  |
| Octobre             | 2 276                                 | -4 659         | -2 383  | 36 538                   | -33 228    | 3 310   | 2 087   | -1 608  | 479                             | 1 406   |
| Novembre            | 1 257                                 | -4 347         | -3 091  | 31 274                   | -33 393    | -2 119  | 2 021   | -2 095  | -74                             | -5 284  |
| Décembre            | 4 069                                 | -10 411        | -6 342  | 26 376                   | -27 195    | -819    | 2 078   | -3 316  | -1 237                          | -8 398  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 6 541                                 | -3 129         | 3 411   | 28 757                   | -26 378    | 2 378   | 2 070   | -1 336  | 734                             | 6 524   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 3-1

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — États-Unis

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |          |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|----------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats   | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v115098                               | v115099        | v115097 | v115101                  | v115102  | v115100 | v115104 | v115105 | v115103                         | v115096 |
| Trimestrielle       | v115247                               | v115248        | v115246 | v115250                  | v115251  | v115249 | v115253 | v115254 | v115252                         | v115245 |
| Mensuelle           | v115396                               | v115397        | v115395 | v115399                  | v115400  | v115398 | v115402 | v115403 | v115401                         | v115394 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 19 546                                | -11 136        | 8 409   | 639 823                  | -641 411 | -1 588  | 13 408  | -12 979 | 429                             | 7 251   |
| 1998                | 27 415                                | -11 203        | 16 213  | 560 602                  | -572 610 | -12 008 | 14 221  | -13 612 | 609                             | 4 813   |
| 1999                | 18 531                                | -14 309        | 4 222   | 324 168                  | -321 879 | 2 288   | 14 791  | -14 830 | -39                             | 6 472   |
| 2000                | 11 141                                | -17 014        | -5 873  | 230 619                  | -233 803 | -3 184  | 14 398  | -14 422 | -24                             | -9 081  |
| 2001                | 62 664                                | -23 098        | 39 566  | 208 059                  | -206 728 | 1 330   | 15 751  | -14 872 | 879                             | 41 775  |
| 2002                | 32 152                                | -22 734        | 9 418   | 241 177                  | -229 377 | 11 799  | 17 317  | -17 031 | 286                             | 21 503  |
| 2003                | 32 768                                | -21 041        | 11 727  | 334 465                  | -343 297 | -8 832  | 15 609  | -15 221 | 387                             | 3 282   |
| 2004                | 31 826                                | -14 743        | 17 083  | 346 415                  | -344 257 | 2 157   | 15 053  | -14 388 | 666                             | 19 906  |
| 2005                | 18 045                                | -21 365        | -3 321  | 421 659                  | -429 598 | -7 939  | 14 066  | -13 632 | 434                             | -10 825 |
| 2006                | 24 431                                | -24 239        | 192     | 512 931                  | -502 181 | 10 751  | 12 820  | -12 713 | 107                             | 11 050  |
| 2007                | 27 155                                | -21 527        | 5 628   | 494 364                  | -498 109 | -3 746  | 12 835  | -12 669 | 165                             | 2 048   |
| 2008                | 27 347                                | -23 035        | 4 312   | 313 888                  | -306 432 | 7 456   | 13 521  | -13 245 | 276                             | 12 044  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 9 907                                 | -7 487         | 2 420   | 117 095                  | -116 992 | 103     | 3 334   | -3 326  | 8                               | 2 531   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 7 507                                 | -4 142         | 3 365   | 138 331                  | -136 560 | 1 771   | 3 370   | -3 313  | 58                              | 5 194   |
| Deuxième trimestre  | 8 114                                 | -6 605         | 1 508   | 127 912                  | -133 267 | -5 356  | 3 260   | -3 215  | 44                              | -3 803  |
| Troisième trimestre | 4 853                                 | -6 626         | -1 772  | 115 261                  | -113 404 | 1 857   | 3 171   | -2 960  | 211                             | 296     |
| Quatrième trimestre | 6 682                                 | -4 154         | 2 527   | 112 860                  | -114 878 | -2 019  | 3 034   | -3 182  | -148                            | 361     |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 3 363                                 | -5 921         | -2 558  | 110 896                  | -106 859 | 4 037   | 3 079   | -2 799  | 279                             | 1 759   |
| Deuxième trimestre  | 15 390                                | -6 288         | 9 102   | 81 476                   | -76 682  | 4 794   | 3 167   | -3 373  | -206                            | 13 690  |
| Troisième trimestre | 6 729                                 | -3 231         | 3 498   | 62 328                   | -64 233  | -1 905  | 3 419   | -2 832  | 586                             | 2 179   |
| Quatrième trimestre | 1 864                                 | -7 595         | -5 731  | 59 188                   | -58 658  | 530     | 3 857   | -4 241  | -384                            | -5 584  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 712                                   | -1 906         | -1 194  | 45 166                   | -45 936  | -770    | 1 167   | -1 021  | 146                             | -1 817  |
| Février             | 631                                   | -891           | -260    | 40 227                   | -39 616  | 611     | 1 042   | -1 053  | -11                             | 340     |
| Mars                | 6 164                                 | -1 345         | 4 819   | 52 939                   | -51 008  | 1 930   | 1 161   | -1 239  | -78                             | 6 671   |
| Avril               | 606                                   | -699           | -93     | 35 174                   | -35 957  | -783    | 1 107   | -997    | 109                             | -767    |
| Mai                 | 4 703                                 | -2 746         | 1 958   | 42 354                   | -44 012  | -1 658  | 1 112   | -931    | 181                             | 480     |
| Juin                | 2 804                                 | -3 160         | -357    | 50 383                   | -53 297  | -2 914  | 1 041   | -1 287  | -246                            | -3 516  |
| Juillet             | 1 281                                 | -853           | 429     | 31 797                   | -32 545  | -748    | 1 069   | -911    | 158                             | -161    |
| Août                | 706                                   | -719           | -13     | 44 090                   | -42 400  | 1 690   | 1 083   | -768    | 314                             | 1 991   |
| Septembre           | 2 866                                 | -5 054         | -2 188  | 39 374                   | -38 459  | 915     | 1 020   | -1 281  | -261                            | -1 534  |
| Octobre             | 2 701                                 | -2 474         | 227     | 39 642                   | -41 847  | -2 205  | 1 014   | -947    | 67                              | -1 911  |
| Novembre            | 799                                   | -718           | 81      | 40 011                   | -38 992  | 1 019   | 972     | -993    | -21                             | 1 079   |
| Décembre            | 3 181                                 | -962           | 2 220   | 33 207                   | -34 039  | -832    | 1 048   | -1 242  | -194                            | 1 193   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 2 066                                 | -1 070         | 997     | 38 993                   | -36 948  | 2 045   | 1 058   | -791    | 267                             | 3 309   |
| Février             | 391                                   | -1 370         | -980    | 34 911                   | -35 727  | -816    | 979     | -921    | 58                              | -1 737  |
| Mars                | 906                                   | -3 481         | -2 575  | 36 992                   | -34 184  | 2 808   | 1 041   | -1 086  | -46                             | 187     |
| Avril               | 3 452                                 | -846           | 2 606   | 23 714                   | -22 708  | 1 006   | 1 029   | -925    | 104                             | 3 717   |
| Mai                 | 7 186                                 | -2 725         | 4 461   | 29 300                   | -28 730  | 570     | 1 063   | -1 016  | 47                              | 5 078   |
| Juin                | 4 752                                 | -2 717         | 2 035   | 28 462                   | -25 244  | 3 217   | 1 075   | -1 432  | -357                            | 4 896   |
| Juillet             | 468                                   | -1 615         | -1 147  | 19 588                   | -18 987  | 601     | 1 118   | -867    | 251                             | -295    |
| Août                | 3 480                                 | -259           | 3 220   | 16 365                   | -16 980  | -615    | 1 162   | -807    | 355                             | 2 960   |
| Septembre           | 2 782                                 | -1 357         | 1 425   | 26 375                   | -28 266  | -1 891  | 1 139   | -1 159  | -20                             | -486    |
| Octobre             | 320                                   | -3 415         | -3 095  | 22 944                   | -19 473  | 3 471   | 1 286   | -1 192  | 95                              | 470     |
| Novembre            | 357                                   | -2 160         | -1 804  | 19 543                   | -21 170  | -1 627  | 1 264   | -1 365  | -101                            | -3 531  |
| Décembre            | 1 188                                 | -2 020         | -832    | 16 701                   | -18 015  | -1 314  | 1 307   | -1 684  | -377                            | -2 523  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 4 618                                 | -1 086         | 3 532   | 19 981                   | -18 182  | 1 799   | 1 308   | -999    | 309                             | 5 640   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 3-2**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Royaume-Uni**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |          |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|----------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats   | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v115108                               | v115109        | v115107 | v115111                  | v115112  | v115110 | v115114 | v115115 | v115113                         | v115106 |
| Trimestrielle       | v115257                               | v115258        | v115256 | v115260                  | v115261  | v115259 | v115263 | v115264 | v115262                         | v115255 |
| Mensuelle           | v115406                               | v115407        | v115405 | v115409                  | v115410  | v115408 | v115412 | v115413 | v115411                         | v115404 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 9 774                                 | -3 191         | 6 583   | 280 334                  | -279 522 | 812     | 2 342   | -2 972  | -630                            | 6 765   |
| 1998                | 13 134                                | -7 372         | 5 762   | 193 081                  | -191 256 | 1 825   | 2 222   | -2 825  | -603                            | 6 984   |
| 1999                | 10 418                                | -4 002         | 6 416   | 187 887                  | -186 554 | 1 333   | 2 226   | -2 796  | -570                            | 7 179   |
| 2000                | 7 650                                 | -8 827         | -1 177  | 121 463                  | -116 317 | 5 146   | 2 341   | -2 845  | -503                            | 3 466   |
| 2001                | 9 947                                 | -9 120         | 827     | 128 053                  | -123 342 | 4 711   | 2 258   | -3 002  | -745                            | 4 793   |
| 2002                | 12 817                                | -5 781         | 7 037   | 96 401                   | -97 749  | -1 348  | 2 398   | -2 936  | -538                            | 5 151   |
| 2003                | 15 830                                | -8 750         | 7 081   | 168 639                  | -169 061 | -421    | 2 543   | -3 011  | -469                            | 6 191   |
| 2004                | 9 485                                 | -7 777         | 1 708   | 132 169                  | -131 096 | 1 073   | 2 477   | -3 118  | -641                            | 2 140   |
| 2005                | 9 852                                 | -7 954         | 1 898   | 287 098                  | -289 009 | -1 911  | 2 395   | -3 045  | -650                            | -662    |
| 2006                | 13 527                                | -7 242         | 6 285   | 426 157                  | -430 989 | -4 832  | 2 420   | -2 815  | -394                            | 1 059   |
| 2007                | 13 551                                | -9 671         | 3 879   | 295 857                  | -295 396 | 461     | 2 888   | -3 328  | -440                            | 3 901   |
| 2008                | 13 710                                | -8 510         | 5 200   | 120 977                  | -115 384 | 5 592   | 3 155   | -3 634  | -480                            | 10 313  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 6 966                                 | -2 257         | 4 709   | 88 830                   | -86 410  | 2 420   | 667     | -762    | -95                             | 7 034   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 2 957                                 | -1 798         | 1 160   | 131 305                  | -131 732 | -426    | 727     | -817    | -91                             | 642     |
| Deuxième trimestre  | 5 461                                 | -3 229         | 2 232   | 70 624                   | -72 981  | -2 357  | 708     | -689    | 19                              | -107    |
| Troisième trimestre | 1 991                                 | -2 386         | -395    | 48 481                   | -45 785  | 2 696   | 726     | -858    | -132                            | 2 169   |
| Quatrième trimestre | 3 142                                 | -2 258         | 884     | 45 446                   | -44 898  | 549     | 728     | -964    | -236                            | 1 197   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 1 521                                 | -1 097         | 424     | 41 467                   | -38 623  | 2 844   | 724     | -805    | -81                             | 3 186   |
| Deuxième trimestre  | 6 033                                 | -1 019         | 5 014   | 30 586                   | -29 121  | 1 465   | 768     | -968    | -200                            | 6 280   |
| Troisième trimestre | 1 473                                 | -2 230         | -756    | 29 165                   | -29 363  | -198    | 822     | -703    | 119                             | -835    |
| Quatrième trimestre | 4 683                                 | -4 164         | 518     | 19 759                   | -18 277  | 1 482   | 841     | -1 158  | -318                            | 1 682   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -92            | -92     | 37 524                   | -37 856  | -332    | 249     | -122    | 127                             | -296    |
| Février             | 729                                   | -695           | 33      | 48 975                   | -49 556  | -581    | 225     | -237    | -11                             | -559    |
| Mars                | 2 229                                 | -1 011         | 1 218   | 44 807                   | -44 320  | 486     | 252     | -459    | -206                            | 1 498   |
| Avril               | 229                                   | -451           | -222    | 26 370                   | -27 154  | -784    | 240     | -167    | 73                              | -933    |
| Mai                 | 1 355                                 | -1 561         | -207    | 26 250                   | -26 805  | -555    | 239     | -190    | 48                              | -713    |
| Juin                | 3 877                                 | -1 218         | 2 660   | 18 004                   | -19 022  | -1 018  | 229     | -332    | -103                            | 1 539   |
| Juillet             | 705                                   | -483           | 222     | 14 959                   | -13 947  | 1 011   | 246     | -279    | -32                             | 1 201   |
| Août                | 92                                    | -172           | -80     | 18 197                   | -18 654  | -457    | 247     | -44     | 203                             | -335    |
| Septembre           | 1 194                                 | -1 731         | -537    | 15 326                   | -13 184  | 2 142   | 232     | -535    | -302                            | 1 303   |
| Octobre             | 1 112                                 | -179           | 933     | 18 509                   | -18 075  | 434     | 241     | -181    | 59                              | 1 427   |
| Novembre            | 425                                   | -380           | 45      | 15 909                   | -14 239  | 1 669   | 240     | -381    | -141                            | 1 573   |
| Décembre            | 1 605                                 | -1 699         | -94     | 11 029                   | -12 583  | -1 554  | 248     | -402    | -154                            | -1 803  |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 676                                   | -128           | 548     | 17 820                   | -17 701  | 119     | 244     | -132    | 112                             | 778     |
| Février             | 492                                   | -455           | 37      | 11 275                   | -9 705   | 1 570   | 230     | -239    | -8                              | 1 598   |
| Mars                | 354                                   | -514           | -161    | 12 371                   | -11 216  | 1 155   | 249     | -434    | -185                            | 809     |
| Avril               | 1 157                                 | -286           | 871     | 12 230                   | -12 424  | -194    | 246     | -168    | 78                              | 755     |
| Mai                 | 3 083                                 | -90            | 2 992   | 8 682                    | -8 466   | 217     | 256     | -163    | 93                              | 3 302   |
| Juin                | 1 793                                 | -642           | 1 151   | 9 673                    | -8 231   | 1 442   | 266     | -637    | -371                            | 2 222   |
| Juillet             | 267                                   | -348           | -81     | 5 216                    | -5 639   | -423    | 280     | -247    | 33                              | -471    |
| Août                | 90                                    | -551           | -461    | 8 378                    | -8 978   | -600    | 276     | -39     | 237                             | -824    |
| Septembre           | 1 117                                 | -1 331         | -214    | 15 570                   | -14 746  | 825     | 267     | -418    | -151                            | 459     |
| Octobre             | 1 637                                 | -659           | 978     | 9 708                    | -7 706   | 2 002   | 288     | -231    | 58                              | 3 037   |
| Novembre            | 551                                   | -950           | -399    | 6 069                    | -6 612   | -543    | 273     | -467    | -194                            | -1 137  |
| Décembre            | 2 495                                 | -2 556         | -60     | 3 982                    | -3 959   | 23      | 279     | -460    | -181                            | -218    |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |          |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 1 481                                 | -859           | 622     | 4 522                    | -4 741   | -218    | 276     | -142    | 134                             | 539     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.



Tableau 3-3

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Autres pays de l'UE

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v115118                               | v115119        | v115117 | v115121                  | v115122 | v115120 | v115124 | v115125 | v115123                         | v115116 |
| Trimestrielle       | v115267                               | v115268        | v115266 | v115270                  | v115271 | v115269 | v115273 | v115274 | v115272                         | v115265 |
| Mensuelle           | v115416                               | v115417        | v115415 | v115419                  | v115420 | v115418 | v115422 | v115423 | v115421                         | v115414 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 3 411                                 | -5 535         | -2 124  | 24 641                   | -24 633 | 8       | 3 389   | -3 170  | 219                             | -1 896  |
| 1998                | 8 557                                 | -4 447         | 4 110   | 33 290                   | -34 064 | -774    | 3 660   | -3 301  | 358                             | 3 694   |
| 1999                | 1 724                                 | -5 965         | -4 241  | 19 918                   | -18 414 | 1 504   | 3 641   | -3 385  | 256                             | -2 481  |
| 2000                | 183                                   | -7 252         | -7 068  | 17 469                   | -15 235 | 2 233   | 3 253   | -3 183  | 70                              | -4 765  |
| 2001                | 7 242                                 | -5 988         | 1 254   | 17 057                   | -16 482 | 575     | 3 013   | -2 427  | 586                             | 2 415   |
| 2002                | 3 987                                 | -7 105         | -3 119  | 19 533                   | -17 468 | 2 066   | 3 020   | -2 810  | 210                             | -843    |
| 2003                | 7 110                                 | -7 722         | -612    | 21 726                   | -22 864 | -1 138  | 2 845   | -2 647  | 198                             | -1 552  |
| 2004                | 5 049                                 | -5 762         | -713    | 19 236                   | -18 899 | 337     | 2 672   | -2 552  | 120                             | -256    |
| 2005                | 3 815                                 | -4 075         | -259    | 20 954                   | -16 946 | 4 008   | 2 681   | -2 387  | 294                             | 4 042   |
| 2006                | 2 886                                 | -4 597         | -1 712  | 14 471                   | -14 720 | -249    | 2 502   | -2 255  | 247                             | -1 713  |
| 2007                | 898                                   | -6 836         | -5 937  | 19 697                   | -17 844 | 1 853   | 2 309   | -2 199  | 110                             | -3 974  |
| 2008                | 1 103                                 | -13 972        | -12 869 | 9 685                    | -9 503  | 181     | 1 972   | -1 984  | -12                             | -12 700 |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 95                                    | -898           | -803    | 3 179                    | -2 569  | 610     | 625     | -456    | 169                             | -23     |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 774                                   | -2 178         | -1 405  | 8 440                    | -7 925  | 515     | 612     | -575    | 36                              | -854    |
| Deuxième trimestre  | 124                                   | -1 854         | -1 730  | 5 024                    | -4 769  | 256     | 590     | -651    | -61                             | -1 535  |
| Troisième trimestre | 0                                     | -1 753         | -1 753  | 2 805                    | -2 415  | 390     | 566     | -586    | -20                             | -1 383  |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -1 050         | -1 050  | 3 428                    | -2 735  | 693     | 542     | -388    | 155                             | -203    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 1 103                                 | -2 363         | -1 260  | 2 226                    | -2 090  | 136     | 531     | -454    | 77                              | -1 047  |
| Deuxième trimestre  | 0                                     | -2 641         | -2 641  | 1 701                    | -2 519  | -818    | 508     | -636    | -128                            | -3 588  |
| Troisième trimestre | 0                                     | -4 188         | -4 188  | 1 575                    | -1 642  | -68     | 477     | -501    | -24                             | -4 279  |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -4 781         | -4 781  | 4 183                    | -3 251  | 931     | 456     | -392    | 64                              | -3 786  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -381           | -381    | 1 016                    | -1 690  | -674    | 211     | -108    | 103                             | -952    |
| Février             | 0                                     | -97            | -97     | 1 729                    | -1 160  | 569     | 189     | -123    | 66                              | 538     |
| Mars                | 774                                   | -1 701         | -927    | 5 695                    | -5 075  | 620     | 211     | -344    | -133                            | -440    |
| Avril               | 124                                   | -70            | 55      | 1 363                    | -1 242  | 121     | 202     | -153    | 49                              | 224     |
| Mai                 | 0                                     | -808           | -808    | 2 115                    | -1 344  | 770     | 201     | -132    | 70                              | 32      |
| Juin                | 0                                     | -977           | -977    | 1 547                    | -2 182  | -635    | 186     | -366    | -179                            | -1 791  |
| Juillet             | 0                                     | -191           | -191    | 805                      | -620    | 185     | 192     | -265    | -73                             | -78     |
| Août                | 0                                     | -2             | -2      | 1 016                    | -1 239  | -223    | 193     | -62     | 131                             | -95     |
| Septembre           | 0                                     | -1 560         | -1 560  | 984                      | -556    | 428     | 181     | -259    | -78                             | -1 210  |
| Octobre             | 0                                     | -162           | -162    | 774                      | -704    | 70      | 181     | -59     | 122                             | 30      |
| Novembre            | 0                                     | -128           | -128    | 999                      | -1 079  | -80     | 177     | -68     | 109                             | -100    |
| Décembre            | 0                                     | -760           | -760    | 1 655                    | -952    | 703     | 185     | -261    | -76                             | -133    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -52            | -52     | 682                      | -713    | -32     | 180     | -84     | 96                              | 13      |
| Février             | 1 103                                 | -137           | 966     | 666                      | -755    | -89     | 170     | -111    | 59                              | 935     |
| Mars                | 0                                     | -2 174         | -2 174  | 879                      | -622    | 257     | 181     | -259    | -78                             | -1 996  |
| Avril               | 0                                     | -841           | -841    | 406                      | -492    | -86     | 172     | -153    | 19                              | -908    |
| Mai                 | 0                                     | -518           | -518    | 313                      | -1 362  | -1 049  | 171     | -106    | 65                              | -1 502  |
| Juin                | 0                                     | -1 282         | -1 282  | 982                      | -665    | 317     | 164     | -377    | -213                            | -1 178  |
| Juillet             | 0                                     | -2 676         | -2 676  | 400                      | -286    | 114     | 164     | -284    | -120                            | -2 682  |
| Août                | 0                                     | -1             | -1      | 682                      | -462    | 220     | 159     | -58     | 101                             | 321     |
| Septembre           | 0                                     | -1 511         | -1 511  | 493                      | -895    | -402    | 155     | -159    | -4                              | -1 918  |
| Octobre             | 0                                     | -384           | -384    | 534                      | -873    | -339    | 159     | -59     | 100                             | -623    |
| Novembre            | 0                                     | -344           | -344    | 2 910                    | -1 520  | 1 390   | 149     | -66     | 82                              | 1 128   |
| Décembre            | 0                                     | -4 052         | -4 052  | 739                      | -859    | -120    | 149     | -267    | -119                            | -4 291  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -1 016         | -1 016  | 530                      | -758    | -228    | 140     | -91     | 49                              | -1 194  |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 3-4**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Japon**

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v115128                               | v115129        | v115127 | v115131                  | v115132 | v115130 | v115134 | v115135 | v115133                         | v115126 |
| Trimestrielle       | v115277                               | v115278        | v115276 | v115280                  | v115281 | v115279 | v115283 | v115284 | v115282                         | v115275 |
| Mensuelle           | v115426                               | v115427        | v115425 | v115429                  | v115430 | v115428 | v115432 | v115433 | v115431                         | v115424 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 4 632                                 | -4 546         | 86      | 26 753                   | -29 232 | -2 480  | 3 091   | -2 584  | 507                             | -1 887  |
| 1998                | 1 632                                 | -5 387         | -3 754  | 7 873                    | -10 283 | -2 411  | 2 854   | -2 408  | 446                             | -5 719  |
| 1999                | 1 765                                 | -6 671         | -4 906  | 7 064                    | -5 526  | 1 538   | 2 645   | -2 267  | 378                             | -2 990  |
| 2000                | 959                                   | -5 353         | -4 394  | 6 624                    | -6 613  | 11      | 2 431   | -2 098  | 333                             | -4 050  |
| 2001                | 2 568                                 | -5 015         | -2 447  | 8 110                    | -6 818  | 1 291   | 2 117   | -1 776  | 341                             | -815    |
| 2002                | 118                                   | -4 040         | -3 922  | 9 480                    | -10 080 | -600    | 1 797   | -1 381  | 416                             | -4 106  |
| 2003                | 235                                   | -3 514         | -3 279  | 17 960                   | -13 546 | 4 414   | 1 701   | -1 284  | 417                             | 1 553   |
| 2004                | 220                                   | -2 825         | -2 605  | 11 406                   | -12 809 | -1 404  | 1 526   | -1 100  | 426                             | -3 583  |
| 2005                | 16                                    | -2 357         | -2 340  | 17 595                   | -13 819 | 3 776   | 1 499   | -1 088  | 412                             | 1 848   |
| 2006                | 2 504                                 | -1 301         | 1 203   | 16 888                   | -12 473 | 4 415   | 1 579   | -1 079  | 500                             | 6 117   |
| 2007                | 2 935                                 | -2 083         | 852     | 13 906                   | -11 003 | 2 903   | 1 662   | -1 199  | 463                             | 4 218   |
| 2008                | 5 248                                 | -1 160         | 4 088   | 14 891                   | -13 043 | 1 848   | 1 950   | -1 387  | 562                             | 6 498   |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 1 015                                 | -206           | 809     | 4 821                    | -3 992  | 829     | 406     | -368    | 38                              | 1 676   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 456                                   | -273           | 183     | 3 491                    | -2 646  | 845     | 411     | -201    | 210                             | 1 237   |
| Deuxième trimestre  | 1 141                                 | -748           | 393     | 3 542                    | -3 101  | 441     | 413     | -389    | 24                              | 857     |
| Troisième trimestre | 665                                   | -970           | -305    | 3 191                    | -2 656  | 535     | 414     | -179    | 235                             | 466     |
| Quatrième trimestre | 673                                   | -91            | 581     | 3 683                    | -2 600  | 1 083   | 425     | -431    | -6                              | 1 658   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 1 553                                 | -201           | 1 352   | 3 780                    | -2 231  | 1 549   | 447     | -172    | 276                             | 3 176   |
| Deuxième trimestre  | 2 713                                 | -308           | 2 405   | 4 464                    | -2 963  | 1 500   | 478     | -509    | -31                             | 3 875   |
| Troisième trimestre | 451                                   | -70            | 381     | 4 375                    | -3 688  | 687     | 509     | -167    | 342                             | 1 411   |
| Quatrième trimestre | 531                                   | -581           | -50     | 2 272                    | -4 160  | -1 888  | 515     | -539    | -25                             | -1 963  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | 0              | 0       | 716                      | -829    | -114    | 141     | -34     | 106                             | -7      |
| Février             | 149                                   | -10            | 139     | 1 470                    | -925    | 545     | 128     | -19     | 108                             | 792     |
| Mars                | 307                                   | -264           | 44      | 1 305                    | -892    | 414     | 142     | -147    | -4                              | 453     |
| Avril               | 483                                   | -41            | 442     | 737                      | -625    | 112     | 138     | -41     | 97                              | 650     |
| Mai                 | 361                                   | 0              | 361     | 1 051                    | -1 234  | -183    | 141     | -19     | 122                             | 300     |
| Juin                | 297                                   | -707           | -410    | 1 754                    | -1 243  | 512     | 134     | -329    | -196                            | -94     |
| Juillet             | 0                                     | -166           | -166    | 972                      | -901    | 72      | 140     | -18     | 121                             | 27      |
| Août                | 0                                     | -25            | -25     | 1 081                    | -823    | 257     | 141     | -13     | 128                             | 360     |
| Septembre           | 665                                   | -779           | -114    | 1 138                    | -932    | 206     | 133     | -147    | -14                             | 79      |
| Octobre             | 0                                     | -4             | -4      | 1 100                    | -1 103  | -3      | 140     | -38     | 102                             | 95      |
| Novembre            | 0                                     | -61            | -61     | 1 353                    | -663    | 690     | 138     | -56     | 82                              | 711     |
| Décembre            | 673                                   | -26            | 647     | 1 229                    | -834    | 395     | 147     | -337    | -190                            | 852     |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 364                                   | -52            | 312     | 845                      | -587    | 257     | 150     | -31     | 119                             | 689     |
| Février             | 211                                   | -80            | 130     | 1 697                    | -889    | 808     | 142     | -28     | 114                             | 1 053   |
| Mars                | 978                                   | -69            | 909     | 1 238                    | -755    | 484     | 155     | -113    | 42                              | 1 435   |
| Avril               | 1 429                                 | -10            | 1 419   | 1 236                    | -1 152  | 84      | 155     | -57     | 98                              | 1 600   |
| Mai                 | 0                                     | -9             | -9      | 1 269                    | -832    | 437     | 164     | -20     | 144                             | 572     |
| Juin                | 1 284                                 | -289           | 995     | 1 959                    | -980    | 980     | 160     | -432    | -272                            | 1 703   |
| Juillet             | 0                                     | -10            | -10     | 1 226                    | -1 365  | -139    | 170     | -24     | 147                             | -3      |
| Août                | 77                                    | -51            | 26      | 1 567                    | -1 130  | 436     | 171     | -21     | 150                             | 612     |
| Septembre           | 374                                   | -9             | 365     | 1 583                    | -1 192  | 390     | 168     | -122    | 46                              | 801     |
| Octobre             | 320                                   | -22            | 297     | 501                      | -2 241  | -1 739  | 176     | -44     | 132                             | -1 311  |
| Novembre            | 59                                    | -295           | -236    | 575                      | -609    | -34     | 167     | -79     | 88                              | -181    |
| Décembre            | 153                                   | -264           | -112    | 1 196                    | -1 311  | -115    | 172     | -417    | -245                            | -472    |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 74                                    | -18            | 56      | 1 248                    | -194    | 1 054   | 174     | -38     | 136                             | 1 245   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 3-5

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Autres pays de l'OCDE

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v115138                               | v115139        | v115137 | v115141                  | v115142 | v115140 | v115144 | v115145 | v115143                         | v115136 |
| Trimestrielle       | v115287                               | v115288        | v115286 | v115290                  | v115291 | v115289 | v115293 | v115294 | v115292                         | v115285 |
| Mensuelle           | v115436                               | v115437        | v115435 | v115439                  | v115440 | v115438 | v115442 | v115443 | v115441                         | v115434 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 1 322                                 | -4 786         | -3 464  | 5 253                    | -5 164  | 89      | 2 200   | -2 308  | -108                            | -3 483  |
| 1998                | 3 229                                 | -5 120         | -1 891  | 7 875                    | -6 242  | 1 633   | 2 140   | -2 235  | -95                             | -353    |
| 1999                | 1 024                                 | -4 174         | -3 151  | 3 514                    | -3 239  | 275     | 1 993   | -2 125  | -132                            | -3 008  |
| 2000                | 132                                   | -3 918         | -3 786  | 5 853                    | -6 109  | -256    | 1 814   | -1 982  | -169                            | -4 210  |
| 2001                | 465                                   | -5 210         | -4 746  | 8 158                    | -7 452  | 705     | 1 428   | -1 670  | -241                            | -4 282  |
| 2002                | 1 502                                 | -5 091         | -3 589  | 8 800                    | -8 397  | 404     | 1 203   | -1 415  | -212                            | -3 398  |
| 2003                | 2 450                                 | -5 877         | -3 427  | 11 524                   | -11 808 | -284    | 982     | -1 151  | -168                            | -3 880  |
| 2004                | 671                                   | -3 213         | -2 542  | 11 171                   | -11 193 | -22     | 846     | -963    | -118                            | -2 682  |
| 2005                | 375                                   | -1 884         | -1 509  | 11 865                   | -12 016 | -150    | 702     | -813    | -111                            | -1 770  |
| 2006                | 714                                   | -1 348         | -634    | 6 518                    | -5 338  | 1 181   | 633     | -729    | -96                             | 450     |
| 2007                | 956                                   | -1 523         | -567    | 8 704                    | -8 952  | -248    | 565     | -634    | -69                             | -884    |
| 2008                | 1 215                                 | -4 399         | -3 184  | 6 488                    | -6 356  | 133     | 553     | -714    | -161                            | -3 212  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 550                                   | -318           | 232     | 1 601                    | -1 188  | 413     | 159     | -198    | -40                             | 605     |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 444                                   | -223           | 221     | 1 925                    | -1 959  | -34     | 157     | -170    | -14                             | 173     |
| Deuxième trimestre  | 274                                   | -333           | -60     | 2 606                    | -2 906  | -300    | 148     | -123    | 25                              | -334    |
| Troisième trimestre | 0                                     | -504           | -504    | 2 109                    | -2 055  | 54      | 133     | -172    | -39                             | -489    |
| Quatrième trimestre | 239                                   | -463           | -224    | 2 064                    | -2 032  | 31      | 127     | -168    | -41                             | -234    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 232                                   | -1 447         | -1 216  | 3 235                    | -2 911  | 324     | 141     | -151    | -10                             | -902    |
| Deuxième trimestre  | 319                                   | -590           | -271    | 1 138                    | -1 519  | -381    | 138     | -176    | -38                             | -690    |
| Troisième trimestre | 273                                   | -1 291         | -1 019  | 834                      | -724    | 110     | 140     | -174    | -33                             | -942    |
| Quatrième trimestre | 392                                   | -1 071         | -679    | 1 282                    | -1 202  | 80      | 133     | -213    | -80                             | -678    |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -3             | -3      | 741                      | -578    | 163     | 55      | -35     | 19                              | 179     |
| Février             | 444                                   | -46            | 399     | 223                      | -206    | 17      | 49      | -38     | 11                              | 426     |
| Mars                | 0                                     | -175           | -175    | 961                      | -1 175  | -214    | 54      | -97     | -44                             | -433    |
| Avril               | 0                                     | -45            | -45     | 189                      | -250    | -61     | 51      | -41     | 10                              | -96     |
| Mai                 | 274                                   | -31            | 242     | 876                      | -785    | 92      | 51      | -27     | 24                              | 358     |
| Juin                | 0                                     | -257           | -257    | 1 540                    | -1 871  | -330    | 46      | -54     | -8                              | -596    |
| Juillet             | 0                                     | -14            | -14     | 968                      | -744    | 224     | 46      | -75     | -29                             | 180     |
| Août                | 0                                     | -79            | -79     | 486                      | -1 050  | -563    | 45      | -11     | 34                              | -609    |
| Septembre           | 0                                     | -410           | -410    | 655                      | -261    | 394     | 42      | -87     | -44                             | -61     |
| Octobre             | 0                                     | -328           | -328    | 668                      | -271    | 397     | 41      | -24     | 17                              | 86      |
| Novembre            | 138                                   | -1             | 137     | 662                      | -1 103  | -442    | 41      | -57     | -16                             | -321    |
| Décembre            | 100                                   | -133           | -33     | 734                      | -658    | 76      | 45      | -87     | -42                             | 1       |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 39                                    | -192           | -153    | 1 331                    | -1 202  | 128     | 46      | -32     | 14                              | -10     |
| Février             | 193                                   | -89            | 103     | 959                      | -865    | 94      | 46      | -32     | 14                              | 211     |
| Mars                | 0                                     | -1 166         | -1 166  | 945                      | -844    | 102     | 49      | -87     | -38                             | -1 103  |
| Avril               | 0                                     | -206           | -206    | 253                      | -213    | 40      | 46      | -35     | 11                              | -155    |
| Mai                 | 242                                   | -311           | -69     | 371                      | -652    | -281    | 47      | -33     | 14                              | -336    |
| Juin                | 77                                    | -73            | 5       | 513                      | -654    | -141    | 46      | -109    | -63                             | -199    |
| Juillet             | 263                                   | -513           | -250    | 341                      | -263    | 78      | 47      | -80     | -33                             | -205    |
| Août                | 10                                    | -1             | 9       | 300                      | -273    | 26      | 48      | -10     | 38                              | 73      |
| Septembre           | 0                                     | -777           | -777    | 193                      | -187    | 6       | 45      | -84     | -39                             | -810    |
| Octobre             | 0                                     | -17            | -17     | 546                      | -513    | 33      | 46      | -4      | 42                              | 59      |
| Novembre            | 257                                   | -461           | -205    | 323                      | -348    | -25     | 43      | -72     | -29                             | -259    |
| Décembre            | 135                                   | -592           | -457    | 413                      | -341    | 72      | 44      | -137    | -93                             | -478    |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -61            | -61     | 221                      | -185    | 36      | 44      | -33     | 11                              | -15     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 3-6

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Autres pays

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |         |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats  | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v115148                               | v115149        | v115147 | v115151                  | v115152 | v115150 | v115154 | v115155 | v115153                         | v115146 |
| Trimestrielle       | v115297                               | v115298        | v115296 | v115300                  | v115301 | v115299 | v115303 | v115304 | v115302                         | v115295 |
| Mensuelle           | v115446                               | v115447        | v115445 | v115449                  | v115450 | v115448 | v115452 | v115453 | v115451                         | v115444 |
|                     | millions de dollars                   |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 211                                   | -2 440         | -2 230  | 60 779                   | -59 197 | 1 582   | 2 073   | -2 010  | 63                              | -585    |
| 1998                | 1 641                                 | -3 563         | -1 922  | 30 108                   | -27 318 | 2 790   | 2 315   | -2 265  | 49                              | 917     |
| 1999                | 503                                   | -3 876         | -3 374  | 11 691                   | -11 027 | 664     | 2 125   | -1 985  | 140                             | -2 570  |
| 2000                | 903                                   | -3 743         | -2 840  | 12 371                   | -12 470 | -100    | 1 895   | -1 772  | 123                             | -2 817  |
| 2001                | 55                                    | -3 226         | -3 171  | 9 302                    | -9 054  | 249     | 1 585   | -1 546  | 39                              | -2 884  |
| 2002                | 649                                   | -2 365         | -1 716  | 10 584                   | -8 929  | 1 654   | 1 429   | -1 378  | 51                              | -10     |
| 2003                | 1 503                                 | -3 547         | -2 044  | 11 081                   | -6 772  | 4 309   | 1 335   | -1 324  | 11                              | 2 276   |
| 2004                | 2 131                                 | -2 072         | 59      | 28 753                   | -25 183 | 3 570   | 1 280   | -1 197  | 84                              | 3 713   |
| 2005                | 2 679                                 | -1 662         | 1 018   | 26 055                   | -20 023 | 6 032   | 1 413   | -1 313  | 100                             | 7 150   |
| 2006                | 199                                   | -1 955         | -1 757  | 39 911                   | -38 022 | 1 890   | 1 353   | -1 319  | 34                              | 167     |
| 2007                | 226                                   | -2 534         | -2 307  | 44 689                   | -36 181 | 8 508   | 1 450   | -1 418  | 31                              | 6 232   |
| 2008                | 479                                   | -4 389         | -3 910  | 42 091                   | -37 219 | 4 872   | 1 544   | -1 509  | 35                              | 997     |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 90                                    | -596           | -506    | 11 753                   | -8 986  | 2 767   | 349     | -390    | -41                             | 2 220   |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 0                                     | -564           | -564    | 8 508                    | -6 450  | 2 057   | 352     | -268    | 84                              | 1 577   |
| Deuxième trimestre  | 226                                   | -388           | -162    | 14 993                   | -12 030 | 2 963   | 370     | -416    | -47                             | 2 754   |
| Troisième trimestre | 0                                     | -1 280         | -1 280  | 7 655                    | -6 974  | 682     | 366     | -287    | 80                              | -519    |
| Quatrième trimestre | 0                                     | -301           | -301    | 13 533                   | -10 726 | 2 806   | 361     | -447    | -86                             | 2 419   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 28                                    | -972           | -944    | 18 048                   | -13 495 | 4 554   | 377     | -260    | 117                             | 3 727   |
| Deuxième trimestre  | 203                                   | -1 270         | -1 067  | 8 375                    | -7 042  | 1 333   | 386     | -512    | -126                            | 140     |
| Troisième trimestre | 116                                   | -921           | -805    | 8 164                    | -8 415  | -251    | 395     | -262    | 134                             | -923    |
| Quatrième trimestre | 132                                   | -1 225         | -1 093  | 7 504                    | -8 267  | -763    | 385     | -475    | -90                             | -1 946  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -29            | -29     | 1 792                    | -873    | 919     | 119     | -43     | 76                              | 967     |
| Février             | 0                                     | -28            | -28     | 1 785                    | -3 003  | -1 218  | 108     | -66     | 43                              | -1 203  |
| Mars                | 0                                     | -508           | -508    | 4 931                    | -2 575  | 2 356   | 124     | -159    | -34                             | 1 814   |
| Avril               | 226                                   | -36            | 191     | 2 929                    | -2 461  | 468     | 122     | -62     | 60                              | 718     |
| Mai                 | 0                                     | -166           | -166    | 2 766                    | -3 292  | -526    | 125     | -50     | 75                              | -617    |
| Juin                | 0                                     | -187           | -187    | 9 298                    | -6 277  | 3 021   | 122     | -304    | -182                            | 2 653   |
| Juillet             | 0                                     | -572           | -572    | 2 543                    | -2 764  | -221    | 126     | -83     | 44                              | -749    |
| Août                | 0                                     | -29            | -29     | 2 542                    | -1 845  | 697     | 123     | -38     | 86                              | 754     |
| Septembre           | 0                                     | -680           | -680    | 2 570                    | -2 364  | 206     | 117     | -166    | -50                             | -523    |
| Octobre             | 0                                     | -264           | -264    | 4 145                    | -3 355  | 790     | 118     | -74     | 44                              | 570     |
| Novembre            | 0                                     | -9             | -9      | 4 768                    | -2 701  | 2 066   | 118     | -38     | 80                              | 2 138   |
| Décembre            | 0                                     | -28            | -28     | 4 620                    | -4 670  | -50     | 126     | -336    | -210                            | -288    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 0                                     | -431           | -431    | 5 244                    | -3 275  | 1 969   | 127     | -33     | 94                              | 1 632   |
| Février             | 28                                    | -6             | 22      | 6 577                    | -4 879  | 1 698   | 121     | -62     | 59                              | 1 779   |
| Mars                | 0                                     | -534           | -534    | 6 227                    | -5 341  | 886     | 130     | -166    | -36                             | 316     |
| Avril               | 0                                     | -12            | -12     | 2 296                    | -1 655  | 642     | 127     | -65     | 62                              | 692     |
| Mai                 | 0                                     | -62            | -62     | 2 765                    | -2 171  | 594     | 133     | -46     | 87                              | 619     |
| Juin                | 203                                   | -1 196         | -993    | 3 314                    | -3 217  | 97      | 126     | -402    | -275                            | -1 171  |
| Juillet             | 0                                     | -442           | -442    | 2 955                    | -2 364  | 591     | 132     | -67     | 66                              | 214     |
| Août                | 0                                     | -6             | -6      | 2 263                    | -1 725  | 538     | 135     | -39     | 95                              | 627     |
| Septembre           | 116                                   | -473           | -357    | 2 946                    | -4 326  | -1 380  | 128     | -156    | -27                             | -1 764  |
| Octobre             | 0                                     | -162           | -162    | 2 306                    | -2 423  | -117    | 131     | -79     | 52                              | -227    |
| Novembre            | 34                                    | -137           | -103    | 1 853                    | -3 134  | -1 281  | 126     | -46     | 80                              | -1 304  |
| Décembre            | 98                                    | -927           | -829    | 3 345                    | -2 709  | 635     | 128     | -350    | -222                            | -415    |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |         |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 368                                   | -90            | 278     | 2 254                    | -2 319  | -65     | 128     | -33     | 96                              | 309     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 3-7

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Total, tous les pays

| Période             | Nouvelles émissions et remboursements |                |         | Émissions en circulation |            |         | Intérêt |         |                                 | Total   |
|---------------------|---------------------------------------|----------------|---------|--------------------------|------------|---------|---------|---------|---------------------------------|---------|
|                     | Nouvelles émissions                   | Remboursements | Total   | Ventes                   | Achats     | Total   | Couru   | Payé    | Changement aux intérêts à payer |         |
| Vecteurs            |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Annuelle            | v113054                               | v113061        | v113174 | v113087                  | v113094    | v113047 | v113181 | v113188 | v113068                         | v113195 |
| Trimestrielle       | v113226                               | v113233        | v113346 | v113259                  | v113266    | v113219 | v113353 | v113360 | v113240                         | v113367 |
| Mensuelle           | v113398                               | v113405        | v113518 | v113431                  | v113438    | v113391 | v113525 | v113532 | v113412                         | v113539 |
| millions de dollars |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| 1997                | 38 895                                | -31 635        | 7 260   | 1 037 583                | -1 039 159 | -1 576  | 26 503  | -26 021 | 482                             | 6 166   |
| 1998                | 55 608                                | -37 092        | 18 517  | 832 829                  | -841 773   | -8 944  | 27 411  | -26 646 | 765                             | 10 337  |
| 1999                | 33 963                                | -38 997        | -5 034  | 554 241                  | -546 639   | 7 602   | 27 421  | -27 388 | 33                              | 2 602   |
| 2000                | 20 969                                | -46 107        | -25 139 | 394 398                  | -390 547   | 3 851   | 26 132  | -26 302 | -170                            | -21 458 |
| 2001                | 82 939                                | -51 658        | 31 282  | 378 739                  | -369 877   | 8 862   | 26 151  | -25 292 | 859                             | 41 002  |
| 2002                | 51 225                                | -47 116        | 4 109   | 385 975                  | -372 000   | 13 975  | 27 164  | -26 951 | 214                             | 18 297  |
| 2003                | 59 897                                | -50 450        | 9 447   | 565 395                  | -567 348   | -1 953  | 25 014  | -24 638 | 376                             | 7 870   |
| 2004                | 49 382                                | -36 392        | 12 990  | 549 150                  | -543 439   | 5 711   | 23 854  | -23 318 | 537                             | 19 238  |
| 2005                | 34 782                                | -39 296        | -4 513  | 785 227                  | -781 411   | 3 816   | 22 756  | -22 277 | 479                             | -218    |
| 2006                | 44 261                                | -40 683        | 3 578   | 1 016 877                | -1 003 722 | 13 155  | 21 307  | -20 910 | 398                             | 17 130  |
| 2007                | 45 722                                | -44 174        | 1 548   | 877 217                  | -867 485   | 9 732   | 21 709  | -21 448 | 261                             | 11 540  |
| 2008                | 49 102                                | -55 465        | -6 363  | 508 019                  | -487 937   | 20 082  | 22 694  | -22 473 | 221                             | 13 940  |
| <b>2006</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Quatrième trimestre | 18 622                                | -11 761        | 6 861   | 227 280                  | -220 136   | 7 144   | 5 539   | -5 500  | 39                              | 14 044  |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 12 138                                | -9 179         | 2 959   | 292 000                  | -287 272   | 4 727   | 5 628   | -5 344  | 284                             | 7 970   |
| Deuxième trimestre  | 15 340                                | -13 159        | 2 181   | 224 701                  | -229 054   | -4 353  | 5 487   | -5 483  | 4                               | -2 168  |
| Troisième trimestre | 7 509                                 | -13 518        | -6 009  | 179 503                  | -173 288   | 6 215   | 5 376   | -5 042  | 335                             | 541     |
| Quatrième trimestre | 10 735                                | -8 318         | 2 417   | 181 013                  | -177 870   | 3 143   | 5 217   | -5 579  | -362                            | 5 198   |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Premier trimestre   | 7 800                                 | -12 002        | -4 202  | 179 652                  | -166 209   | 13 443  | 5 299   | -4 641  | 657                             | 9 898   |
| Deuxième trimestre  | 24 658                                | -12 114        | 12 544  | 127 739                  | -119 847   | 7 891   | 5 447   | -6 175  | -729                            | 19 707  |
| Troisième trimestre | 9 042                                 | -11 931        | -2 889  | 106 440                  | -108 065   | -1 624  | 5 763   | -4 639  | 1 124                           | -3 389  |
| Quatrième trimestre | 7 602                                 | -19 418        | -11 816 | 94 187                   | -93 816    | 372     | 6 186   | -7 018  | -832                            | -12 276 |
| <b>2007</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 712                                   | -2 410         | -1 698  | 86 954                   | -87 761    | -807    | 1 942   | -1 363  | 579                             | -1 926  |
| Février             | 1 952                                 | -1 766         | 186     | 94 408                   | -94 466    | -58     | 1 742   | -1 536  | 206                             | 333     |
| Mars                | 9 474                                 | -5 002         | 4 471   | 110 638                  | -105 045   | 5 593   | 1 944   | -2 445  | -500                            | 9 563   |
| Avril               | 1 670                                 | -1 341         | 328     | 66 761                   | -67 690    | -929    | 1 859   | -1 462  | 397                             | -204    |
| Mai                 | 6 693                                 | -5 312         | 1 381   | 75 413                   | -77 473    | -2 059  | 1 869   | -1 349  | 520                             | -158    |
| Juin                | 6 978                                 | -6 506         | 472     | 82 527                   | -83 892    | -1 365  | 1 759   | -2 673  | -913                            | -1 806  |
| Juillet             | 1 987                                 | -2 279         | -292    | 52 044                   | -51 521    | 524     | 1 819   | -1 631  | 189                             | 420     |
| Août                | 798                                   | -1 026         | -229    | 67 412                   | -66 011    | 1 400   | 1 832   | -937    | 895                             | 2 067   |
| Septembre           | 4 725                                 | -10 213        | -5 488  | 60 047                   | -55 756    | 4 291   | 1 725   | -2 474  | -749                            | -1 946  |
| Octobre             | 3 813                                 | -3 411         | 402     | 64 838                   | -65 355    | -517    | 1 734   | -1 322  | 412                             | 296     |
| Novembre            | 1 362                                 | -1 298         | 64      | 63 701                   | -58 779    | 4 922   | 1 685   | -1 592  | 93                              | 5 079   |
| Décembre            | 5 560                                 | -3 608         | 1 952   | 52 474                   | -53 736    | -1 262  | 1 798   | -2 665  | -867                            | -178    |
| <b>2008</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 3 145                                 | -1 925         | 1 221   | 64 914                   | -60 427    | 4 487   | 1 806   | -1 103  | 703                             | 6 410   |
| Février             | 2 417                                 | -2 138         | 278     | 56 086                   | -52 821    | 3 265   | 1 688   | -1 393  | 295                             | 3 839   |
| Mars                | 2 238                                 | -7 939         | -5 701  | 58 652                   | -52 961    | 5 691   | 1 805   | -2 145  | -340                            | -350    |
| Avril               | 6 038                                 | -2 201         | 3 837   | 40 135                   | -38 644    | 1 492   | 1 775   | -1 403  | 373                             | 5 701   |
| Mai                 | 10 510                                | -3 715         | 6 795   | 42 700                   | -42 213    | 487     | 1 833   | -1 384  | 449                             | 7 732   |
| Juin                | 8 110                                 | -6 198         | 1 912   | 44 903                   | -38 991    | 5 912   | 1 838   | -3 389  | -1 550                          | 6 274   |
| Juillet             | 997                                   | -5 604         | -4 607  | 29 727                   | -28 905    | 822     | 1 912   | -1 567  | 344                             | -3 441  |
| Août                | 3 656                                 | -870           | 2 787   | 29 554                   | -29 549    | 5       | 1 950   | -973    | 976                             | 3 769   |
| Septembre           | 4 388                                 | -5 457         | -1 069  | 47 160                   | -49 611    | -2 452  | 1 902   | -2 098  | -196                            | -3 717  |
| Octobre             | 2 276                                 | -4 659         | -2 383  | 36 538                   | -33 228    | 3 310   | 2 087   | -1 608  | 479                             | 1 406   |
| Novembre            | 1 257                                 | -4 347         | -3 091  | 31 274                   | -33 393    | -2 119  | 2 021   | -2 095  | -74                             | -5 284  |
| Décembre            | 4 069                                 | -10 411        | -6 342  | 26 376                   | -27 195    | -819    | 2 078   | -3 316  | -1 237                          | -8 398  |
| <b>2009</b>         |                                       |                |         |                          |            |         |         |         |                                 |         |
| Janvier             | 6 541                                 | -3 129         | 3 411   | 28 757                   | -26 378    | 2 378   | 2 070   | -1 336  | 734                             | 6 524   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 4**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents selon la zone géographique**

| Période             | États-Unis | Royaume-Uni | Autres pays de l'UE | Japon   | Autres pays de l'OCDE | Autres pays | Total   |
|---------------------|------------|-------------|---------------------|---------|-----------------------|-------------|---------|
| Vecteurs            |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Annuelle            | v115096    | v115106     | v115116             | v115126 | v115136               | v115146     | v115095 |
| Trimestrielle       | v115245    | v115255     | v115265             | v115275 | v115285               | v115295     | v115244 |
| Mensuelle           | v115394    | v115404     | v115414             | v115424 | v115434               | v115444     | v115393 |
| millions de dollars |            |             |                     |         |                       |             |         |
| 1997                | 7 251      | 6 765       | -1 896              | -1 887  | -3 483                | -585        | 6 166   |
| 1998                | 4 813      | 6 984       | 3 694               | -5 719  | -353                  | 917         | 10 337  |
| 1999                | 6 472      | 7 179       | -2 481              | -2 990  | -3 008                | -2 570      | 2 602   |
| 2000                | -9 081     | 3 466       | -4 765              | -4 050  | -4 210                | -2 817      | -21 458 |
| 2001                | 41 775     | 4 793       | 2 415               | -815    | -4 282                | -2 884      | 41 002  |
| 2002                | 21 503     | 5 151       | -843                | -4 106  | -3 398                | -10         | 18 297  |
| 2003                | 3 282      | 6 191       | -1 552              | 1 553   | -3 880                | 2 276       | 7 870   |
| 2004                | 19 906     | 2 140       | -256                | -3 583  | -2 682                | 3 713       | 19 238  |
| 2005                | -10 825    | -662        | 4 042               | 1 848   | -1 770                | 7 150       | -218    |
| 2006                | 11 050     | 1 059       | -1 713              | 6 117   | 450                   | 167         | 17 130  |
| 2007                | 2 048      | 3 901       | -3 974              | 4 218   | -884                  | 6 232       | 11 540  |
| 2008                | 12 044     | 10 313      | -12 700             | 6 498   | -3 212                | 997         | 13 940  |
| <b>2006</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Quatrième trimestre | 2 531      | 7 034       | -23                 | 1 676   | 605                   | 2 220       | 14 044  |
| <b>2007</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Premier trimestre   | 5 194      | 642         | -854                | 1 237   | 173                   | 1 577       | 7 970   |
| Deuxième trimestre  | -3 803     | -107        | -1 535              | 857     | -334                  | 2 754       | -2 168  |
| Troisième trimestre | 296        | 2 169       | -1 383              | 466     | -489                  | -519        | 541     |
| Quatrième trimestre | 361        | 1 197       | -203                | 1 658   | -234                  | 2 419       | 5 198   |
| <b>2008</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Premier trimestre   | 1 759      | 3 186       | -1 047              | 3 176   | -902                  | 3 727       | 9 898   |
| Deuxième trimestre  | 13 690     | 6 280       | -3 588              | 3 875   | -690                  | 140         | 19 707  |
| Troisième trimestre | 2 179      | -835        | -4 279              | 1 411   | -942                  | -923        | -3 389  |
| Quatrième trimestre | -5 584     | 1 682       | -3 786              | -1 963  | -678                  | -1 946      | -12 276 |
| <b>2007</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Janvier             | -1 817     | -296        | -952                | -7      | 179                   | 967         | -1 926  |
| Février             | 340        | -559        | 538                 | 792     | 426                   | -1 203      | 333     |
| Mars                | 6 671      | 1 498       | -440                | 453     | -433                  | 1 814       | 9 563   |
| Avril               | -767       | -933        | 224                 | 650     | -96                   | 718         | -204    |
| Mai                 | 480        | -713        | 32                  | 300     | 358                   | -617        | -158    |
| Juin                | -3 516     | 1 539       | -1 791              | -94     | -596                  | 2 653       | -1 806  |
| Juillet             | -161       | 1 201       | -78                 | 27      | 180                   | -749        | 420     |
| Août                | 1 991      | -335        | -95                 | 360     | -609                  | 754         | 2 067   |
| Septembre           | -1 534     | 1 303       | -1 210              | 79      | -61                   | -523        | -1 946  |
| Octobre             | -1 911     | 1 427       | 30                  | 95      | 86                    | 570         | 296     |
| Novembre            | 1 079      | 1 573       | -100                | 711     | -321                  | 2 138       | 5 079   |
| Décembre            | 1 193      | -1 803      | -133                | 852     | 1                     | -288        | -178    |
| <b>2008</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Janvier             | 3 309      | 778         | 13                  | 689     | -10                   | 1 632       | 6 410   |
| Février             | -1 737     | 1 598       | 935                 | 1 053   | 211                   | 1 779       | 3 839   |
| Mars                | 187        | 809         | -1 996              | 1 435   | -1 103                | 316         | -350    |
| Avril               | 3 717      | 755         | -908                | 1 600   | -155                  | 692         | 5 701   |
| Mai                 | 5 078      | 3 302       | -1 502              | 572     | -336                  | 619         | 7 732   |
| Juin                | 4 896      | 2 222       | -1 178              | 1 703   | -199                  | -1 171      | 6 274   |
| Juillet             | -295       | -471        | -2 682              | -3      | -205                  | 214         | -3 441  |
| Août                | 2 960      | -824        | 321                 | 612     | 73                    | 627         | 3 769   |
| Septembre           | -486       | 459         | -1 918              | 801     | -810                  | -1 764      | -3 717  |
| Octobre             | 470        | 3 037       | -623                | -1 311  | 59                    | -227        | 1 406   |
| Novembre            | -3 531     | -1 137      | 1 128               | -181    | -259                  | -1 304      | -5 284  |
| Décembre            | -2 523     | -218        | -4 291              | -472    | -478                  | -415        | -8 398  |
| <b>2009</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Janvier             | 5 640      | 539         | -1 194              | 1 245   | -15                   | 309         | 6 524   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 5**  
**Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents selon la catégorie et devise d'émission**

| Période             | Nouvelles émissions  |                 |                   |         | Remboursements       |                 |                   |         | En circulation       |                 |                   |         |
|---------------------|----------------------|-----------------|-------------------|---------|----------------------|-----------------|-------------------|---------|----------------------|-----------------|-------------------|---------|
|                     | Dollars<br>canadiens | Dollars<br>É.U. | Autres<br>devises | Total   | Dollars<br>canadiens | Dollars<br>É.U. | Autres<br>devises | Total   | Dollars<br>canadiens | Dollars<br>É.U. | Autres<br>devises | Total   |
| Vecteurs            |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Annuelle            | v113160              | v113165         | v113170           | v113054 | v113161              | v113166         | v113171           | v113061 | v113162              | v113167         | v113172           | v113047 |
| Trimestrielle       | v113332              | v113337         | v113342           | v113226 | v113333              | v113338         | v113343           | v113233 | v113334              | v113339         | v113344           | v113219 |
| Mensuelle           | v113504              | v113509         | v113514           | v113398 | v113505              | v113510         | v113515           | v113405 | v113506              | v113511         | v113516           | v113391 |
| millions de dollars |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| 1997                | 2 233                | 26 130          | 10 532            | 38 895  | -7 780               | -15 582         | -8 273            | -31 635 | -765                 | -674            | -137              | -1 576  |
| 1998                | 5 170                | 34 762          | 15 677            | 55 608  | -14 531              | -13 865         | -8 696            | -37 092 | -6 160               | -2 615          | -168              | -8 944  |
| 1999                | 4 172                | 25 112          | 4 680             | 33 963  | -9 204               | -21 669         | -8 125            | -38 997 | 8 916                | -1 330          | 16                | 7 602   |
| 2000                | 1 755                | 15 212          | 4 001             | 20 969  | -14 556              | -21 413         | -10 139           | -46 107 | 2 786                | 929             | 136               | 3 851   |
| 2001                | 4 042                | 66 496          | 12 401            | 82 939  | -16 988              | -26 597         | -8 073            | -51 658 | 8 255                | 647             | -41               | 8 862   |
| 2002                | 10 606               | 35 243          | 5 376             | 51 225  | -10 060              | -30 576         | -6 481            | -47 116 | 14 447               | -509            | 37                | 13 975  |
| 2003                | 11 874               | 36 035          | 11 987            | 59 897  | -16 364              | -27 519         | -6 567            | -50 450 | -1 093               | -762            | -98               | -1 953  |
| 2004                | 12 887               | 31 699          | 4 796             | 49 382  | -7 966               | -18 870         | -9 556            | -36 392 | 6 225                | -518            | 4                 | 5 711   |
| 2005                | 8 303                | 17 764          | 8 715             | 34 782  | -13 575              | -22 770         | -2 951            | -39 296 | 5 526                | -1 699          | -10               | 3 816   |
| 2006                | 6 386                | 28 877          | 8 998             | 44 261  | -9 704               | -24 225         | -6 754            | -40 683 | 14 276               | -1 137          | 16                | 13 155  |
| 2007                | 10 799               | 28 416          | 6 507             | 45 722  | -18 259              | -19 171         | -6 744            | -44 174 | 11 848               | -2 118          | 3                 | 9 732   |
| 2008                | 9 162                | 29 654          | 10 286            | 49 102  | -20 898              | -21 762         | -12 805           | -55 465 | 20 832               | -759            | 9                 | 20 082  |
| <b>2006</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Quatrième trimestre | 418                  | 13 895          | 4 309             | 18 622  | -3 088               | -7 102          | -1 571            | -11 761 | 7 631                | -484            | -3                | 7 144   |
| <b>2007</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Premier trimestre   | 2 932                | 7 741           | 1 465             | 12 138  | -4 667               | -2 869          | -1 643            | -9 179  | 5 279                | -547            | -4                | 4 727   |
| Deuxième trimestre  | 2 593                | 9 096           | 3 651             | 15 340  | -2 943               | -7 910          | -2 306            | -13 159 | -4 195               | -199            | 40                | -4 353  |
| Troisième trimestre | 2 651                | 4 023           | 835               | 7 509   | -7 547               | -5 090          | -881              | -13 518 | 6 699                | -454            | -30               | 6 215   |
| Quatrième trimestre | 2 623                | 7 555           | 556               | 10 735  | -3 102               | -3 302          | -1 914            | -8 318  | 4 064                | -918            | -3                | 3 143   |
| <b>2008</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Premier trimestre   | 2 040                | 4 300           | 1 459             | 7 800   | -4 457               | -4 501          | -3 043            | -12 002 | 13 979               | -545            | 8                 | 13 443  |
| Deuxième trimestre  | 3 333                | 15 912          | 5 413             | 24 658  | -5 091               | -5 561          | -1 462            | -12 114 | 7 939                | -52             | 4                 | 7 891   |
| Troisième trimestre | 2 254                | 6 231           | 557               | 9 042   | -3 942               | -2 138          | -5 851            | -11 931 | -1 349               | -268            | -7                | -1 624  |
| Quatrième trimestre | 1 534                | 3 211           | 2 857             | 7 602   | -7 407               | -9 562          | -2 449            | -19 418 | 263                  | 106             | 3                 | 372     |
| <b>2007</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Janvier             | 0                    | 712             | 0                 | 712     | -84                  | -1 969          | -358              | -2 410  | -897                 | 83              | 7                 | -807    |
| Février             | 0                    | 1 276           | 676               | 1 952   | -1 300               | -378            | -89               | -1 766  | 399                  | -456            | -1                | -58     |
| Mars                | 2 932                | 5 753           | 789               | 9 474   | -3 284               | -522            | -1 197            | -5 002  | 5 776                | -174            | -9                | 5 593   |
| Avril               | 0                    | 1 472           | 197               | 1 670   | -37                  | -1 056          | -248              | -1 341  | -813                 | -149            | 33                | -929    |
| Mai                 | 200                  | 5 949           | 544               | 6 693   | -622                 | -3 058          | -1 632            | -5 312  | -2 029               | -38             | 8                 | -2 059  |
| Juin                | 2 393                | 1 675           | 2 909             | 6 978   | -2 283               | -3 796          | -426              | -6 506  | -1 353               | -12             | 0                 | -1 365  |
| Juillet             | 19                   | 1 309           | 659               | 1 987   | -194                 | -1 704          | -380              | -2 279  | 666                  | -105            | -37               | 524     |
| Août                | 0                    | 624             | 173               | 798     | -105                 | -896            | -25               | -1 026  | 1 746                | -352            | 6                 | 1 400   |
| Septembre           | 2 632                | 2 090           | 3                 | 4 725   | -7 247               | -2 490          | -476              | -10 213 | 4 287                | 3               | 1                 | 4 291   |
| Octobre             | 0                    | 3 813           | 0                 | 3 813   | -1 331               | -1 573          | -507              | -3 411  | -195                 | -316            | -6                | -517    |
| Novembre            | 28                   | 846             | 488               | 1 362   | -338                 | -693            | -267              | -1 298  | 5 008                | -90             | 4                 | 4 922   |
| Décembre            | 2 595                | 2 897           | 68                | 5 560   | -1 433               | -1 035          | -1 140            | -3 608  | -749                 | -512            | -1                | -1 262  |
| <b>2008</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Janvier             | 0                    | 3 022           | 123               | 3 145   | -45                  | -1 649          | -231              | -1 925  | 4 569                | -92             | 10                | 4 487   |
| Février             | 0                    | 1 088           | 1 329             | 2 417   | -101                 | -1 214          | -823              | -2 138  | 3 400                | -135            | 1                 | 3 265   |
| Mars                | 2 040                | 191             | 7                 | 2 238   | -4 311               | -1 638          | -1 990            | -7 939  | 6 010                | -317            | -3                | 5 691   |
| Avril               | 82                   | 3 999           | 1 957             | 6 038   | -1 037               | -858            | -306              | -2 201  | 1 431                | 70              | -10               | 1 492   |
| Mai                 | 0                    | 7 186           | 3 324             | 10 510  | -949                 | -2 606          | -160              | -3 715  | 596                  | -114            | 5                 | 487     |
| Juin                | 3 251                | 4 727           | 132               | 8 110   | -3 105               | -2 097          | -996              | -6 198  | 5 912                | -8              | 9                 | 5 912   |
| Juillet             | 0                    | 620             | 378               | 997     | -198                 | -1 444          | -3 962            | -5 604  | 907                  | -82             | -4                | 822     |
| Août                | 0                    | 3 490           | 166               | 3 656   | -498                 | -158            | -213              | -870    | 196                  | -187            | -4                | 5       |
| Septembre           | 2 254                | 2 121           | 13                | 4 388   | -3 246               | -536            | -1 676            | -5 457  | -2 452               | 0               | 1                 | -2 452  |
| Octobre             | 0                    | 1 622           | 654               | 2 276   | -345                 | -3 765          | -549              | -4 659  | 3 200                | 102             | 8                 | 3 310   |
| Novembre            | 497                  | 396             | 364               | 1 257   | -138                 | -3 969          | -241              | -4 347  | -2 178               | 59              | -1                | -2 119  |
| Décembre            | 1 037                | 1 193           | 1 839             | 4 069   | -6 925               | -1 828          | -1 659            | -10 411 | -759                 | -55             | -5                | -819    |
| <b>2009</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Janvier             | 0                    | 5 329           | 1 211             | 6 541   | -916                 | -1 155          | -1 058            | -3 129  | 2 618                | -249            | 9                 | 2 378   |

Tableau 5 – suite

## Opérations de portefeuille en obligations canadiennes avec les non-résidents selon la catégorie et devise d'émission

|                     | Nouvelles émissions  |                 |                   |         | Total                |                 |                   |         |
|---------------------|----------------------|-----------------|-------------------|---------|----------------------|-----------------|-------------------|---------|
|                     | Dollars<br>canadiens | Dollars<br>É.U. | Autres<br>devises | Total   | Dollars<br>canadiens | Dollars<br>É.U. | Autres<br>devises | Total   |
| Vecteurs            |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Annuelle            | v113163              | v113168         | v113173           | v113068 | v113159              | v113164         | v113169           | v113158 |
| Trimestriel         | v113335              | v113340         | v113345           | v113240 | v113331              | v113336         | v113341           | v113330 |
| Mensuelle           | v113507              | v113512         | v113517           | v113412 | v113503              | v113508         | v113513           | v113502 |
|                     | millions de dollars  |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| 1997                | 40                   | 411             | 31                | 482     | -6 272               | 10 285          | 2 153             | 6 166   |
| 1998                | -40                  | 592             | 212               | 765     | -15 563              | 18 874          | 7 026             | 10 337  |
| 1999                | -247                 | 303             | -23               | 33      | 3 637                | 2 416           | -3 452            | 2 602   |
| 2000                | -342                 | 309             | -137              | -170    | -10 357              | -4 963          | -6 138            | -21 458 |
| 2001                | -411                 | 821             | 448               | 859     | -5 102               | 41 368          | 4 736             | 41 002  |
| 2002                | -6                   | 212             | 8                 | 214     | 14 987               | 4 370           | -1 059            | 18 297  |
| 2003                | 76                   | 157             | 143               | 376     | -5 507               | 7 911           | 5 466             | 7 870   |
| 2004                | 207                  | 517             | -187              | 537     | 11 353               | 12 829          | -4 943            | 19 238  |
| 2005                | 71                   | 283             | 125               | 479     | 325                  | -6 423          | 5 879             | -218    |
| 2006                | 56                   | 245             | 97                | 398     | 11 013               | 3 760           | 2 357             | 17 130  |
| 2007                | -41                  | 252             | 49                | 261     | 4 347                | 7 379           | -185              | 11 540  |
| 2008                | -19                  | 252             | -12               | 221     | 9 077                | 7 385           | -2 522            | 13 940  |
| <b>2006</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Quatrième trimestre | 5                    | -130            | 164               | 39      | 4 967                | 6 180           | 2 898             | 14 044  |
| <b>2007</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Premier trimestre   | 35                   | 178             | 70                | 284     | 3 579                | 4 503           | -111              | 7 970   |
| Deuxième trimestre  | 62                   | -30             | -28               | 4       | -4 482               | 958             | 1 357             | -2 168  |
| Troisième trimestre | -55                  | 460             | -71               | 335     | 1 749                | -1 061          | -147              | 541     |
| Quatrième trimestre | -84                  | -356            | 78                | -362    | 3 502                | 2 979           | -1 284            | 5 198   |
| <b>2008</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Premier trimestre   | 296                  | 262             | 99                | 657     | 11 859               | -483            | -1 477            | 9 898   |
| Deuxième trimestre  | -362                 | -172            | -194              | -729    | 5 819                | 10 127          | 3 762             | 19 707  |
| Troisième trimestre | 426                  | 745             | -46               | 1 124   | -2 611               | 4 570           | -5 347            | -3 389  |
| Quatrième trimestre | -378                 | -583            | 129               | -832    | -5 989               | -6 828          | 540               | -12 276 |
| <b>2007</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Janvier             | 413                  | 51              | 114               | 579     | -567                 | -1 123          | -237              | -1 926  |
| Février             | 333                  | -92             | -35               | 206     | -567                 | 349             | 551               | 333     |
| Mars                | -711                 | 219             | -9                | -500    | 4 713                | 5 277           | -426              | 9 563   |
| Avril               | 267                  | 4               | 127               | 397     | -584                 | 271             | 109               | -204    |
| Mai                 | 402                  | 109             | 9                 | 520     | -2 049               | 2 962           | -1 071            | -158    |
| Juin                | -607                 | -143            | -164              | -913    | -1 850               | -2 275          | 2 319             | -1 806  |
| Juillet             | 387                  | 53              | -252              | 189     | 878                  | -448            | -10               | 420     |
| Août                | 459                  | 244             | 193               | 895     | 2 099                | -379            | 347               | 2 067   |
| Septembre           | -900                 | 163             | -11               | -749    | -1 229               | -234            | -484              | -1 946  |
| Octobre             | 334                  | -9              | 86                | 412     | -1 191               | 1 915           | -427              | 296     |
| Novembre            | 349                  | -254            | -1                | 93      | 5 046                | -191            | 224               | 5 079   |
| Décembre            | -766                 | -94             | -7                | -867    | -353                 | 1 256           | -1 080            | -178    |
| <b>2008</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Janvier             | 431                  | 172             | 99                | 703     | 4 956                | 1 453           | 1                 | 6 410   |
| Février             | 381                  | -62             | -24               | 295     | 3 680                | -324            | 483               | 3 839   |
| Mars                | -517                 | 152             | 25                | -340    | 3 223                | -1 612          | -1 961            | -350    |
| Avril               | 305                  | -52             | 119               | 373     | 782                  | 3 159           | 1 760             | 5 701   |
| Mai                 | 435                  | -45             | 59                | 449     | 82                   | 4 421           | 3 229             | 7 732   |
| Juin                | -1 103               | -75             | -372              | -1 550  | 4 955                | 2 546           | -1 228            | 6 274   |
| Juillet             | 440                  | 159             | -255              | 344     | 1 148                | -746            | -3 843            | -3 441  |
| Août                | 487                  | 301             | 188               | 976     | 185                  | 3 447           | 137               | 3 769   |
| Septembre           | -501                 | 284             | 21                | -196    | -3 944               | 1 869           | -1 641            | -3 717  |
| Octobre             | 396                  | -39             | 122               | 479     | 3 251                | -2 081          | 235               | 1 406   |
| Novembre            | 402                  | -417            | -59               | -74     | -1 416               | -3 931          | 63                | -5 284  |
| Décembre            | -1 177               | -127            | 66                | -1 237  | -7 824               | -816            | 242               | -8 398  |
| <b>2009</b>         |                      |                 |                   |         |                      |                 |                   |         |
| Janvier             | 433                  | 214             | 87                | 734     | 2 134                | 4 139           | 250               | 6 524   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.



Tableau 6-1

## Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon le secteur — Administration publique fédérale

| Période             | Direct              |          |         | Entreprises |         |         | Total   |          |         |
|---------------------|---------------------|----------|---------|-------------|---------|---------|---------|----------|---------|
|                     | Ventes              | Achats   | Net     | Ventes      | Achats  | Net     | Ventes  | Achats   | Net     |
| Vecteurs            |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Annuelle            | v113143             | v113152  | v113081 | v113144     | v113153 | v113082 | v113142 | v113151  | v113080 |
| Trimestrielle       | v113315             | v113324  | v113253 | v113316     | v113325 | v113254 | v113314 | v113323  | v113252 |
| Mensuelle           | v113457             | v113466  | v113425 | v113458     | v113467 | v113426 | v113456 | v113465  | v113424 |
|                     | millions de dollars |          |         |             |         |         |         |          |         |
| 1997                | 183 471             | -185 759 | -2 288  | 23 555      | -21 938 | 1 617   | 207 026 | -207 697 | -671    |
| 1998                | 108 887             | -111 333 | -2 446  | 59 269      | -57 908 | 1 361   | 168 156 | -169 242 | -1 085  |
| 1999                | 79 772              | -86 349  | -6 577  | 56 505      | -57 984 | -1 479  | 136 277 | -144 333 | -8 056  |
| 2000                | 65 723              | -66 857  | -1 134  | 38 455      | -38 923 | -468    | 104 177 | -105 780 | -1 603  |
| 2001                | 37 501              | -42 079  | -4 578  | 34 163      | -34 074 | 89      | 71 665  | -76 153  | -4 489  |
| 2002                | 43 730              | -42 315  | 1 415   | 58 362      | -58 662 | -300    | 102 092 | -100 976 | 1 116   |
| 2003                | 55 955              | -54 949  | 1 005   | 41 960      | -42 718 | -758    | 97 915  | -97 668  | 247     |
| 2004                | 61 746              | -64 210  | -2 465  | 58 379      | -56 623 | 1 756   | 120 125 | -120 834 | -709    |
| 2005                | 57 172              | -55 737  | 1 435   | 52 111      | -53 274 | -1 163  | 109 283 | -109 011 | 272     |
| 2006                | 68 332              | -64 615  | 3 717   | 46 733      | -47 602 | -869    | 115 066 | -112 218 | 2 848   |
| 2007                | 54 085              | -56 467  | -2 382  | 45 586      | -44 053 | 1 532   | 99 671  | -100 520 | -850    |
| 2008                | 63 604              | -55 350  | 8 254   | 35 681      | -34 379 | 1 301   | 99 285  | -89 729  | 9 556   |
| <b>2006</b>         |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Quatrième trimestre | 14 306              | -14 675  | -368    | 9 206       | -10 697 | -1 492  | 23 512  | -25 372  | -1 860  |
| <b>2007</b>         |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Premier trimestre   | 13 437              | -14 921  | -1 485  | 14 257      | -13 134 | 1 123   | 27 694  | -28 056  | -362    |
| Deuxième trimestre  | 15 899              | -16 117  | -219    | 9 899       | -9 559  | 341     | 25 798  | -25 676  | 122     |
| Troisième trimestre | 13 452              | -14 149  | -697    | 10 833      | -9 846  | 987     | 24 285  | -23 996  | 290     |
| Quatrième trimestre | 11 297              | -11 279  | 19      | 10 596      | -11 514 | -918    | 21 893  | -22 793  | -900    |
| <b>2008</b>         |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Premier trimestre   | 10 240              | -12 490  | -2 249  | 7 316       | -8 938  | -1 622  | 17 556  | -21 428  | -3 872  |
| Deuxième trimestre  | 11 010              | -9 709   | 1 301   | 12 931      | -13 020 | -89     | 23 941  | -22 729  | 1 212   |
| Troisième trimestre | 16 169              | -13 450  | 2 719   | 6 231       | -5 585  | 646     | 22 400  | -19 035  | 3 365   |
| Quatrième trimestre | 26 185              | -19 701  | 6 484   | 9 202       | -6 836  | 2 367   | 35 387  | -26 537  | 8 850   |
| <b>2007</b>         |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Janvier             | 3 927               | -4 806   | -880    | 3 149       | -3 056  | 93      | 7 076   | -7 863   | -787    |
| Février             | 5 727               | -5 832   | -106    | 2 948       | -2 240  | 708     | 8 675   | -8 072   | 602     |
| Mars                | 3 784               | -4 283   | -499    | 8 159       | -7 838  | 321     | 11 943  | -12 121  | -177    |
| Avril               | 4 009               | -4 767   | -758    | 3 172       | -3 365  | -193    | 7 181   | -8 132   | -951    |
| Mai                 | 6 466               | -7 284   | -818    | 2 458       | -2 037  | 422     | 8 924   | -9 321   | -396    |
| Juin                | 5 424               | -4 066   | 1 358   | 4 269       | -4 157  | 111     | 9 693   | -8 223   | 1 469   |
| Juillet             | 3 013               | -4 051   | -1 038  | 2 673       | -2 569  | 104     | 5 686   | -6 620   | -934    |
| Août                | 5 119               | -4 207   | 912     | 2 578       | -2 284  | 294     | 7 697   | -6 490   | 1 206   |
| Septembre           | 5 320               | -5 891   | -572    | 5 583       | -4 994  | 589     | 10 903  | -10 885  | 17      |
| Octobre             | 3 193               | -3 464   | -271    | 4 294       | -5 356  | -1 061  | 7 487   | -8 820   | -1 333  |
| Novembre            | 3 969               | -4 218   | -249    | 4 394       | -3 894  | 500     | 8 362   | -8 112   | 251     |
| Décembre            | 4 136               | -3 597   | 539     | 1 908       | -2 265  | -357    | 6 044   | -5 861   | 182     |
| <b>2008</b>         |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Janvier             | 3 010               | -4 777   | -1 767  | 2 365       | -2 752  | -387    | 5 375   | -7 529   | -2 154  |
| Février             | 3 942               | -4 352   | -410    | 2 172       | -2 680  | -508    | 6 114   | -7 033   | -919    |
| Mars                | 3 288               | -3 360   | -72     | 2 779       | -3 506  | -727    | 6 067   | -6 866   | -799    |
| Avril               | 3 180               | -2 786   | 394     | 5 790       | -5 942  | -152    | 8 970   | -8 729   | 242     |
| Mai                 | 3 041               | -2 841   | 199     | 2 079       | -2 015  | 64      | 5 120   | -4 857   | 263     |
| Juin                | 4 789               | -4 081   | 708     | 5 062       | -5 063  | -1      | 9 851   | -9 144   | 707     |
| Juillet             | 5 424               | -3 757   | 1 667   | 2 020       | -2 506  | -486    | 7 444   | -6 262   | 1 181   |
| Août                | 4 723               | -4 374   | 349     | 2 120       | -1 807  | 313     | 6 843   | -6 181   | 662     |
| Septembre           | 6 022               | -5 319   | 702     | 2 092       | -1 272  | 819     | 8 113   | -6 592   | 1 522   |
| Octobre             | 7 751               | -8 209   | -458    | 2 261       | -1 892  | 370     | 10 012  | -10 100  | -88     |
| Novembre            | 10 794              | -6 674   | 4 120   | 3 461       | -2 666  | 795     | 14 255  | -9 340   | 4 915   |
| Décembre            | 7 640               | -4 818   | 2 821   | 3 480       | -2 278  | 1 202   | 11 120  | -7 096   | 4 024   |
| <b>2009</b>         |                     |          |         |             |         |         |         |          |         |
| Janvier             | 11 023              | -6 646   | 4 377   | 476         | -1 068  | -592    | 11 499  | -7 714   | 3 785   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 6-2

## Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon le secteur — Administrations publiques provinciales 1

| Période             | Direct  |         |         | Entreprises |         |         | Total   |         |         |
|---------------------|---------|---------|---------|-------------|---------|---------|---------|---------|---------|
|                     | Ventes  | Achats  | Net     | Ventes      | Achats  | Net     | Ventes  | Achats  | Net     |
| Vecteurs            |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Annuelle            | v113146 | v113155 | v113084 | v113147     | v113156 | v113085 | v113145 | v113154 | v113083 |
| Trimestrielle       | v113318 | v113327 | v113256 | v113319     | v113328 | v113257 | v113317 | v113326 | v113255 |
| Mensuelle           | v113460 | v113469 | v113428 | v113461     | v113470 | v113429 | v113459 | v113468 | v113427 |
| millions de dollars |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| 1997                | 18 644  | -20 211 | -1 567  | 7 733       | -6 656  | 1 076   | 26 377  | -26 867 | -491    |
| 1998                | 15 036  | -13 568 | 1 468   | 7 431       | -7 960  | -530    | 22 466  | -21 528 | 938     |
| 1999                | 16 849  | -17 003 | -154    | 2 994       | -4 085  | -1 091  | 19 843  | -21 088 | -1 245  |
| 2000                | 16 592  | -15 304 | 1 288   | 2 036       | -2 378  | -342    | 18 628  | -17 682 | 946     |
| 2001                | 16 234  | -17 271 | -1 037  | 209         | -184    | 24      | 16 443  | -17 455 | -1 012  |
| 2002                | 15 229  | -15 079 | 150     | 281         | -301    | -20     | 15 510  | -15 380 | 129     |
| 2003                | 6 308   | -7 783  | -1 475  | 339         | -323    | 15      | 6 646   | -8 106  | -1 460  |
| 2004                | 6 123   | -6 376  | -253    | 165         | -163    | 3       | 6 288   | -6 538  | -251    |
| 2005                | 4 406   | -4 714  | -308    | 5           | -11     | -6      | 4 411   | -4 725  | -313    |
| 2006                | 4 301   | -4 673  | -372    | 22          | -22     | 0       | 4 323   | -4 695  | -372    |
| 2007                | 4 645   | -4 474  | 171     | 76          | -68     | 8       | 4 721   | -4 542  | 178     |
| 2008                | 11 222  | -9 127  | 2 094   | 74          | -82     | -8      | 11 296  | -9 209  | 2 087   |
| <b>2006</b>         |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Quatrième trimestre | 970     | -1 261  | -291    | 13          | -13     | 0       | 983     | -1 274  | -291    |
| <b>2007</b>         |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Premier trimestre   | 1 605   | -1 333  | 272     | 5           | -2      | 3       | 1 610   | -1 334  | 275     |
| Deuxième trimestre  | 1 461   | -1 534  | -73     | 49          | -53     | -3      | 1 510   | -1 587  | -77     |
| Troisième trimestre | 504     | -916    | -412    | 14          | -5      | 9       | 518     | -921    | -403    |
| Quatrième trimestre | 1 076   | -692    | 384     | 8           | -9      | -1      | 1 084   | -700    | 383     |
| <b>2008</b>         |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Premier trimestre   | 921     | -921    | 1       | 9           | -8      | 1       | 930     | -928    | 2       |
| Deuxième trimestre  | 3 018   | -1 535  | 1 483   | 16          | -20     | -4      | 3 034   | -1 555  | 1 479   |
| Troisième trimestre | 1 974   | -2 762  | -787    | 13          | -16     | -3      | 1 987   | -2 778  | -791    |
| Quatrième trimestre | 5 308   | -3 910  | 1 398   | 36          | -38     | -2      | 5 344   | -3 948  | 1 396   |
| <b>2007</b>         |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Janvier             | 562     | -316    | 246     | 1           | -1      | 0       | 563     | -317    | 246     |
| Février             | 344     | -412    | -68     | 0           | 0       | 0       | 344     | -412    | -68     |
| Mars                | 698     | -605    | 93      | 5           | -1      | 3       | 702     | -606    | 96      |
| Avril               | 440     | -341    | 100     | 17          | -20     | -3      | 458     | -361    | 96      |
| Mai                 | 488     | -457    | 32      | 19          | -19     | 0       | 507     | -476    | 32      |
| Juin                | 532     | -736    | -205    | 13          | -13     | 0       | 545     | -750    | -205    |
| Juillet             | 131     | -465    | -334    | 0           | 0       | 0       | 131     | -465    | -334    |
| Août                | 157     | -228    | -71     | 5           | -5      | 0       | 162     | -233    | -71     |
| Septembre           | 216     | -223    | -7      | 9           | 0       | 9       | 225     | -223    | 2       |
| Octobre             | 557     | -111    | 446     | 0           | -9      | -9      | 557     | -120    | 437     |
| Novembre            | 164     | -189    | -25     | 0           | 0       | 0       | 164     | -189    | -25     |
| Décembre            | 355     | -391    | -36     | 8           | 0       | 8       | 363     | -391    | -29     |
| <b>2008</b>         |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Janvier             | 467     | -441    | 27      | 0           | -8      | -8      | 467     | -448    | 19      |
| Février             | 152     | -115    | 37      | 0           | 0       | 0       | 152     | -115    | 37      |
| Mars                | 302     | -365    | -63     | 9           | 0       | 9       | 311     | -365    | -54     |
| Avril               | 1 282   | -430    | 852     | 6           | -11     | -6      | 1 288   | -441    | 846     |
| Mai                 | 976     | -414    | 562     | 5           | -4      | 1       | 982     | -418    | 563     |
| Juin                | 759     | -691    | 68      | 5           | -4      | 1       | 764     | -695    | 70      |
| Juillet             | 346     | -752    | -407    | 4           | -9      | -5      | 349     | -762    | -412    |
| Août                | 1 119   | -1 321  | -202    | 6           | -4      | 2       | 1 125   | -1 325  | -200    |
| Septembre           | 509     | -688    | -179    | 3           | -3      | 0       | 512     | -691    | -179    |
| Octobre             | 1 132   | -576    | 556     | 10          | -7      | 3       | 1 141   | -583    | 558     |
| Novembre            | 1 356   | -1 655  | -299    | 11          | -11     | 0       | 1 367   | -1 666  | -298    |
| Décembre            | 2 820   | -1 679  | 1 141   | 16          | -20     | -5      | 2 836   | -1 699  | 1 137   |
| <b>2009</b>         |         |         |         |             |         |         |         |         |         |
| Janvier             | 1 357   | -1 136  | 221     | 0           | 0       | 0       | 1 357   | -1 136  | 221     |

1. Comprend les municipalités.

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 6-3

## Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon le secteur — Gouvernements, sociétés et total

| Période             | Gouvernements <sup>1</sup> |          |         | Sociétés |          |         | Total   |          |         |
|---------------------|----------------------------|----------|---------|----------|----------|---------|---------|----------|---------|
|                     | Ventes                     | Achats   | Net     | Ventes   | Achats   | Net     | Ventes  | Achats   | Net     |
| Vecteurs            |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Annuelle            | v113141                    | v113150  | v113079 | v113148  | v113157  | v113086 | v113140 | v113149  | v113078 |
| Trimestrielle       | v113313                    | v113322  | v113251 | v113320  | v113329  | v113258 | v113312 | v113321  | v113250 |
| Mensuelle           | v113455                    | v113464  | v113423 | v113462  | v113471  | v113430 | v113454 | v113463  | v113422 |
|                     | millions de dollars        |          |         |          |          |         |         |          |         |
| 1997                | 233 403                    | -234 565 | -1 161  | 82 853   | -79 323  | 3 531   | 316 257 | -313 887 | 2 369   |
| 1998                | 190 622                    | -190 770 | -147    | 125 726  | -125 449 | 277     | 316 349 | -316 218 | 130     |
| 1999                | 156 121                    | -165 421 | -9 301  | 78 817   | -82 726  | -3 909  | 234 938 | -248 147 | -13 209 |
| 2000                | 122 805                    | -123 462 | -657    | 95 126   | -93 646  | 1 481   | 217 931 | -217 107 | 824     |
| 2001                | 88 108                     | -93 609  | -5 501  | 100 017  | -101 865 | -1 848  | 188 125 | -195 474 | -7 349  |
| 2002                | 117 602                    | -116 357 | 1 245   | 77 510   | -76 923  | 588     | 195 112 | -193 279 | 1 833   |
| 2003                | 104 561                    | -105 774 | -1 213  | 112 525  | -112 959 | -433    | 217 087 | -218 733 | -1 646  |
| 2004                | 126 412                    | -127 372 | -959    | 79 299   | -78 769  | 530     | 205 711 | -206 141 | -429    |
| 2005                | 113 694                    | -113 736 | -42     | 108 404  | -107 841 | 563     | 222 099 | -221 577 | 522     |
| 2006                | 119 389                    | -116 913 | 2 476   | 187 850  | -186 615 | 1 235   | 307 239 | -303 528 | 3 711   |
| 2007                | 104 391                    | -105 063 | -671    | 179 694  | -180 159 | -466    | 284 085 | -285 222 | -1 137  |
| 2008                | 110 580                    | -98 938  | 11 642  | 118 384  | -118 894 | -511    | 228 964 | -217 832 | 11 132  |
| <b>2006</b>         |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Quatrième trimestre | 24 495                     | -26 646  | -2 151  | 56 580   | -56 178  | 402     | 81 075  | -82 824  | -1 749  |
| <b>2007</b>         |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Premier trimestre   | 29 304                     | -29 390  | -87     | 56 160   | -56 775  | -615    | 85 463  | -86 165  | -702    |
| Deuxième trimestre  | 27 308                     | -27 263  | 45      | 53 088   | -52 128  | 961     | 80 397  | -79 391  | 1 006   |
| Troisième trimestre | 24 803                     | -24 917  | -113    | 43 098   | -44 145  | -1 047  | 67 901  | -69 061  | -1 160  |
| Quatrième trimestre | 22 977                     | -23 493  | -516    | 27 348   | -27 112  | 236     | 50 325  | -50 605  | -280    |
| <b>2008</b>         |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Premier trimestre   | 18 486                     | -22 356  | -3 870  | 28 227   | -27 802  | 425     | 46 714  | -50 158  | -3 445  |
| Deuxième trimestre  | 26 975                     | -24 284  | 2 691   | 31 124   | -31 136  | -12     | 58 099  | -55 420  | 2 679   |
| Troisième trimestre | 24 387                     | -21 813  | 2 574   | 28 917   | -29 491  | -574    | 53 304  | -51 304  | 2 000   |
| Quatrième trimestre | 40 731                     | -30 485  | 10 247  | 30 116   | -30 466  | -350    | 70 848  | -60 950  | 9 897   |
| <b>2007</b>         |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Janvier             | 7 639                      | -8 179   | -540    | 23 187   | -23 407  | -220    | 30 826  | -31 586  | -761    |
| Février             | 9 019                      | -8 484   | 535     | 17 120   | -17 425  | -305    | 26 139  | -25 909  | 230     |
| Mars                | 12 646                     | -12 727  | -81     | 15 853   | -15 943  | -90     | 28 499  | -28 670  | -171    |
| Avril               | 7 639                      | -8 493   | -855    | 20 245   | -20 115  | 130     | 27 884  | -28 608  | -725    |
| Mai                 | 9 432                      | -9 796   | -365    | 15 318   | -14 676  | 642     | 24 750  | -24 472  | 277     |
| Juin                | 10 238                     | -8 973   | 1 265   | 17 525   | -17 336  | 189     | 27 763  | -26 310  | 1 454   |
| Juillet             | 5 816                      | -7 085   | -1 268  | 17 253   | -17 300  | -47     | 23 069  | -24 385  | -1 316  |
| Août                | 7 859                      | -6 723   | 1 135   | 16 472   | -17 755  | -1 283  | 24 331  | -24 479  | -148    |
| Septembre           | 11 128                     | -11 108  | 20      | 9 373    | -9 089   | 283     | 20 501  | -20 198  | 303     |
| Octobre             | 8 045                      | -8 940   | -895    | 9 852    | -9 925   | -73     | 17 896  | -18 865  | -968    |
| Novembre            | 8 526                      | -8 301   | 225     | 9 997    | -10 257  | -260    | 18 523  | -18 558  | -35     |
| Décembre            | 6 406                      | -6 253   | 154     | 7 498    | -6 930   | 569     | 13 905  | -13 183  | 722     |
| <b>2008</b>         |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Janvier             | 5 842                      | -7 978   | -2 135  | 9 625    | -9 547   | 78      | 15 467  | -17 524  | -2 057  |
| Février             | 6 266                      | -7 148   | -882    | 9 187    | -9 469   | -282    | 15 453  | -16 616  | -1 163  |
| Mars                | 6 378                      | -7 231   | -853    | 9 415    | -8 787   | 629     | 15 793  | -16 018  | -225    |
| Avril               | 10 258                     | -9 170   | 1 088   | 11 791   | -11 327  | 464     | 22 049  | -20 497  | 1 552   |
| Mai                 | 6 101                      | -5 275   | 826     | 10 057   | -10 419  | -361    | 16 159  | -15 694  | 465     |
| Juin                | 10 616                     | -9 839   | 777     | 9 276    | -9 391   | -115    | 19 892  | -19 229  | 662     |
| Juillet             | 7 793                      | -7 024   | 769     | 10 859   | -10 784  | 75      | 18 652  | -17 808  | 845     |
| Août                | 7 969                      | -7 506   | 462     | 8 450    | -8 790   | -340    | 16 418  | -16 296  | 122     |
| Septembre           | 8 625                      | -7 283   | 1 343   | 9 608    | -9 917   | -309    | 18 233  | -17 199  | 1 034   |
| Octobre             | 11 154                     | -10 684  | 470     | 10 676   | -10 632  | 43      | 21 829  | -21 316  | 513     |
| Novembre            | 15 623                     | -11 006  | 4 617   | 9 995    | -10 172  | -177    | 25 617  | -21 177  | 4 440   |
| Décembre            | 13 955                     | -8 795   | 5 160   | 9 446    | -9 662   | -216    | 23 401  | -18 457  | 4 944   |
| <b>2009</b>         |                            |          |         |          |          |         |         |          |         |
| Janvier             | 12 856                     | -8 850   | 4 006   | 8 898    | -8 686   | 212     | 21 754  | -17 536  | 4 218   |

1. Incluant leurs entreprises.

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 7-1

## Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon la zone géographique — États-Unis, Royaume-Uni, Autres pays de l'Union européenne

| Période             | États-Unis          |          |         | Royaume-Uni |         |         | Autres pays de l'Union européenne |         |         |
|---------------------|---------------------|----------|---------|-------------|---------|---------|-----------------------------------|---------|---------|
|                     | Ventes              | Achats   | Net     | Ventes      | Achats  | Net     | Ventes                            | Achats  | Net     |
| Vecteurs            |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Annuelle            | v115158             | v115159  | v115157 | v115161     | v115162 | v115160 | v115164                           | v115165 | v115163 |
| Trimestrielle       | v115307             | v115308  | v115306 | v115310     | v115311 | v115309 | v115313                           | v115314 | v115312 |
| Mensuelle           | v115456             | v115457  | v115455 | v115459     | v115460 | v115458 | v115462                           | v115463 | v115461 |
|                     | millions de dollars |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| 1997                | 193 601             | -189 520 | 4 081   | 35 006      | -36 449 | -1 443  | 44 643                            | -42 967 | 1 676   |
| 1998                | 229 670             | -231 113 | -1 443  | 30 314      | -28 745 | 1 569   | 9 785                             | -10 047 | -262    |
| 1999                | 171 931             | -179 099 | -7 169  | 26 830      | -29 800 | -2 970  | 7 790                             | -7 911  | -121    |
| 2000                | 157 827             | -156 451 | 1 376   | 21 463      | -22 934 | -1 471  | 8 960                             | -9 453  | -493    |
| 2001                | 142 735             | -146 747 | -4 011  | 13 881      | -14 585 | -704    | 7 628                             | -7 974  | -347    |
| 2002                | 144 562             | -144 052 | 510     | 22 841      | -21 665 | 1 175   | 1 864                             | -2 782  | -919    |
| 2003                | 163 606             | -164 071 | -465    | 20 034      | -21 885 | -1 851  | 2 559                             | -2 675  | -116    |
| 2004                | 135 981             | -137 409 | -1 429  | 25 200      | -25 099 | 101     | 2 835                             | -2 604  | 231     |
| 2005                | 146 453             | -148 624 | -2 171  | 16 871      | -16 844 | 27      | 3 749                             | -2 631  | 1 118   |
| 2006                | 223 548             | -219 910 | 3 638   | 16 703      | -18 216 | -1 514  | 4 909                             | -5 531  | -622    |
| 2007                | 214 552             | -214 744 | -191    | 10 439      | -12 438 | -1 999  | 4 132                             | -4 037  | 95      |
| 2008                | 162 191             | -155 123 | 7 068   | 13 689      | -13 217 | 472     | 6 161                             | -6 417  | -256    |
| <b>2006</b>         |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Quatrième trimestre | 63 394              | -64 955  | -1 561  | 2 951       | -4 794  | -1 842  | 740                               | -602    | 138     |
| <b>2007</b>         |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Premier trimestre   | 68 483              | -68 949  | -466    | 3 538       | -3 556  | -18     | 907                               | -907    | -1      |
| Deuxième trimestre  | 61 273              | -60 840  | 432     | 3 320       | -3 643  | -323    | 695                               | -726    | -31     |
| Troisième trimestre | 50 076              | -49 544  | 532     | 1 948       | -3 175  | -1 228  | 1 624                             | -983    | 641     |
| Quatrième trimestre | 34 721              | -35 411  | -689    | 1 633       | -2 064  | -431    | 907                               | -1 422  | -515    |
| <b>2008</b>         |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Premier trimestre   | 30 404              | -33 471  | -3 067  | 1 873       | -2 269  | -396    | 2 468                             | -2 148  | 320     |
| Deuxième trimestre  | 41 966              | -40 258  | 1 708   | 1 298       | -1 962  | -664    | 1 724                             | -1 862  | -138    |
| Troisième trimestre | 39 217              | -37 449  | 1 768   | 3 369       | -2 515  | 854     | 1 260                             | -1 751  | -491    |
| Quatrième trimestre | 50 604              | -43 945  | 6 659   | 7 149       | -6 472  | 677     | 710                               | -656    | 54      |
| <b>2007</b>         |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | 24 586              | -25 037  | -451    | 548         | -953    | -405    | 341                               | -352    | -11     |
| Février             | 20 449              | -20 805  | -355    | 1 994       | -1 368  | 627     | 231                               | -232    | -1      |
| Mars                | 23 448              | -23 107  | 341     | 995         | -1 235  | -239    | 334                               | -323    | 11      |
| Avril               | 22 786              | -23 453  | -667    | 726         | -506    | -220    | 201                               | -227    | -26     |
| Mai                 | 18 228              | -17 324  | 904     | 1 423       | -2 308  | -886    | 304                               | -325    | -21     |
| Juin                | 20 258              | -20 063  | 196     | 1 172       | -829    | 342     | 190                               | -174    | 16      |
| Juillet             | 17 468              | -17 390  | 78      | 736         | -925    | -190    | 371                               | -328    | 42      |
| Août                | 17 626              | -17 653  | -27     | 604         | -1 390  | -786    | 901                               | -251    | 650     |
| Septembre           | 14 981              | -14 501  | 481     | 608         | -860    | -252    | 352                               | -403    | -51     |
| Octobre             | 12 581              | -13 548  | -968    | 438         | -790    | -352    | 211                               | -191    | 20      |
| Novembre            | 12 265              | -12 188  | 78      | 676         | -692    | -16     | 407                               | -937    | -530    |
| Décembre            | 9 875               | -9 675   | 201     | 519         | -582    | -63     | 288                               | -293    | -5      |
| <b>2008</b>         |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | 9 934               | -12 133  | -2 199  | 579         | -514    | 65      | 949                               | -660    | 288     |
| Février             | 10 064              | -10 815  | -750    | 492         | -874    | -382    | 746                               | -844    | -98     |
| Mars                | 10 405              | -10 523  | -118    | 802         | -881    | -79     | 773                               | -644    | 129     |
| Avril               | 15 291              | -14 417  | 874     | 538         | -798    | -261    | 900                               | -771    | 129     |
| Mai                 | 11 720              | -10 774  | 946     | 418         | -640    | -222    | 331                               | -884    | -553    |
| Juin                | 14 955              | -15 067  | -111    | 343         | -524    | -181    | 493                               | -207    | 286     |
| Juillet             | 14 598              | -13 431  | 1 167   | 842         | -919    | -76     | 275                               | -617    | -342    |
| Août                | 11 639              | -11 974  | -336    | 1 040       | -1 162  | -121    | 810                               | -221    | 589     |
| Septembre           | 12 981              | -12 044  | 937     | 1 486       | -434    | 1 052   | 175                               | -913    | -738    |
| Octobre             | 15 501              | -15 284  | 217     | 2 297       | -2 786  | -489    | 231                               | -221    | 10      |
| Novembre            | 18 931              | -15 527  | 3 404   | 2 351       | -1 800  | 550     | 331                               | -364    | -33     |
| Décembre            | 16 173              | -13 134  | 3 039   | 2 501       | -1 886  | 616     | 148                               | -71     | 77      |
| <b>2009</b>         |                     |          |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | 15 198              | -10 722  | 4 476   | 2 447       | -3 193  | -746    | 276                               | -176    | 100     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 7-2

## Opérations de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien avec les non-résidents, ventes et achats selon la zone géographique — Japon, autres pays de l'OCDE, autres pays et total

| Période             | Japon               |         |         | Autres pays de l'OCDE |         |         | Autres pays |         |         | Total   |          |         |
|---------------------|---------------------|---------|---------|-----------------------|---------|---------|-------------|---------|---------|---------|----------|---------|
|                     | Ventes              | Achats  | Net     | Ventes                | Achats  | Net     | Ventes      | Achats  | Net     | Ventes  | Achats   | Net     |
| Vecteurs            |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Annuelle            | v115167             | v115168 | v115166 | v115170               | v115171 | v115169 | v115173     | v115174 | v115172 | v113140 | v113149  | v113078 |
| Trimestrielle       | v115316             | v115317 | v115315 | v115319               | v115320 | v115318 | v115322     | v115323 | v115321 | v113312 | v113321  | v113250 |
| Mensuelle           | v115465             | v115466 | v115464 | v115468               | v115469 | v115467 | v115471     | v115472 | v115470 | v113454 | v113463  | v113422 |
|                     | millions de dollars |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| 1997                | 542                 | -1 070  | -527    | 11 692                | -10 840 | 853     | 30 771      | -33 042 | -2 270  | 316 257 | -313 887 | 2 369   |
| 1998                | 166                 | -282    | -115    | 16 530                | -16 166 | 364     | 29 883      | -29 866 | 17      | 316 349 | -316 218 | 130     |
| 1999                | 195                 | -161    | 35      | 6 368                 | -6 878  | -510    | 21 824      | -24 297 | -2 474  | 234 938 | -248 147 | -13 209 |
| 2000                | 452                 | -296    | 155     | 8 033                 | -8 265  | -232    | 21 196      | -19 708 | 1 488   | 217 931 | -217 107 | 824     |
| 2001                | 263                 | -438    | -175    | 5 164                 | -6 020  | -856    | 18 454      | -19 709 | -1 255  | 188 125 | -195 474 | -7 349  |
| 2002                | 188                 | -172    | 16      | 2 529                 | -2 386  | 143     | 23 130      | -22 222 | 908     | 195 112 | -193 279 | 1 833   |
| 2003                | 339                 | -319    | 20      | 2 583                 | -2 560  | 23      | 27 966      | -27 223 | 743     | 217 087 | -218 733 | -1 646  |
| 2004                | 284                 | -260    | 25      | 7 145                 | -7 011  | 134     | 34 266      | -33 758 | 508     | 205 711 | -206 141 | -429    |
| 2005                | 252                 | -207    | 44      | 5 796                 | -5 648  | 148     | 48 978      | -47 622 | 1 356   | 222 099 | -221 577 | 522     |
| 2006                | 241                 | -230    | 11      | 4 175                 | -4 124  | 51      | 57 663      | -55 517 | 2 147   | 307 239 | -303 528 | 3 711   |
| 2007                | 91                  | -117    | -25     | 9 266                 | -9 176  | 90      | 45 605      | -44 711 | 895     | 284 085 | -285 222 | -1 137  |
| 2008                | 88                  | -92     | -3      | 6 654                 | -6 160  | 494     | 40 180      | -36 823 | 3 357   | 228 964 | -217 832 | 11 132  |
| <b>2006</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Quatrième trimestre | 46                  | -55     | -9      | 1 133                 | -1 077  | 56      | 12 811      | -11 342 | 1 469   | 81 075  | -82 824  | -1 749  |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Premier trimestre   | 18                  | -24     | -6      | 1 039                 | -912    | 126     | 11 479      | -11 818 | -338    | 85 463  | -86 165  | -702    |
| Deuxième trimestre  | 23                  | -33     | -9      | 1 366                 | -1 425  | -60     | 13 720      | -12 723 | 997     | 80 397  | -79 391  | 1 006   |
| Troisième trimestre | 23                  | -30     | -6      | 3 424                 | -3 492  | -68     | 10 806      | -11 838 | -1 032  | 67 901  | -69 061  | -1 160  |
| Quatrième trimestre | 26                  | -30     | -4      | 3 437                 | -3 347  | 90      | 9 600       | -8 332  | 1 268   | 50 325  | -50 605  | -280    |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Premier trimestre   | 15                  | -12     | 2       | 2 117                 | -2 056  | 61      | 9 838       | -10 202 | -364    | 46 714  | -50 158  | -3 445  |
| Deuxième trimestre  | 24                  | -24     | 0       | 1 339                 | -1 162  | 178     | 11 747      | -10 152 | 1 595   | 58 099  | -55 420  | 2 679   |
| Troisième trimestre | 18                  | -20     | -3      | 1 519                 | -1 463  | 56      | 7 921       | -8 105  | -184    | 53 304  | -51 304  | 2 000   |
| Quatrième trimestre | 32                  | -35     | -3      | 1 679                 | -1 479  | 200     | 10 674      | -8 363  | 2 311   | 70 848  | -60 950  | 9 897   |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Janvier             | 4                   | -14     | -10     | 496                   | -416    | 79      | 4 851       | -4 814  | 37      | 30 826  | -31 586  | -761    |
| Février             | 8                   | -4      | 4       | 237                   | -238    | 0       | 3 219       | -3 264  | -45     | 26 139  | -25 909  | 230     |
| Mars                | 6                   | -6      | 0       | 306                   | -258    | 47      | 3 409       | -3 740  | -331    | 28 499  | -28 670  | -171    |
| Avril               | 7                   | -6      | 0       | 245                   | -390    | -145    | 3 918       | -4 026  | -108    | 27 884  | -28 608  | -725    |
| Mai                 | 5                   | -5      | 0       | 499                   | -404    | 94      | 4 292       | -4 106  | 186     | 24 750  | -24 472  | 277     |
| Juin                | 12                  | -22     | -10     | 622                   | -631    | -9      | 5 510       | -4 591  | 919     | 27 763  | -26 310  | 1 454   |
| Juillet             | 3                   | -15     | -12     | 832                   | -895    | -64     | 3 659       | -4 830  | -1 171  | 23 069  | -24 385  | -1 316  |
| Août                | 11                  | -8      | 3       | 1 318                 | -1 374  | -56     | 3 871       | -3 803  | 68      | 24 331  | -24 479  | -148    |
| Septembre           | 9                   | -7      | 2       | 1 275                 | -1 222  | 52      | 3 275       | -3 205  | 70      | 20 501  | -20 198  | 303     |
| Octobre             | 7                   | -8      | -1      | 1 442                 | -1 389  | 53      | 3 217       | -2 939  | 278     | 17 896  | -18 865  | -968    |
| Novembre            | 8                   | -7      | 2       | 1 578                 | -1 512  | 66      | 3 589       | -3 222  | 367     | 18 523  | -18 558  | -35     |
| Décembre            | 11                  | -16     | -5      | 417                   | -446    | -29     | 2 794       | -2 171  | 623     | 13 905  | -13 183  | 722     |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Janvier             | 4                   | -2      | 2       | 548                   | -502    | 46      | 3 454       | -3 713  | -259    | 15 467  | -17 524  | -2 057  |
| Février             | 6                   | -7      | -1      | 851                   | -802    | 49      | 3 294       | -3 275  | 19      | 15 453  | -16 616  | -1 163  |
| Mars                | 5                   | -3      | 2       | 718                   | -752    | -34     | 3 090       | -3 214  | -124    | 15 793  | -16 018  | -225    |
| Avril               | 6                   | -5      | 1       | 475                   | -378    | 97      | 4 840       | -4 128  | 712     | 22 049  | -20 497  | 1 552   |
| Mai                 | 12                  | -11     | 1       | 476                   | -345    | 132     | 3 200       | -3 040  | 161     | 16 159  | -15 694  | 465     |
| Juin                | 6                   | -8      | -2      | 388                   | -439    | -51     | 3 707       | -2 985  | 721     | 19 892  | -19 229  | 662     |
| Juillet             | 4                   | -8      | -4      | 559                   | -450    | 109     | 2 375       | -2 384  | -9      | 18 652  | -17 808  | 845     |
| Août                | 6                   | -7      | 0       | 399                   | -421    | -22     | 2 523       | -2 512  | 12      | 16 418  | -16 296  | 122     |
| Septembre           | 7                   | -6      | 1       | 561                   | -592    | -31     | 3 024       | -3 210  | -186    | 18 233  | -17 199  | 1 034   |
| Octobre             | 5                   | -9      | -4      | 610                   | -463    | 148     | 3 186       | -2 553  | 633     | 21 829  | -21 316  | 513     |
| Novembre            | 17                  | -18     | -1      | 537                   | -469    | 68      | 3 451       | -2 999  | 452     | 25 617  | -21 177  | 4 440   |
| Décembre            | 10                  | -8      | 2       | 532                   | -547    | -15     | 4 037       | -2 811  | 1 226   | 23 401  | -18 457  | 4 944   |
| <b>2009</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |         |          |         |
| Janvier             | 9                   | -15     | -6      | 556                   | -497    | 59      | 3 269       | -2 933  | 336     | 21 754  | -17 536  | 4 218   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 8-1

## Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — États-Unis et Royaume-Uni

| Période             | États-Unis               |          |         |                                  |         | Royaume-Uni              |          |         |                                  |         |
|---------------------|--------------------------|----------|---------|----------------------------------|---------|--------------------------|----------|---------|----------------------------------|---------|
|                     | Émissions en circulation |          |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   | Émissions en circulation |          |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   |
|                     | Ventes                   | Achats   | Net     |                                  |         | Ventes                   | Achats   | Net     |                                  |         |
| Vecteurs            |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Annuelle            | v115217                  | v115218  | v115216 | v115215                          | v115214 | v115222                  | v115223  | v115221 | v115220                          | v115219 |
| Trimestrielle       | v115366                  | v115367  | v115365 | v115364                          | v115363 | v115371                  | v115372  | v115370 | v115369                          | v115368 |
| Mensuelle           | v115515                  | v115516  | v115514 | v115513                          | v115512 | v115520                  | v115521  | v115519 | v115518                          | v115517 |
|                     | millions de dollars      |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| 1997                | 68 900                   | -64 552  | 4 347   | 3 093                            | 7 440   | 11 716                   | -10 160  | 1 556   | 152                              | 1 708   |
| 1998                | 89 550                   | -89 827  | -277    | 16 679                           | 16 402  | 7 926                    | -8 896   | -970    | -8                               | -978    |
| 1999                | 87 658                   | -74 734  | 12 924  | 4 262                            | 17 187  | 11 367                   | -8 551   | 2 816   | 57                               | 2 873   |
| 2000                | 165 571                  | -137 931 | 27 640  | 5 622                            | 33 263  | 20 349                   | -19 741  | 608     | 218                              | 825     |
| 2001                | 127 138                  | -122 341 | 4 797   | 2 381                            | 7 178   | 24 111                   | -26 641  | -2 530  | 40                               | -2 490  |
| 2002                | 115 672                  | -119 359 | -3 687  | 4 910                            | 1 223   | 35 270                   | -38 042  | -2 772  | 123                              | -2 649  |
| 2003                | 142 681                  | -131 212 | 11 470  | 1 727                            | 13 197  | 32 299                   | -35 177  | -2 878  | 0                                | -2 878  |
| 2004                | 195 753                  | -182 361 | 13 392  | 18 695                           | 32 087  | 47 550                   | -45 857  | 1 693   | 452                              | 2 145   |
| 2005                | 263 962                  | -250 149 | 13 813  | -4 682                           | 9 132   | 81 777                   | -83 389  | -1 612  | 426                              | -1 186  |
| 2006                | 439 210                  | -411 491 | 27 719  | -11 232                          | 16 487  | 94 203                   | -88 657  | 5 546   | 170                              | 5 715   |
| 2007                | 565 011                  | -546 206 | 18 805  | -34 295                          | -15 490 | 98 270                   | -100 774 | -2 504  | -988                             | -3 492  |
| 2008                | 653 647                  | -653 962 | -315    | 4 136                            | 3 820   | 77 942                   | -75 685  | 2 257   | 2                                | 2 260   |
| <b>2006</b>         |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Quatrième trimestre | 120 502                  | -112 587 | 7 916   | -8 791                           | -875    | 25 010                   | -22 489  | 2 521   | -4                               | 2 517   |
| <b>2007</b>         |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 121 485                  | -113 546 | 7 939   | -2 976                           | 4 963   | 25 906                   | -26 606  | -700    | 277                              | -422    |
| Deuxième trimestre  | 144 791                  | -134 564 | 10 227  | -4 199                           | 6 028   | 26 677                   | -28 315  | -1 638  | 0                                | -1 638  |
| Troisième trimestre | 146 403                  | -145 207 | 1 196   | -5 719                           | -4 523  | 24 407                   | -23 642  | 765     | -11                              | 755     |
| Quatrième trimestre | 152 331                  | -152 889 | -558    | -21 401                          | -21 959 | 21 281                   | -22 212  | -931    | -1 255                           | -2 186  |
| <b>2008</b>         |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 157 432                  | -151 173 | 6 259   | 1 759                            | 8 019   | 21 282                   | -22 574  | -1 292  | -58                              | -1 351  |
| Deuxième trimestre  | 164 491                  | -157 962 | 6 529   | 1 993                            | 8 522   | 19 803                   | -20 402  | -600    | 30                               | -570    |
| Troisième trimestre | 183 338                  | -190 240 | -6 902  | -198                             | -7 100  | 21 194                   | -19 589  | 1 605   | 25                               | 1 630   |
| Quatrième trimestre | 148 385                  | -154 587 | -6 202  | 581                              | -5 621  | 15 664                   | -13 120  | 2 545   | 6                                | 2 550   |
| <b>2007</b>         |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Janvier             | 37 598                   | -36 517  | 1 081   | -1 247                           | -166    | 8 267                    | -8 180   | 87      | 3                                | 90      |
| Février             | 40 407                   | -35 180  | 5 226   | 96                               | 5 322   | 7 967                    | -7 854   | 113     | 274                              | 387     |
| Mars                | 43 480                   | -41 849  | 1 632   | -1 825                           | -194    | 9 672                    | -10 572  | -900    | 0                                | -900    |
| Avril               | 42 446                   | -36 880  | 5 567   | -1 192                           | 4 375   | 7 848                    | -7 974   | -126    | 0                                | -126    |
| Mai                 | 53 042                   | -52 532  | 510     | -1 944                           | -1 434  | 9 500                    | -10 209  | -708    | 0                                | -708    |
| Juin                | 49 303                   | -45 152  | 4 151   | -1 063                           | 3 088   | 9 328                    | -10 132  | -803    | 0                                | -803    |
| Juillet             | 52 181                   | -48 846  | 3 334   | -2 703                           | 631     | 8 516                    | -7 927   | 589     | 1                                | 590     |
| Août                | 57 176                   | -58 396  | -1 220  | -2 546                           | -3 766  | 8 346                    | -8 665   | -318    | -2                               | -320    |
| Septembre           | 37 047                   | -37 965  | -918    | -469                             | -1 388  | 7 545                    | -7 050   | 495     | -10                              | 485     |
| Octobre             | 53 335                   | -52 952  | 383     | -17 022                          | -16 639 | 7 271                    | -8 442   | -1 171  | -1 211                           | -2 381  |
| Novembre            | 54 927                   | -58 222  | -3 295  | -4 319                           | -7 614  | 7 216                    | -7 442   | -227    | -302                             | -529    |
| Décembre            | 44 069                   | -41 715  | 2 354   | -59                              | 2 295   | 6 795                    | -6 328   | 467     | 258                              | 724     |
| <b>2008</b>         |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Janvier             | 57 157                   | -54 037  | 3 120   | -6 416                           | -3 296  | 7 919                    | -7 684   | 236     | 0                                | 236     |
| Février             | 46 300                   | -44 439  | 1 861   | 160                              | 2 021   | 5 399                    | -6 196   | -797    | -40                              | -837    |
| Mars                | 53 975                   | -52 698  | 1 278   | 8 016                            | 9 294   | 7 964                    | -8 695   | -731    | -19                              | -750    |
| Avril               | 52 846                   | -50 181  | 2 665   | 62                               | 2 728   | 7 017                    | -6 550   | 468     | 0                                | 468     |
| Mai                 | 55 899                   | -53 585  | 2 314   | 729                              | 3 043   | 5 869                    | -6 236   | -367    | 30                               | -337    |
| Juin                | 55 746                   | -54 196  | 1 550   | 1 202                            | 2 752   | 6 917                    | -7 617   | -700    | 0                                | -700    |
| Juillet             | 66 897                   | -69 421  | -2 523  | -245                             | -2 768  | 6 600                    | -6 366   | 234     | 0                                | 234     |
| Août                | 50 151                   | -54 037  | -3 886  | 31                               | -3 855  | 6 479                    | -5 959   | 520     | 25                               | 545     |
| Septembre           | 66 290                   | -66 782  | -492    | 16                               | -476    | 8 114                    | -7 264   | 850     | 0                                | 850     |
| Octobre             | 62 693                   | -65 744  | -3 051  | 35                               | -3 015  | 9 225                    | -5 697   | 3 528   | 8                                | 3 536   |
| Novembre            | 44 812                   | -47 603  | -2 791  | -69                              | -2 860  | 2 824                    | -3 262   | -438    | 0                                | -438    |
| Décembre            | 40 880                   | -41 240  | -360    | 615                              | 255     | 3 615                    | -4 161   | -546    | -2                               | -548    |
| <b>2009</b>         |                          |          |         |                                  |         |                          |          |         |                                  |         |
| Janvier             | 37 618                   | -37 785  | -167    | 93                               | -74     | 2 311                    | -2 508   | -197    | 0                                | -197    |

1. Autres transactions comprend : les nouvelles émissions, les remboursements et/ou les retraits du marché à cause, entre autres, de prises de contrôle.

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 8-2**  
**Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Autres pays de l'UE et Japon**

| Période             | Autres pays de l'UE      |         |         |                                  |         | Japon                    |         |         |                                  |         |
|---------------------|--------------------------|---------|---------|----------------------------------|---------|--------------------------|---------|---------|----------------------------------|---------|
|                     | Émissions en circulation |         |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   | Émissions en circulation |         |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   |
|                     | Ventes                   | Achats  | Net     |                                  |         | Ventes                   | Achats  | Net     |                                  |         |
| Vecteurs            |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Annuelle            | v115227                  | v115228 | v115226 | v115225                          | v115224 | v115232                  | v115233 | v115231 | v115230                          | v115229 |
| Trimestrielle       | v115376                  | v115377 | v115375 | v115374                          | v115373 | v115381                  | v115382 | v115380 | v115379                          | v115378 |
| Mensuelle           | v115525                  | v115526 | v115524 | v115523                          | v115522 | v115530                  | v115531 | v115529 | v115528                          | v115527 |
| millions de dollars |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| 1997                | 3 530                    | -3 965  | -435    | 122                              | -313    | 1 343                    | -996    | 347     | 5                                | 352     |
| 1998                | 5 590                    | -5 905  | -315    | 5                                | -310    | 339                      | -796    | -457    | 0                                | -457    |
| 1999                | 8 544                    | -13 113 | -4 569  | 109                              | -4 460  | 759                      | -291    | 467     | 0                                | 467     |
| 2000                | 18 547                   | -21 853 | -3 307  | -1 009                           | -4 316  | 510                      | -687    | -177    | 0                                | -177    |
| 2001                | 37 624                   | -38 777 | -1 153  | -291                             | -1 443  | 124                      | -279    | -155    | 0                                | -155    |
| 2002                | 13 241                   | -14 705 | -1 464  | 16                               | -1 448  | 92                       | -156    | -64     | 0                                | -64     |
| 2003                | 8 025                    | -7 630  | 395     | 2 588                            | 2 982   | 17                       | -18     | -1      | 0                                | -1      |
| 2004                | 10 559                   | -9 979  | 580     | 871                              | 1 452   | 46                       | -81     | -35     | 296                              | 261     |
| 2005                | 13 648                   | -13 398 | 250     | 337                              | 586     | 66                       | -97     | -31     | 0                                | -31     |
| 2006                | 15 376                   | -27 944 | -12 568 | 325                              | -12 243 | 72                       | -40     | 32      | 0                                | 32      |
| 2007                | 19 025                   | -38 715 | -19 690 | -3 037                           | -22 727 | 47                       | -83     | -36     | -15                              | -52     |
| 2008                | 24 145                   | -30 735 | -6 590  | 894                              | -5 695  | 57                       | -46     | 11      | 0                                | 11      |
| <b>2006</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Quatrième trimestre | 4 220                    | -9 461  | -5 241  | 165                              | -5 077  | 15                       | -9      | 6       | 0                                | 6       |
| <b>2007</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 4 628                    | -9 391  | -4 762  | 0                                | -4 762  | 11                       | -39     | -28     | 0                                | -28     |
| Deuxième trimestre  | 4 736                    | -11 438 | -6 702  | 62                               | -6 640  | 14                       | -20     | -6      | 0                                | -6      |
| Troisième trimestre | 3 955                    | -9 733  | -5 777  | -110                             | -5 887  | 10                       | -14     | -4      | 0                                | -4      |
| Quatrième trimestre | 5 705                    | -8 154  | -2 448  | -2 989                           | -5 438  | 11                       | -10     | 2       | -15                              | -14     |
| <b>2008</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 4 907                    | -8 788  | -3 881  | 0                                | -3 881  | 19                       | -10     | 9       | 0                                | 9       |
| Deuxième trimestre  | 6 225                    | -9 875  | -3 650  | 117                              | -3 532  | 11                       | -17     | -6      | 0                                | -6      |
| Troisième trimestre | 8 778                    | -8 641  | 136     | -22                              | 114     | 13                       | -13     | 0       | 0                                | 0       |
| Quatrième trimestre | 4 235                    | -3 431  | 804     | 799                              | 1 603   | 14                       | -6      | 8       | 0                                | 8       |
| <b>2007</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Janvier             | 1 600                    | -2 200  | -600    | 0                                | -600    | 5                        | -3      | 2       | 0                                | 2       |
| Février             | 1 396                    | -2 252  | -856    | 0                                | -856    | 3                        | -29     | -26     | 0                                | -26     |
| Mars                | 1 632                    | -4 939  | -3 306  | 0                                | -3 306  | 2                        | -7      | -5      | 0                                | -5      |
| Avril               | 1 355                    | -2 305  | -951    | 47                               | -904    | 5                        | -7      | -2      | 0                                | -2      |
| Mai                 | 2 110                    | -3 338  | -1 228  | 0                                | -1 228  | 4                        | -9      | -5      | 0                                | -5      |
| Juin                | 1 272                    | -5 794  | -4 523  | 15                               | -4 507  | 5                        | -5      | 1       | 0                                | 1       |
| Juillet             | 1 656                    | -3 248  | -1 592  | 0                                | -1 592  | 3                        | -3      | 1       | 0                                | 1       |
| Août                | 1 220                    | -3 207  | -1 986  | 0                                | -1 986  | 4                        | -3      | 1       | 0                                | 1       |
| Septembre           | 1 079                    | -3 277  | -2 198  | -110                             | -2 308  | 3                        | -9      | -6      | 0                                | -6      |
| Octobre             | 1 239                    | -1 827  | -587    | -2 405                           | -2 993  | 4                        | -4      | 0       | 0                                | 0       |
| Novembre            | 2 192                    | -2 299  | -107    | -624                             | -731    | 4                        | -3      | 1       | -15                              | -14     |
| Décembre            | 2 274                    | -4 028  | -1 754  | 40                               | -1 714  | 3                        | -2      | 1       | 0                                | 1       |
| <b>2008</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Janvier             | 1 671                    | -2 334  | -663    | 0                                | -663    | 7                        | -3      | 4       | 0                                | 4       |
| Février             | 1 157                    | -1 855  | -698    | 0                                | -698    | 4                        | -2      | 2       | 0                                | 2       |
| Mars                | 2 080                    | -4 599  | -2 520  | 0                                | -2 520  | 8                        | -5      | 3       | 0                                | 3       |
| Avril               | 1 732                    | -2 536  | -804    | 0                                | -804    | 6                        | -2      | 4       | 0                                | 4       |
| Mai                 | 1 143                    | -2 262  | -1 119  | 0                                | -1 119  | 2                        | -11     | -8      | 0                                | -8      |
| Juin                | 3 350                    | -5 078  | -1 727  | 117                              | -1 610  | 2                        | -4      | -2      | 0                                | -2      |
| Juillet             | 1 482                    | -2 133  | -651    | -12                              | -663    | 6                        | -5      | 1       | 0                                | 1       |
| Août                | 1 323                    | -2 349  | -1 025  | 0                                | -1 025  | 6                        | -4      | 1       | 0                                | 1       |
| Septembre           | 5 973                    | -4 160  | 1 813   | -10                              | 1 803   | 2                        | -4      | -2      | 0                                | -2      |
| Octobre             | 1 369                    | -1 242  | 127     | 986                              | 1 113   | 5                        | -4      | 1       | 0                                | 1       |
| Novembre            | 997                      | -1 154  | -157    | -38                              | -195    | 6                        | -1      | 5       | 0                                | 5       |
| Décembre            | 1 869                    | -1 034  | 834     | -149                             | 685     | 3                        | -1      | 2       | 0                                | 2       |
| <b>2009</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Janvier             | 503                      | -722    | -219    | 0                                | -219    | 4                        | -1      | 3       | 0                                | 3       |

1. Autres transactions comprend : les nouvelles émissions, les remboursements et/ou les retraits du marché à cause, entre autres, de prises de contrôle.

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 8-3

## Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Autres pays de l'OCDE et autres pays

| Période             | Autres pays de l'OCDE    |         |         |                                  |         | Autres pays              |         |         |                                  |         |
|---------------------|--------------------------|---------|---------|----------------------------------|---------|--------------------------|---------|---------|----------------------------------|---------|
|                     | Émissions en circulation |         |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   | Émissions en circulation |         |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   |
|                     | Ventes                   | Achats  | Net     |                                  |         | Ventes                   | Achats  | Net     |                                  |         |
| Vecteurs            |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Annuelle            | v115237                  | v115238 | v115236 | v115235                          | v115234 | v115242                  | v115243 | v115241 | v115240                          | v115239 |
| Trimestrielle       | v115386                  | v115387 | v115385 | v115384                          | v115383 | v115391                  | v115392 | v115390 | v115389                          | v115388 |
| Mensuelle           | v115535                  | v115536 | v115534 | v115533                          | v115532 | v115540                  | v115541 | v115539 | v115538                          | v115537 |
| millions de dollars |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| 1997                | 2 597                    | -2 884  | -287    | 87                               | -200    | 7 456                    | -8 997  | -1 541  | 199                              | -1 342  |
| 1998                | 2 465                    | -2 355  | 110     | -7                               | 102     | 12 782                   | -13 230 | -448    | -1                               | -449    |
| 1999                | 2 077                    | -2 551  | -474    | 81                               | -392    | 22 361                   | -23 715 | -1 354  | 24                               | -1 330  |
| 2000                | 3 083                    | -3 174  | -91     | 5 326                            | 5 235   | 37 509                   | -37 167 | 342     | 59                               | 401     |
| 2001                | 2 142                    | -1 877  | 264     | 20                               | 284     | 40 413                   | -40 307 | 106     | 646                              | 752     |
| 2002                | 1 827                    | -1 781  | 46      | 1 188                            | 1 234   | 48 538                   | -48 634 | -95     | 269                              | 173     |
| 2003                | 2 685                    | -2 364  | 320     | 188                              | 508     | 29 544                   | -29 868 | -323    | 5                                | -318    |
| 2004                | 4 384                    | -3 917  | 467     | 272                              | 738     | 25 961                   | -27 346 | -1 385  | 443                              | -941    |
| 2005                | 6 355                    | -6 023  | 332     | 252                              | 584     | 39 695                   | -39 283 | 413     | -365                             | 48      |
| 2006                | 10 686                   | -9 742  | 943     | 270                              | 1 213   | 64 872                   | -65 399 | -528    | 136                              | -391    |
| 2007                | 11 491                   | -10 437 | 1 054   | -4 923                           | -3 869  | 80 839                   | -76 179 | 4 660   | -1 024                           | 3 636   |
| 2008                | 11 848                   | -9 977  | 1 871   | 5                                | 1 876   | 74 424                   | -74 044 | 380     | 94                               | 475     |
| <b>2006</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Quatrième trimestre | 2 528                    | -2 363  | 165     | 0                                | 165     | 15 592                   | -17 318 | -1 726  | -274                             | -2 001  |
| <b>2007</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 2 771                    | -2 687  | 84      | -196                             | -113    | 17 285                   | -17 435 | -149    | -19                              | -169    |
| Deuxième trimestre  | 2 915                    | -2 521  | 394     | -66                              | 328     | 20 102                   | -19 073 | 1 029   | 0                                | 1 029   |
| Troisième trimestre | 2 888                    | -2 678  | 210     | 68                               | 278     | 21 847                   | -20 505 | 1 342   | -486                             | 856     |
| Quatrième trimestre | 2 916                    | -2 550  | 366     | -4 729                           | -4 363  | 21 605                   | -19 166 | 2 439   | -519                             | 1 919   |
| <b>2008</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 2 473                    | -2 521  | -48     | 0                                | -48     | 20 638                   | -19 550 | 1 087   | -138                             | 949     |
| Deuxième trimestre  | 3 762                    | -2 813  | 949     | 5                                | 954     | 19 552                   | -19 567 | -14     | 264                              | 249     |
| Troisième trimestre | 3 300                    | -2 712  | 587     | 0                                | 587     | 18 508                   | -19 062 | -553    | -2                               | -555    |
| Quatrième trimestre | 2 314                    | -1 931  | 382     | 0                                | 382     | 15 725                   | -15 865 | -140    | -30                              | -169    |
| <b>2007</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Janvier             | 945                      | -986    | -41     | 0                                | -41     | 5 189                    | -5 811  | -622    | 0                                | -622    |
| Février             | 908                      | -887    | 21      | 0                                | 21      | 5 196                    | -5 038  | 159     | 0                                | 159     |
| Mars                | 918                      | -814    | 103     | -196                             | -93     | 6 900                    | -6 586  | 314     | -19                              | 295     |
| Avril               | 951                      | -858    | 93      | -173                             | -79     | 6 366                    | -6 191  | 174     | 0                                | 174     |
| Mai                 | 1 031                    | -879    | 152     | 0                                | 152     | 7 079                    | -6 767  | 313     | 0                                | 313     |
| Juin                | 933                      | -784    | 148     | 107                              | 255     | 6 657                    | -6 115  | 542     | 0                                | 542     |
| Juillet             | 973                      | -1 001  | -28     | 0                                | -28     | 7 559                    | -6 624  | 935     | -441                             | 494     |
| Août                | 1 184                    | -892    | 292     | 0                                | 292     | 8 707                    | -8 602  | 104     | -45                              | 60      |
| Septembre           | 731                      | -785    | -54     | 68                               | 14      | 5 581                    | -5 279  | 303     | 0                                | 303     |
| Octobre             | 1 020                    | -1 000  | 19      | -3 755                           | -3 736  | 8 918                    | -6 386  | 2 532   | -308                             | 2 224   |
| Novembre            | 1 101                    | -948    | 153     | -974                             | -821    | 7 371                    | -7 415  | -44     | -31                              | -74     |
| Décembre            | 796                      | -602    | 194     | 0                                | 194     | 5 316                    | -5 366  | -49     | -181                             | -230    |
| <b>2008</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Janvier             | 821                      | -870    | -49     | 0                                | -49     | 7 302                    | -6 832  | 471     | -124                             | 347     |
| Février             | 849                      | -762    | 87      | 0                                | 87      | 6 464                    | -5 825  | 640     | -14                              | 625     |
| Mars                | 803                      | -890    | -86     | 0                                | -86     | 6 871                    | -6 894  | -23     | 0                                | -23     |
| Avril               | 1 218                    | -917    | 301     | 5                                | 306     | 6 400                    | -6 577  | -176    | 32                               | -144    |
| Mai                 | 1 516                    | -927    | 588     | 0                                | 588     | 6 536                    | -6 431  | 105     | 192                              | 297     |
| Juin                | 1 028                    | -969    | 60      | 0                                | 60      | 6 615                    | -6 559  | 57      | 40                               | 96      |
| Juillet             | 856                      | -919    | -63     | 0                                | -63     | 6 987                    | -6 887  | 100     | -2                               | 98      |
| Août                | 812                      | -903    | -91     | 0                                | -91     | 4 939                    | -5 167  | -227    | 0                                | -227    |
| Septembre           | 1 632                    | -890    | 741     | 0                                | 741     | 6 582                    | -7 008  | -426    | 0                                | -426    |
| Octobre             | 796                      | -862    | -67     | 0                                | -67     | 7 004                    | -7 767  | -764    | 90                               | -674    |
| Novembre            | 751                      | -496    | 254     | 0                                | 254     | 4 321                    | -4 259  | 61      | 0                                | 61      |
| Décembre            | 767                      | -573    | 195     | 0                                | 195     | 4 401                    | -3 839  | 563     | -119                             | 443     |
| <b>2009</b>         |                          |         |         |                                  |         |                          |         |         |                                  |         |
| Janvier             | 505                      | -483    | 23      | 0                                | 23      | 3 468                    | -3 317  | 150     | 0                                | 150     |

1. Autres transactions comprend : les nouvelles émissions, les remboursements et/ou les retraits du marché à cause, entres autres, de prises de contrôle.

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.



Tableau 8-4

## Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, selon la catégorie de transactions et zone géographique — Total

| Période             | Émissions en circulation |          |         | Autres transactions <sup>1</sup> | Total   |
|---------------------|--------------------------|----------|---------|----------------------------------|---------|
|                     | Ventes                   | Achats   | Net     |                                  |         |
| Vecteurs            |                          |          |         |                                  |         |
| Annuelle            | v113138                  | v113139  | v113076 | v113077                          | v113075 |
| Trimestrielle       | v113310                  | v113311  | v113248 | v113249                          | v113247 |
| Mensuelle           | v113452                  | v113453  | v113420 | v113421                          | v113419 |
|                     | millions de dollars      |          |         |                                  |         |
| 1997                | 95 542                   | -91 555  | 3 987   | 3 658                            | 7 645   |
| 1998                | 118 654                  | -121 010 | -2 357  | 16 668                           | 14 311  |
| 1999                | 132 766                  | -122 954 | 9 812   | 4 534                            | 14 346  |
| 2000                | 245 570                  | -220 553 | 25 016  | 10 215                           | 35 232  |
| 2001                | 231 551                  | -230 222 | 1 329   | 2 796                            | 4 125   |
| 2002                | 214 642                  | -222 678 | -8 037  | 6 505                            | -1 531  |
| 2003                | 215 251                  | -206 269 | 8 983   | 4 508                            | 13 491  |
| 2004                | 284 253                  | -269 541 | 14 712  | 21 030                           | 35 742  |
| 2005                | 405 503                  | -392 337 | 13 165  | -4 032                           | 9 133   |
| 2006                | 624 418                  | -603 273 | 21 145  | -10 331                          | 10 814  |
| 2007                | 774 683                  | -772 395 | 2 288   | -44 283                          | -41 994 |
| 2008                | 842 064                  | -844 450 | -2 385  | 5 131                            | 2 746   |
| <b>2006</b>         |                          |          |         |                                  |         |
| Quatrième trimestre | 167 867                  | -164 227 | 3 640   | -8 904                           | -5 264  |
| <b>2007</b>         |                          |          |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 172 086                  | -169 703 | 2 383   | -2 914                           | -532    |
| Deuxième trimestre  | 199 235                  | -195 932 | 3 304   | -4 203                           | -899    |
| Troisième trimestre | 199 511                  | -201 779 | -2 268  | -6 257                           | -8 524  |
| Quatrième trimestre | 203 850                  | -204 981 | -1 130  | -30 909                          | -32 039 |
| <b>2008</b>         |                          |          |         |                                  |         |
| Premier trimestre   | 206 752                  | -204 617 | 2 135   | 1 563                            | 3 698   |
| Deuxième trimestre  | 213 844                  | -210 636 | 3 208   | 2 409                            | 5 617   |
| Troisième trimestre | 235 131                  | -240 257 | -5 126  | -196                             | -5 323  |
| Quatrième trimestre | 186 338                  | -188 940 | -2 602  | 1 356                            | -1 246  |
| <b>2007</b>         |                          |          |         |                                  |         |
| Janvier             | 53 604                   | -53 697  | -93     | -1 244                           | -1 337  |
| Février             | 55 877                   | -51 240  | 4 637   | 370                              | 5 007   |
| Mars                | 62 605                   | -64 766  | -2 161  | -2 041                           | -4 202  |
| Avril               | 58 971                   | -54 215  | 4 755   | -1 318                           | 3 437   |
| Mai                 | 72 767                   | -73 734  | -967    | -1 944                           | -2 911  |
| Juin                | 67 498                   | -67 983  | -485    | -941                             | -1 426  |
| Juillet             | 70 887                   | -67 649  | 3 238   | -3 144                           | 95      |
| Août                | 76 638                   | -79 765  | -3 127  | -2 592                           | -5 719  |
| Septembre           | 51 986                   | -54 365  | -2 379  | -521                             | -2 900  |
| Octobre             | 71 787                   | -70 610  | 1 176   | -24 701                          | -23 525 |
| Novembre            | 72 810                   | -76 330  | -3 519  | -6 265                           | -9 784  |
| Décembre            | 59 253                   | -58 041  | 1 212   | 58                               | 1 270   |
| <b>2008</b>         |                          |          |         |                                  |         |
| Janvier             | 74 878                   | -71 759  | 3 119   | -6 540                           | -3 421  |
| Février             | 60 173                   | -59 078  | 1 096   | 106                              | 1 201   |
| Mars                | 71 701                   | -73 780  | -2 079  | 7 997                            | 5 918   |
| Avril               | 69 220                   | -66 763  | 2 457   | 99                               | 2 557   |
| Mai                 | 70 965                   | -69 452  | 1 513   | 951                              | 2 464   |
| Juin                | 73 659                   | -74 422  | -763    | 1 359                            | 596     |
| Juillet             | 82 827                   | -85 730  | -2 903  | -258                             | -3 161  |
| Août                | 63 711                   | -68 419  | -4 708  | 56                               | -4 652  |
| Septembre           | 88 593                   | -86 108  | 2 484   | 6                                | 2 490   |
| Octobre             | 81 092                   | -81 317  | -224    | 1 119                            | 894     |
| Novembre            | 53 710                   | -56 775  | -3 065  | -107                             | -3 173  |
| Décembre            | 51 535                   | -50 848  | 688     | 345                              | 1 032   |
| <b>2009</b>         |                          |          |         |                                  |         |
| Janvier             | 44 410                   | -44 815  | -406    | 93                               | -313    |

1. Autres transactions comprend : les nouvelles émissions, les remboursements et/ou les retraits du marché à cause, entre autres, de prises de contrôle.

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 9**  
**Opérations de portefeuille en actions canadiennes avec les non-résidents, par zone géographique**

| Période             | États-Unis | Royaume-Uni | Autres pays de l'UE | Japon   | Autres pays de l'OCDE | Autres pays | Total   |
|---------------------|------------|-------------|---------------------|---------|-----------------------|-------------|---------|
| Vecteurs            |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Annuelle            | v115214    | v115219     | v115224             | v115229 | v115234               | v115239     | v115213 |
| Trimestrielle       | v115363    | v115368     | v115373             | v115378 | v115383               | v115388     | v115362 |
| Mensuelle           | v115512    | v115517     | v115522             | v115527 | v115532               | v115537     | v115511 |
| millions de dollars |            |             |                     |         |                       |             |         |
| 1997                | 7 440      | 1 708       | -313                | 352     | -200                  | -1 342      | 7 645   |
| 1998                | 16 402     | -978        | -310                | -457    | 102                   | -449        | 14 311  |
| 1999                | 17 187     | 2 873       | -4 460              | 467     | -392                  | -1 330      | 14 346  |
| 2000                | 33 263     | 825         | -4 316              | -177    | 5 235                 | 401         | 35 232  |
| 2001                | 7 178      | -2 490      | -1 443              | -155    | 284                   | 752         | 4 125   |
| 2002                | 1 223      | -2 649      | -1 448              | -64     | 1 234                 | 173         | -1 531  |
| 2003                | 13 197     | -2 878      | 2 982               | -1      | 508                   | -318        | 13 491  |
| 2004                | 32 087     | 2 145       | 1 452               | 261     | 738                   | -941        | 35 742  |
| 2005                | 9 132      | -1 186      | 586                 | -31     | 584                   | 48          | 9 133   |
| 2006                | 16 487     | 5 715       | -12 243             | 32      | 1 213                 | -391        | 10 814  |
| 2007                | -15 490    | -3 492      | -22 727             | -52     | -3 869                | 3 636       | -41 994 |
| 2008                | 3 820      | 2 260       | -5 695              | 11      | 1 876                 | 475         | 2 746   |
| <b>2006</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Quatrième trimestre | -875       | 2 517       | -5 077              | 6       | 165                   | -2 001      | -5 264  |
| <b>2007</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Premier trimestre   | 4 963      | -422        | -4 762              | -28     | -113                  | -169        | -532    |
| Deuxième trimestre  | 6 028      | -1 638      | -6 640              | -6      | 328                   | 1 029       | -899    |
| Troisième trimestre | -4 523     | 755         | -5 887              | -4      | 278                   | 856         | -8 524  |
| Quatrième trimestre | -21 959    | -2 186      | -5 438              | -14     | -4 363                | 1 919       | -32 039 |
| <b>2008</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Premier trimestre   | 8 019      | -1 351      | -3 881              | 9       | -48                   | 949         | 3 698   |
| Deuxième trimestre  | 8 522      | -570        | -3 532              | -6      | 954                   | 249         | 5 617   |
| Troisième trimestre | -7 100     | 1 630       | 114                 | 0       | 587                   | -555        | -5 323  |
| Quatrième trimestre | -5 621     | 2 550       | 1 603               | 8       | 382                   | -169        | -1 246  |
| <b>2007</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Janvier             | -166       | 90          | -600                | 2       | -41                   | -622        | -1 337  |
| Février             | 5 322      | 387         | -856                | -26     | 21                    | 159         | 5 007   |
| Mars                | -194       | -900        | -3 306              | -5      | -93                   | 295         | -4 202  |
| Avril               | 4 375      | -126        | -904                | -2      | -79                   | 174         | 3 437   |
| Mai                 | -1 434     | -708        | -1 228              | -5      | 152                   | 313         | -2 911  |
| Juin                | 3 088      | -803        | -4 507              | 1       | 255                   | 542         | -1 426  |
| Juillet             | 631        | 590         | -1 592              | 1       | -28                   | 494         | 95      |
| Août                | -3 766     | -320        | -1 986              | 1       | 292                   | 60          | -5 719  |
| Septembre           | -1 388     | 485         | -2 308              | -6      | 14                    | 303         | -2 900  |
| Octobre             | -16 639    | -2 381      | -2 993              | 0       | -3 736                | 2 224       | -23 525 |
| Novembre            | -7 614     | -529        | -731                | -14     | -821                  | -74         | -9 784  |
| Décembre            | 2 295      | 724         | -1 714              | 1       | 194                   | -230        | 1 270   |
| <b>2008</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Janvier             | -3 296     | 236         | -663                | 4       | -49                   | 347         | -3 421  |
| Février             | 2 021      | -837        | -698                | 2       | 87                    | 625         | 1 201   |
| Mars                | 9 294      | -750        | -2 520              | 3       | -86                   | -23         | 5 918   |
| Avril               | 2 728      | 468         | -804                | 4       | 306                   | -144        | 2 557   |
| Mai                 | 3 043      | -337        | -1 119              | -8      | 588                   | 297         | 2 464   |
| Juin                | 2 752      | -700        | -1 610              | -2      | 60                    | 96          | 596     |
| Juillet             | -2 768     | 234         | -663                | 1       | -63                   | 98          | -3 161  |
| Août                | -3 855     | 545         | -1 025              | 1       | -91                   | -227        | -4 652  |
| Septembre           | -476       | 850         | 1 803               | -2      | 741                   | -426        | 2 490   |
| Octobre             | -3 015     | 3 536       | 1 113               | 1       | -67                   | -674        | 894     |
| Novembre            | -2 860     | -438        | -195                | 5       | 254                   | 61          | -3 173  |
| Décembre            | 255        | -548        | 685                 | 2       | 195                   | 443         | 1 032   |
| <b>2009</b>         |            |             |                     |         |                       |             |         |
| Janvier             | -74        | -197        | -219                | 3       | 23                    | 150         | -313    |

**Note(s)** : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 10-1

## Opérations de portefeuille en valeurs mobilières étrangères avec les non-résidents par instruments et secteur, achats et ventes — Obligations et actions étrangères

| Période             | Obligations étrangères |                 |                      |          |         |         | Actions étrangères |                      |          |         |         |
|---------------------|------------------------|-----------------|----------------------|----------|---------|---------|--------------------|----------------------|----------|---------|---------|
|                     | Gouvernement<br>É.-U.  | Autres<br>É.-U. | Autres<br>étrangères | Total    |         |         | É.-U.              | Autres<br>étrangères | Total    |         |         |
|                     |                        |                 |                      | Achats   | Ventes  | Net     |                    |                      | Achats   | Ventes  | Net     |
| Vecteurs            |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Annuelle            | v113212                | v113213         | v113214              | v113133  | v113134 | v113132 | v113215            | v113216              | v113136  | v113137 | v113135 |
| Trimestrielle       | v113384                | v113385         | v113386              | v113305  | v113306 | v113304 | v113387            | v113388              | v113308  | v113309 | v113307 |
| Mensuelle           | v113556                | v113557         | v113558              | v113447  | v113448 | v113446 | v113559            | v113560              | v113450  | v113451 | v113449 |
|                     | millions de dollars    |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| 1997                | -825                   | -2 794          | -3 024               | -248 518 | 241 876 | -6 642  | -938               | -4 269               | -162 184 | 156 977 | -5 207  |
| 1998                | -2 841                 | -2 944          | -1 279               | -361 203 | 354 139 | -7 064  | -10 162            | -5 271               | -163 866 | 148 433 | -15 433 |
| 1999                | -1 205                 | 443             | -1 715               | -245 256 | 242 778 | -2 477  | -14 986            | -5 637               | -260 481 | 239 858 | -20 623 |
| 2000                | -1 507                 | -2 121          | -335                 | -306 167 | 302 204 | -3 963  | -29 082            | -30 883              | -366 135 | 306 171 | -59 965 |
| 2001                | -2 345                 | 226             | 198                  | -377 653 | 375 732 | -1 920  | -20 914            | -14 739              | -351 281 | 315 628 | -35 653 |
| 2002                | -4 054                 | -876            | -1 299               | -530 567 | 524 337 | -6 229  | -18 255            | -2 997               | -668 025 | 646 772 | -21 253 |
| 2003                | -3 718                 | -2 174          | -2 082               | -509 624 | 501 651 | -7 974  | -5 093             | -2 606               | -596 877 | 589 177 | -7 699  |
| 2004                | -4 542                 | -5 888          | -4 860               | -507 606 | 492 316 | -15 290 | -9 939             | 1 847                | -521 719 | 513 627 | -8 092  |
| 2005                | -9 308                 | -11 521         | -8 409               | -596 777 | 567 539 | -29 238 | -17 987            | -3 964               | -612 638 | 590 687 | -21 951 |
| 2006                | -5 030                 | -12 347         | -26 225              | -704 417 | 660 814 | -43 602 | -19 612            | -8 478               | -570 666 | 542 576 | -28 090 |
| 2007                | 7 158                  | -13 500         | -22 561              | -800 047 | 771 144 | -28 903 | -19 308            | -11 633              | -915 304 | 884 363 | -30 941 |
| 2008                | 12 737                 | -1 446          | 5 063                | -632 116 | 648 470 | 16 354  | -6 289             | -1 537               | -776 400 | 768 574 | -7 826  |
| <b>2006</b>         |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Quatrième trimestre | 225                    | -2 902          | -8 089               | -195 339 | 184 573 | -10 767 | -3 373             | -1 770               | -169 975 | 164 833 | -5 142  |
| <b>2007</b>         |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Premier trimestre   | 1 908                  | -7 969          | -11 125              | -210 039 | 192 854 | -17 186 | -6 307             | -3 032               | -236 429 | 227 089 | -9 339  |
| Deuxième trimestre  | -3 282                 | -4 160          | -8 895               | -193 877 | 177 540 | -16 336 | -2 790             | -4 901               | -296 362 | 288 670 | -7 691  |
| Troisième trimestre | 4 802                  | -1 162          | -1 952               | -193 981 | 195 669 | 1 688   | -2 211             | -1 871               | -187 287 | 183 205 | -4 082  |
| Quatrième trimestre | 3 730                  | -209            | -589                 | -202 150 | 205 082 | 2 932   | -7 999             | -1 829               | -195 226 | 185 398 | -9 828  |
| <b>2008</b>         |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Premier trimestre   | -665                   | -519            | 498                  | -194 676 | 193 991 | -685    | -2 078             | -813                 | -245 724 | 242 834 | -2 891  |
| Deuxième trimestre  | 83                     | -187            | 1 225                | -176 054 | 177 175 | 1 121   | -1 457             | -3 358               | -240 674 | 235 859 | -4 815  |
| Troisième trimestre | 4 172                  | -229            | 375                  | -139 975 | 144 294 | 4 319   | -4 993             | -746                 | -156 653 | 150 913 | -5 739  |
| Quatrième trimestre | 9 147                  | -512            | 2 965                | -121 412 | 133 011 | 11 599  | 2 239              | 3 380                | -133 349 | 138 968 | 5 619   |
| <b>2007</b>         |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Janvier             | -2 158                 | -389            | -4 405               | -63 215  | 56 263  | -6 952  | -1 624             | -1 887               | -58 384  | 54 872  | -3 512  |
| Février             | 3 414                  | -3 948          | -1 900               | -62 014  | 59 581  | -2 433  | -542               | -2 010               | -90 936  | 88 385  | -2 552  |
| Mars                | 651                    | -3 632          | -4 819               | -84 810  | 77 009  | -7 801  | -4 141             | 865                  | -87 109  | 83 833  | -3 276  |
| Avril               | -3 225                 | -1 001          | -2 466               | -57 101  | 50 408  | -6 692  | -681               | -6 095               | -100 522 | 93 746  | -6 776  |
| Mai                 | -1 745                 | -1 577          | -3 619               | -62 036  | 55 095  | -6 941  | 349                | -1 000               | -113 645 | 112 993 | -652    |
| Juin                | 1 688                  | -1 582          | -2 810               | -74 740  | 72 036  | -2 704  | -2 458             | 2 195                | -82 194  | 81 931  | -263    |
| Juillet             | 2 747                  | -554            | -2 510               | -62 134  | 61 817  | -317    | -1 708             | -592                 | -72 418  | 70 119  | -2 300  |
| Août                | 967                    | -254            | 353                  | -76 760  | 77 825  | 1 065   | 441                | -1 427               | -69 256  | 68 270  | -986    |
| Septembre           | 1 088                  | -353            | 204                  | -55 087  | 56 026  | 940     | -945               | 148                  | -45 613  | 44 816  | -797    |
| Octobre             | -1 202                 | -199            | -597                 | -60 853  | 58 855  | -1 998  | -2 487             | -499                 | -61 906  | 58 920  | -2 987  |
| Novembre            | 3 731                  | -70             | -492                 | -76 211  | 79 379  | 3 168   | -1 561             | 369                  | -79 038  | 77 846  | -1 191  |
| Décembre            | 1 201                  | 60              | 500                  | -65 086  | 66 848  | 1 762   | -3 951             | -1 699               | -54 282  | 48 632  | -5 649  |
| <b>2008</b>         |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Janvier             | 97                     | -56             | -83                  | -67 318  | 67 276  | -42     | 1 803              | 414                  | -78 041  | 80 258  | 2 217   |
| Février             | -2 414                 | -112            | -73                  | -64 283  | 61 684  | -2 599  | -2 935             | -1 088               | -87 841  | 83 819  | -4 023  |
| Mars                | 1 652                  | -350            | 654                  | -63 075  | 65 031  | 1 956   | -946               | -139                 | -79 842  | 78 758  | -1 085  |
| Avril               | -2 730                 | 394             | 679                  | -66 280  | 64 623  | -1 657  | -1 453             | -4 240               | -115 218 | 109 526 | -5 693  |
| Mai                 | 139                    | -138            | 167                  | -50 700  | 50 867  | 167     | -693               | -4 567               | -69 742  | 64 482  | -5 260  |
| Juin                | 2 674                  | -442            | 379                  | -59 074  | 61 685  | 2 611   | 689                | 5 448                | -55 713  | 61 851  | 6 137   |
| Juillet             | 588                    | -11             | 794                  | -46 266  | 47 636  | 1 371   | -1 977             | -513                 | -50 331  | 47 841  | -2 491  |
| Août                | 276                    | -164            | -32                  | -32 302  | 32 382  | 80      | -1 156             | -433                 | -44 454  | 42 866  | -1 588  |
| Septembre           | 3 309                  | -54             | -387                 | -61 407  | 64 275  | 2 868   | -1 860             | 200                  | -61 868  | 60 207  | -1 661  |
| Octobre             | 4 458                  | -12             | 1 726                | -53 700  | 59 873  | 6 172   | 3 563              | 2 227                | -55 241  | 61 030  | 5 789   |
| Novembre            | 1 871                  | -659            | 460                  | -33 863  | 35 535  | 1 672   | -1 249             | 155                  | -41 577  | 40 483  | -1 094  |
| Décembre            | 2 817                  | 159             | 778                  | -33 849  | 37 603  | 3 754   | -74                | 998                  | -36 531  | 37 455  | 924     |
| <b>2009</b>         |                        |                 |                      |          |         |         |                    |                      |          |         |         |
| Janvier             | 1 222                  | -671            | 569                  | -34 485  | 35 606  | 1 121   | -3 254             | -846                 | -35 872  | 31 772  | -4 100  |

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 10-2

## Opérations de portefeuille en valeurs mobilières étrangères avec les non-résidents par instruments et secteur, achats et ventes — Marché monétaire étranger et total

| Période             | Marché monétaire étranger |                 |                     |           |           |           | Total, valeurs mobilières étrangères |
|---------------------|---------------------------|-----------------|---------------------|-----------|-----------|-----------|--------------------------------------|
|                     | Gouvernement<br>É.-U.     | Autres<br>É.-U. | Autres<br>étrangers | Total     |           |           |                                      |
|                     |                           |                 |                     | Achats    | Ventes    | Net       |                                      |
| Vecteurs            | v30424747                 | v30424748       | v30424749           | v30424745 | v30424746 | v30424744 | v113131                              |
| Annuelle            | v30424753                 | v30424754       | v30424755           | v30424751 | v30424752 | v30424750 | v113303                              |
| Trimestrielle       | v30424759                 | v30424760       | v30424761           | v30424757 | v30424758 | v30424756 | v113445                              |
| Mensuelle           |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| millions de dollars |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| 1997                | ..                        | ..              | ..                  | ..        | ..        | ..        | -11 849                              |
| 1998                | ..                        | ..              | ..                  | ..        | ..        | ..        | -22 497                              |
| 1999                | ..                        | ..              | ..                  | ..        | ..        | ..        | -23 101                              |
| 2000                | ..                        | ..              | ..                  | ..        | ..        | ..        | -63 927                              |
| 2001                | ..                        | ..              | ..                  | ..        | ..        | ..        | -37 573                              |
| 2002                | -1 434                    | -788            | 385                 | -89 347   | 87 511    | -1 837    | -29 319                              |
| 2003                | 109                       | -1 392          | -2 097              | -104 897  | 101 516   | -3 381    | -19 054                              |
| 2004                | 1 296                     | -460            | -1 823              | -128 332  | 127 345   | -987      | -24 369                              |
| 2005                | -307                      | 306             | -2 088              | -159 954  | 157 865   | -2 089    | -53 279                              |
| 2006                | -319                      | -2 973          | -3 507              | -225 647  | 218 847   | -6 800    | -78 492                              |
| 2007                | 901                       | 3 047           | 7 473               | -229 486  | 240 907   | 11 422    | -48 422                              |
| 2008                | 227                       | 1 696           | 3 289               | -130 124  | 135 337   | 5 212     | 13 740                               |
| <b>2006</b>         |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| Quatrième trimestre | 568                       | -810            | -1 486              | -63 228   | 61 499    | -1 728    | -17 637                              |
| <b>2007</b>         |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| Premier trimestre   | 350                       | 274             | -855                | -60 638   | 60 406    | -232      | -26 757                              |
| Deuxième trimestre  | 838                       | -754            | -322                | -61 395   | 61 157    | -239      | -24 266                              |
| Troisième trimestre | -506                      | 3 158           | 7 722               | -54 070   | 64 444    | 10 373    | 7 979                                |
| Quatrième trimestre | 220                       | 369             | 929                 | -53 382   | 54 900    | 1 518     | -5 378                               |
| <b>2008</b>         |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| Premier trimestre   | -1 527                    | 29              | 1 619               | -43 926   | 44 047    | 121       | -3 454                               |
| Deuxième trimestre  | 280                       | -141            | 388                 | -31 320   | 31 847    | 527       | -3 167                               |
| Troisième trimestre | -1 010                    | 1 304           | 343                 | -29 744   | 30 381    | 637       | -783                                 |
| Quatrième trimestre | 2 483                     | 504             | 939                 | -25 134   | 29 061    | 3 927     | 21 145                               |
| <b>2007</b>         |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| Janvier             | 27                        | 272             | 1 538               | -16 946   | 18 783    | 1 837     | -8 627                               |
| Février             | -270                      | 290             | -1 967              | -18 501   | 16 554    | -1 947    | -6 932                               |
| Mars                | 593                       | -288            | -426                | -25 191   | 25 070    | -122      | -11 198                              |
| Avril               | 758                       | -71             | 242                 | -17 006   | 17 935    | 929       | -12 540                              |
| Mai                 | -38                       | 247             | 818                 | -19 940   | 20 967    | 1 027     | -6 565                               |
| Juin                | 118                       | -930            | -1 382              | -24 449   | 22 255    | -2 194    | -5 161                               |
| Juillet             | -222                      | 521             | -1 330              | -23 539   | 22 508    | -1 032    | -3 649                               |
| Août                | -889                      | 1 597           | 6 337               | -16 097   | 23 143    | 7 046     | 7 125                                |
| Septembre           | 605                       | 1 040           | 2 715               | -14 434   | 18 793    | 4 359     | 4 502                                |
| Octobre             | -27                       | -245            | 468                 | -18 764   | 18 961    | 197       | -4 788                               |
| Novembre            | -529                      | 270             | 677                 | -19 719   | 20 136    | 418       | 2 394                                |
| Décembre            | 776                       | 344             | -216                | -14 899   | 15 804    | 904       | -2 983                               |
| <b>2008</b>         |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| Janvier             | -1 405                    | -1 209          | 93                  | -17 798   | 15 276    | -2 521    | -347                                 |
| Février             | 30                        | -20             | 273                 | -15 004   | 15 288    | 284       | -6 338                               |
| Mars                | -152                      | 1 258           | 1 253               | -11 124   | 13 483    | 2 359     | 3 230                                |
| Avril               | 853                       | 41              | 411                 | -11 310   | 12 615    | 1 305     | -6 045                               |
| Mai                 | -613                      | -519            | -120                | -11 770   | 10 518    | -1 253    | -6 345                               |
| Juin                | 41                        | 338             | 97                  | -8 240    | 8 715     | 475       | 9 223                                |
| Juillet             | -513                      | 272             | 139                 | -10 735   | 10 632    | -102      | -1 222                               |
| Août                | 913                       | 555             | -178                | -9 394    | 10 685    | 1 291     | -217                                 |
| Septembre           | -1 410                    | 477             | 382                 | -9 616    | 9 064     | -552      | 656                                  |
| Octobre             | -501                      | 160             | 640                 | -11 558   | 11 857    | 299       | 12 261                               |
| Novembre            | 2 243                     | -504            | 225                 | -9 242    | 11 206    | 1 964     | 2 542                                |
| Décembre            | 741                       | 848             | 75                  | -4 334    | 5 997     | 1 664     | 6 342                                |
| <b>2009</b>         |                           |                 |                     |           |           |           |                                      |
| Janvier             | -1 231                    | 17              | 11                  | -4 960    | 3 757     | -1 204    | -4 183                               |

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 11-1**  
**Opérations de portefeuille en obligations étrangères avec les non-résidents, achats et ventes selon la zone géographique — États-Unis, Royaume-Uni, Autres pays de l'Union européenne**

| Période             | États-Unis          |         |         | Royaume-Uni |         |         | Autres pays de l'Union européenne |         |         |
|---------------------|---------------------|---------|---------|-------------|---------|---------|-----------------------------------|---------|---------|
|                     | Achats              | Ventes  | Net     | Achats      | Ventes  | Net     | Achats                            | Ventes  | Net     |
| Vecteurs            |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Annuelle            | v115177             | v115178 | v115176 | v115180     | v115181 | v115179 | v115183                           | v115184 | v115182 |
| Trimestrielle       | v115326             | v115327 | v115325 | v115329     | v115330 | v115328 | v115332                           | v115333 | v115331 |
| Mensuelle           | v115475             | v115476 | v115474 | v115478     | v115479 | v115477 | v115481                           | v115482 | v115480 |
|                     | millions de dollars |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| 1997                | -203 928            | 196 934 | -6 994  | -33 965     | 34 565  | 600     | -1 801                            | 2 056   | 255     |
| 1998                | -318 339            | 309 520 | -8 818  | -32 136     | 32 943  | 808     | -2 180                            | 2 084   | -96     |
| 1999                | -207 759            | 203 149 | -4 609  | -29 772     | 29 762  | -10     | -4 287                            | 4 557   | 270     |
| 2000                | -265 124            | 261 923 | -3 201  | -22 692     | 21 732  | -960    | -15 301                           | 14 758  | -543    |
| 2001                | -348 017            | 344 663 | -3 354  | -12 090     | 13 205  | 1 116   | -9 093                            | 8 717   | -375    |
| 2002                | -482 335            | 479 042 | -3 293  | -34 514     | 28 371  | -6 143  | -8 523                            | 8 411   | -112    |
| 2003                | -449 146            | 444 541 | -4 605  | -38 563     | 33 204  | -5 359  | -6 439                            | 6 199   | -240    |
| 2004                | -426 633            | 414 726 | -11 907 | -52 066     | 36 140  | -15 926 | -9 077                            | 9 554   | 477     |
| 2005                | -510 408            | 493 787 | -16 621 | -64 945     | 45 755  | -19 190 | -9 983                            | 11 620  | 1 636   |
| 2006                | -577 310            | 562 511 | -14 799 | -88 972     | 58 411  | -30 561 | -23 628                           | 21 150  | -2 479  |
| 2007                | -715 284            | 707 374 | -7 910  | -51 344     | 33 794  | -17 550 | -16 109                           | 12 500  | -3 609  |
| 2008                | -583 726            | 599 472 | 15 746  | -34 342     | 29 752  | -4 590  | -4 409                            | 4 962   | 553     |
| <b>2006</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Quatrième trimestre | -158 665            | 156 944 | -1 722  | -25 539     | 18 946  | -6 593  | -4 806                            | 2 990   | -1 816  |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Premier trimestre   | -179 502            | 173 161 | -6 341  | -19 532     | 11 010  | -8 522  | -6 048                            | 4 058   | -1 990  |
| Deuxième trimestre  | -169 835            | 162 400 | -7 436  | -14 489     | 8 068   | -6 421  | -4 883                            | 2 515   | -2 368  |
| Troisième trimestre | -176 246            | 180 166 | 3 921   | -9 913      | 7 728   | -2 185  | -3 585                            | 3 705   | 120     |
| Quatrième trimestre | -189 701            | 191 647 | 1 946   | -7 410      | 6 987   | -423    | -1 593                            | 2 222   | 629     |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Premier trimestre   | -181 469            | 183 717 | 2 248   | -8 738      | 4 951   | -3 787  | -2 297                            | 1 891   | -406    |
| Deuxième trimestre  | -166 961            | 168 242 | 1 281   | -5 829      | 4 517   | -1 312  | -1 002                            | 1 203   | 201     |
| Troisième trimestre | -131 652            | 136 776 | 5 124   | -5 098      | 4 216   | -882    | -730                              | 653     | -76     |
| Quatrième trimestre | -103 644            | 110 737 | 7 094   | -14 677     | 16 069  | 1 392   | -380                              | 1 214   | 834     |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | -53 386             | 50 306  | -3 079  | -8 197      | 3 571   | -4 626  | -532                              | 708     | 176     |
| Février             | -52 632             | 52 286  | -347    | -5 598      | 2 984   | -2 615  | -1 971                            | 2 624   | 653     |
| Mars                | -73 484             | 70 569  | -2 915  | -5 737      | 4 455   | -1 281  | -3 545                            | 725     | -2 820  |
| Avril               | -49 475             | 45 022  | -4 453  | -4 506      | 3 507   | -999    | -1 609                            | 507     | -1 102  |
| Mai                 | -54 580             | 50 634  | -3 945  | -3 943      | 2 240   | -1 703  | -1 661                            | 960     | -701    |
| Juin                | -65 781             | 66 744  | 963     | -6 039      | 2 321   | -3 718  | -1 613                            | 1 047   | -565    |
| Juillet             | -53 330             | 56 452  | 3 123   | -4 496      | 2 570   | -1 926  | -1 940                            | 1 434   | -505    |
| Août                | -72 096             | 72 449  | 352     | -2 938      | 2 475   | -463    | -857                              | 1 575   | 718     |
| Septembre           | -50 820             | 51 265  | 445     | -2 479      | 2 682   | 204     | -788                              | 695     | -92     |
| Octobre             | -54 867             | 54 260  | -606    | -3 389      | 2 281   | -1 108  | -715                              | 699     | -16     |
| Novembre            | -71 958             | 74 167  | 2 209   | -2 800      | 2 808   | 9       | -601                              | 1 041   | 440     |
| Décembre            | -62 876             | 63 219  | 343     | -1 221      | 1 898   | 677     | -276                              | 482     | 206     |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | -62 072             | 64 019  | 1 947   | -3 858      | 1 954   | -1 903  | -686                              | 492     | -195    |
| Février             | -59 630             | 58 334  | -1 296  | -3 017      | 1 440   | -1 578  | -1 057                            | 731     | -326    |
| Mars                | -59 768             | 61 364  | 1 596   | -1 863      | 1 556   | -307    | -554                              | 669     | 114     |
| Avril               | -63 603             | 61 167  | -2 435  | -1 720      | 1 839   | 118     | -528                              | 625     | 97      |
| Mai                 | -47 968             | 48 606  | 638     | -2 125      | 1 063   | -1 062  | -80                               | 38      | -41     |
| Juin                | -55 390             | 58 469  | 3 078   | -1 984      | 1 615   | -369    | -395                              | 539     | 144     |
| Juillet             | -44 449             | 45 114  | 665     | -1 025      | 1 078   | 53      | -225                              | 429     | 203     |
| Août                | -30 240             | 30 858  | 617     | -1 645      | 970     | -675    | -59                               | 41      | -18     |
| Septembre           | -56 963             | 60 803  | 3 841   | -2 429      | 2 168   | -261    | -446                              | 184     | -262    |
| Octobre             | -49 013             | 51 810  | 2 797   | -3 798      | 5 304   | 1 506   | -150                              | 473     | 323     |
| Novembre            | -27 975             | 28 974  | 998     | -5 095      | 5 261   | 166     | -94                               | 231     | 136     |
| Décembre            | -26 656             | 29 954  | 3 298   | -5 784      | 5 504   | -280    | -135                              | 511     | 375     |
| <b>2009</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | -28 264             | 28 507  | 243     | -5 079      | 5 688   | 609     | -84                               | 375     | 291     |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 11-2

## Opérations de portefeuille en obligations étrangères avec les non-résidents, achats et ventes selon la zone géographique — Japon, autres pays de l'OCDE, autres pays et total

| Période             | Japon               |         |         | Autres pays de l'OCDE |         |         | Autres pays |         |         | Total    |         |             |
|---------------------|---------------------|---------|---------|-----------------------|---------|---------|-------------|---------|---------|----------|---------|-------------|
|                     | Achats              | Ventes  | Net     | Achats                | Ventes  | Net     | Achats      | Ventes  | Net     | Achats   | Ventes  | Obligations |
| Vecteurs            |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Annuelle            | v115186             | v115187 | v115185 | v115189               | v115190 | v115188 | v115192     | v115193 | v115191 | v113133  | v113134 | v113132     |
| Trimestrielle       | v115335             | v115336 | v115334 | v115338               | v115339 | v115337 | v115341     | v115342 | v115340 | v113305  | v113306 | v113304     |
| Mensuelle           | v115484             | v115485 | v115483 | v115487               | v115488 | v115486 | v115490     | v115491 | v115489 | v113447  | v113448 | v113446     |
|                     | millions de dollars |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| 1997                | -3 523              | 942     | -2 581  | -156                  | 192     | 36      | -5 144      | 7 186   | 2 042   | -248 518 | 241 876 | -6 642      |
| 1998                | -1 795              | 553     | -1 243  | -433                  | 587     | 153     | -6 320      | 8 452   | 2 132   | -361 203 | 354 139 | -7 064      |
| 1999                | -1 238              | 912     | -325    | -651                  | 573     | -79     | -1 550      | 3 826   | 2 276   | -245 256 | 242 778 | -2 477      |
| 2000                | -576                | 439     | -137    | -516                  | 675     | 159     | -1 958      | 2 677   | 719     | -306 167 | 302 204 | -3 963      |
| 2001                | -1 239              | 985     | -254    | -776                  | 912     | 136     | -6 438      | 7 249   | 811     | -377 653 | 375 732 | -1 920      |
| 2002                | -729                | 661     | -68     | -701                  | 1 441   | 740     | -3 765      | 6 412   | 2 646   | -530 567 | 524 337 | -6 229      |
| 2003                | -1 043              | 531     | -512    | -1 336                | 1 454   | 118     | -13 095     | 15 720  | 2 625   | -509 624 | 501 651 | -7 974      |
| 2004                | -731                | 832     | 101     | -1 376                | 1 495   | 119     | -17 724     | 29 569  | 11 846  | -507 606 | 492 316 | -15 290     |
| 2005                | -535                | 1 048   | 513     | -1 877                | 2 165   | 288     | -9 029      | 13 164  | 4 135   | -596 777 | 567 539 | -29 238     |
| 2006                | -778                | 1 471   | 693     | -4 582                | 3 255   | -1 327  | -9 146      | 14 017  | 4 871   | -704 417 | 660 814 | -43 602     |
| 2007                | -2 458              | 3 267   | 809     | -6 874                | 4 818   | -2 055  | -7 979      | 9 392   | 1 413   | -800 047 | 771 144 | -28 903     |
| 2008                | -1 532              | 2 058   | 527     | -2 646                | 2 361   | -285    | -5 462      | 9 866   | 4 404   | -632 116 | 648 470 | 16 354      |
| <b>2006</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Quatrième trimestre | -264                | 472     | 208     | -2 254                | 948     | -1 306  | -3 812      | 4 273   | 461     | -195 339 | 184 573 | -10 767     |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Premier trimestre   | -445                | 621     | 176     | -2 787                | 1 687   | -1 100  | -1 725      | 2 316   | 591     | -210 039 | 192 854 | -17 186     |
| Deuxième trimestre  | -738                | 1 012   | 274     | -1 674                | 1 019   | -655    | -2 258      | 2 526   | 268     | -193 877 | 177 540 | -16 336     |
| Troisième trimestre | -673                | 1 034   | 361     | -788                  | 995     | 207     | -2 777      | 2 040   | -736    | -193 981 | 195 669 | 1 688       |
| Quatrième trimestre | -602                | 599     | -3      | -1 625                | 1 118   | -508    | -1 219      | 2 509   | 1 290   | -202 150 | 205 082 | 2 932       |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Premier trimestre   | -439                | 642     | 204     | -676                  | 705     | 29      | -1 057      | 2 085   | 1 028   | -194 676 | 193 991 | -685        |
| Deuxième trimestre  | -626                | 877     | 250     | -625                  | 292     | -333    | -1 010      | 2 044   | 1 035   | -176 054 | 177 175 | 1 121       |
| Troisième trimestre | -227                | 361     | 134     | -635                  | 826     | 191     | -1 633      | 1 462   | -171    | -139 975 | 144 294 | 4 319       |
| Quatrième trimestre | -240                | 179     | -62     | -710                  | 538     | -172    | -1 761      | 4 274   | 2 513   | -121 412 | 133 011 | 11 599      |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Janvier             | -147                | 223     | 76      | -445                  | 285     | -160    | -508        | 1 169   | 661     | -63 215  | 56 263  | -6 952      |
| Février             | -150                | 139     | -11     | -1 212                | 723     | -489    | -451        | 825     | 374     | -62 014  | 59 581  | -2 433      |
| Mars                | -148                | 259     | 111     | -1 130                | 679     | -452    | -766        | 322     | -445    | -84 810  | 77 009  | -7 801      |
| Avril               | -291                | 230     | -61     | -744                  | 464     | -280    | -475        | 678     | 203     | -57 101  | 50 408  | -6 692      |
| Mai                 | -264                | 327     | 63      | -629                  | 349     | -281    | -959        | 585     | -374    | -62 036  | 55 095  | -6 941      |
| Juin                | -184                | 455     | 272     | -300                  | 206     | -94     | -824        | 1 263   | 439     | -74 740  | 72 036  | -2 704      |
| Juillet             | -291                | 421     | 130     | -334                  | 306     | -28     | -1 744      | 633     | -1 111  | -62 134  | 61 817  | -317        |
| Août                | -239                | 398     | 159     | -97                   | 252     | 155     | -532        | 676     | 144     | -76 760  | 77 825  | 1 065       |
| Septembre           | -144                | 216     | 72      | -357                  | 436     | 79      | -500        | 731     | 231     | -55 087  | 56 026  | 940         |
| Octobre             | -392                | 252     | -140    | -944                  | 422     | -522    | -546        | 941     | 395     | -60 853  | 58 855  | -1 998      |
| Novembre            | -110                | 234     | 124     | -470                  | 249     | -220    | -273        | 879     | 606     | -76 211  | 79 379  | 3 168       |
| Décembre            | -99                 | 113     | 13      | -212                  | 447     | 235     | -401        | 689     | 288     | -65 086  | 66 848  | 1 762       |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Janvier             | -146                | 244     | 98      | -83                   | 343     | 261     | -474        | 223     | -251    | -67 318  | 67 276  | -42         |
| Février             | -72                 | 115     | 42      | -166                  | 95      | -72     | -340        | 970     | 630     | -64 283  | 61 684  | -2 599      |
| Mars                | -220                | 283     | 63      | -427                  | 266     | -160    | -243        | 892     | 649     | -63 075  | 65 031  | 1 956       |
| Avril               | -74                 | 160     | 86      | -176                  | 103     | -73     | -179        | 729     | 550     | -66 280  | 64 623  | -1 657      |
| Mai                 | -192                | 507     | 316     | -82                   | 125     | 44      | -253        | 527     | 274     | -50 700  | 50 867  | 167         |
| Juin                | -360                | 209     | -151    | -368                  | 64      | -303    | -577        | 788     | 211     | -59 074  | 61 685  | 2 611       |
| Juillet             | -123                | 137     | 13      | -139                  | 447     | 309     | -305        | 432     | 127     | -46 266  | 47 636  | 1 371       |
| Août                | -58                 | 117     | 59      | -119                  | 162     | 43      | -182        | 235     | 54      | -32 302  | 32 382  | 80          |
| Septembre           | -46                 | 107     | 62      | -377                  | 217     | -160    | -1 147      | 795     | -351    | -61 407  | 64 275  | 2 868       |
| Octobre             | -201                | 27      | -175    | -79                   | 107     | 27      | -459        | 2 153   | 1 694   | -53 700  | 59 873  | 6 172       |
| Novembre            | -5                  | 90      | 85      | -137                  | 267     | 130     | -556        | 712     | 157     | -33 863  | 35 535  | 1 672       |
| Décembre            | -34                 | 62      | 28      | -494                  | 164     | -329    | -747        | 1 409   | 662     | -33 849  | 37 603  | 3 754       |
| <b>2009</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |             |
| Janvier             | -47                 | 150     | 103     | -96                   | 203     | 106     | -915        | 683     | -231    | -34 485  | 35 606  | 1 121       |

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 12-1

## Opérations de portefeuille en actions étrangères avec les non-résidents, achats et ventes selon la zone géographique – États-Unis, Royaume-Uni, Autres pays de l'Union européenne

| Période             | États-Unis          |         |         | Royaume-Uni |         |         | Autres pays de l'Union européenne |         |         |
|---------------------|---------------------|---------|---------|-------------|---------|---------|-----------------------------------|---------|---------|
|                     | Achats              | Ventes  | Net     | Achats      | Ventes  | Net     | Achats                            | Ventes  | Net     |
| Vecteurs            |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Annuelle            | v115196             | v115197 | v115195 | v115199     | v115200 | v115198 | v115202                           | v115203 | v115201 |
| Trimestrielle       | v115345             | v115346 | v115344 | v115348     | v115349 | v115347 | v115351                           | v115352 | v115350 |
| Mensuelle           | v115494             | v115495 | v115493 | v115497     | v115498 | v115496 | v115500                           | v115501 | v115499 |
|                     | millions de dollars |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| 1997                | -130 658            | 126 474 | -4 184  | -5 535      | 4 430   | -1 105  | -5 998                            | 5 337   | -661    |
| 1998                | -126 354            | 113 442 | -12 913 | -5 744      | 5 420   | -324    | -9 814                            | 10 610  | 796     |
| 1999                | -197 973            | 176 579 | -21 394 | -14 327     | 14 378  | 51      | -11 956                           | 12 751  | 795     |
| 2000                | -257 744            | 220 083 | -37 660 | -41 200     | 35 474  | -5 726  | -35 487                           | 17 253  | -18 234 |
| 2001                | -223 791            | 200 215 | -23 575 | -86 707     | 80 295  | -6 412  | -16 117                           | 14 066  | -2 052  |
| 2002                | -338 372            | 312 652 | -25 719 | -270 137    | 267 944 | -2 193  | -20 593                           | 19 725  | -868    |
| 2003                | -229 057            | 228 387 | -670    | -297 540    | 293 969 | -3 572  | -18 767                           | 15 549  | -3 218  |
| 2004                | -182 827            | 182 985 | 158     | -275 227    | 272 916 | -2 311  | -25 996                           | 23 586  | -2 410  |
| 2005                | -204 818            | 220 502 | 15 684  | -321 497    | 296 464 | -25 033 | -35 937                           | 37 740  | 1 803   |
| 2006                | -305 529            | 296 689 | -8 840  | -128 481    | 127 332 | -1 149  | -67 410                           | 59 516  | -7 894  |
| 2007                | -401 691            | 390 526 | -11 165 | -194 774    | 214 079 | 19 305  | -207 043                          | 212 052 | 5 009   |
| 2008                | -399 827            | 391 002 | -8 825  | -180 873    | 174 177 | -6 696  | -134 625                          | 143 110 | 8 485   |
| <b>2006</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Quatrième trimestre | -88 507             | 91 291  | 2 784   | -38 451     | 36 990  | -1 461  | -19 117                           | 19 020  | -97     |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Premier trimestre   | -92 137             | 95 165  | 3 028   | -68 054     | 78 790  | 10 737  | -38 721                           | 37 156  | -1 565  |
| Deuxième trimestre  | -106 565            | 104 269 | -2 296  | -60 554     | 66 868  | 6 314   | -89 691                           | 94 700  | 5 009   |
| Troisième trimestre | -90 344             | 87 122  | -3 222  | -44 232     | 45 793  | 1 560   | -34 761                           | 36 476  | 1 715   |
| Quatrième trimestre | -112 645            | 103 970 | -8 676  | -21 934     | 22 628  | 694     | -43 870                           | 43 720  | -150    |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Premier trimestre   | -93 103             | 91 284  | -1 820  | -107 588    | 108 546 | 958     | -29 904                           | 28 070  | -1 833  |
| Deuxième trimestre  | -95 398             | 90 505  | -4 893  | -62 165     | 54 751  | -7 414  | -67 071                           | 75 685  | 8 614   |
| Troisième trimestre | -112 592            | 107 637 | -4 956  | -6 150      | 6 246   | 96      | -21 994                           | 21 316  | -678    |
| Quatrième trimestre | -98 733             | 101 577 | 2 843   | -4 970      | 4 634   | -336    | -15 656                           | 18 039  | 2 382   |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | -30 987             | 31 541  | 553     | -12 808     | 13 510  | 702     | -7 215                            | 5 365   | -1 850  |
| Février             | -25 354             | 31 057  | 5 702   | -37 380     | 36 479  | -902    | -14 859                           | 16 329  | 1 470   |
| Mars                | -35 795             | 32 568  | -3 227  | -17 865     | 28 801  | 10 936  | -16 647                           | 15 462  | -1 185  |
| Avril               | -29 590             | 28 371  | -1 219  | -27 697     | 41 169  | 13 472  | -24 333                           | 17 358  | -6 976  |
| Mai                 | -48 442             | 46 318  | -2 124  | -18 083     | 12 933  | -5 149  | -37 260                           | 41 553  | 4 293   |
| Juin                | -28 533             | 29 580  | 1 047   | -14 774     | 12 766  | -2 008  | -28 098                           | 35 789  | 7 691   |
| Juillet             | -28 774             | 26 676  | -2 098  | -15 811     | 14 422  | -1 389  | -20 598                           | 23 456  | 2 858   |
| Août                | -36 442             | 36 901  | 459     | -18 271     | 19 514  | 1 243   | -7 471                            | 7 060   | -411    |
| Septembre           | -25 128             | 23 546  | -1 583  | -10 150     | 11 856  | 1 706   | -6 691                            | 5 959   | -732    |
| Octobre             | -36 582             | 33 453  | -3 130  | -8 841      | 9 607   | 766     | -10 567                           | 11 471  | 903     |
| Novembre            | -44 691             | 43 165  | -1 526  | -7 449      | 7 648   | 199     | -21 710                           | 21 267  | -443    |
| Décembre            | -31 372             | 27 352  | -4 020  | -5 644      | 5 373   | -271    | -11 593                           | 10 982  | -611    |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | -33 116             | 35 225  | 2 109   | -29 249     | 32 475  | 3 226   | -11 008                           | 7 855   | -3 153  |
| Février             | -29 128             | 25 831  | -3 297  | -45 078     | 41 819  | -3 260  | -9 060                            | 11 864  | 2 804   |
| Mars                | -30 860             | 30 228  | -632    | -33 261     | 34 253  | 992     | -9 835                            | 8 351   | -1 484  |
| Avril               | -29 150             | 26 307  | -2 843  | -56 561     | 50 208  | -6 353  | -23 681                           | 28 836  | 5 155   |
| Mai                 | -31 609             | 29 550  | -2 059  | -2 891      | 2 752   | -139    | -30 376                           | 26 520  | -3 856  |
| Juin                | -34 639             | 34 648  | 9       | -2 713      | 1 791   | -922    | -13 014                           | 20 329  | 7 315   |
| Juillet             | -35 923             | 35 016  | -907    | -2 031      | 1 603   | -428    | -6 854                            | 6 476   | -378    |
| Août                | -33 443             | 31 477  | -1 967  | -1 555      | 1 690   | 135     | -5 587                            | 5 766   | 179     |
| Septembre           | -43 226             | 41 144  | -2 082  | -2 564      | 2 953   | 389     | -9 554                            | 9 074   | -480    |
| Octobre             | -41 707             | 46 077  | 4 370   | -1 940      | 2 151   | 211     | -5 662                            | 6 812   | 1 150   |
| Novembre            | -28 423             | 27 341  | -1 081  | -1 329      | 1 286   | -42     | -7 467                            | 7 161   | -305    |
| Décembre            | -28 603             | 28 158  | -445    | -1 702      | 1 197   | -505    | -2 528                            | 4 066   | 1 538   |
| <b>2009</b>         |                     |         |         |             |         |         |                                   |         |         |
| Janvier             | -27 712             | 23 734  | -3 978  | -1 009      | 955     | -55     | -3 631                            | 3 469   | -162    |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

Tableau 12-2

Opérations de portefeuille en actions étrangères avec les non-résidents, achats et ventes selon la zone géographique  
— Japon, autres pays de l'OCDE, autres pays et total

| Période             | Japon               |         |         | Autres pays de l'OCDE |         |         | Autres pays |         |         | Total    |         |         |
|---------------------|---------------------|---------|---------|-----------------------|---------|---------|-------------|---------|---------|----------|---------|---------|
|                     | Achats              | Ventes  | Net     | Achats                | Ventes  | Net     | Achats      | Ventes  | Net     | Achats   | Ventes  | Actions |
| Vecteurs            |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Annuelle            | v115205             | v115206 | v115204 | v115208               | v115209 | v115207 | v115211     | v115212 | v115210 | v113136  | v113137 | v113135 |
| Trimestrielle       | v115354             | v115355 | v115353 | v115357               | v115358 | v115356 | v115360     | v115361 | v115359 | v113308  | v113309 | v113307 |
| Mensuelle           | v115503             | v115504 | v115502 | v115506               | v115507 | v115505 | v115509     | v115510 | v115508 | v113450  | v113451 | v113449 |
|                     | millions de dollars |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| 1997                | -4 394              | 4 870   | 476     | -2 228                | 2 218   | -10     | -13 371     | 13 647  | 276     | -162 184 | 156 977 | -5 207  |
| 1998                | -3 817              | 2 206   | -1 612  | -2 787                | 3 086   | 299     | -15 349     | 13 669  | -1 680  | -163 866 | 148 433 | -15 433 |
| 1999                | -5 277              | 5 560   | 283     | -4 242                | 4 274   | 32      | -26 706     | 26 316  | -390    | -260 481 | 239 858 | -20 623 |
| 2000                | -4 973              | 7 097   | 2 124   | -6 532                | 6 532   | -1      | -20 200     | 19 732  | -468    | -366 135 | 306 171 | -59 965 |
| 2001                | -5 221              | 4 166   | -1 055  | -5 644                | 4 529   | -1 115  | -13 801     | 12 356  | -1 444  | -351 281 | 315 628 | -35 653 |
| 2002                | -4 956              | 5 191   | 235     | -5 781                | 4 552   | -1 230  | -28 185     | 36 708  | 8 523   | -668 025 | 646 772 | -21 253 |
| 2003                | -5 783              | 5 460   | -322    | -8 804                | 5 787   | -3 017  | -36 925     | 40 025  | 3 100   | -596 877 | 589 177 | -7 699  |
| 2004                | -5 521              | 5 073   | -449    | -8 131                | 7 954   | -177    | -24 017     | 21 113  | -2 904  | -521 719 | 513 627 | -8 092  |
| 2005                | -5 367              | 4 408   | -959    | -7 106                | 6 774   | -331    | -37 913     | 24 797  | -13 115 | -612 638 | 590 687 | -21 951 |
| 2006                | -5 470              | 5 080   | -390    | -9 458                | 8 336   | -1 122  | -54 318     | 45 623  | -8 695  | -570 666 | 542 576 | -28 090 |
| 2007                | -14 499             | 9 905   | -4 595  | -34 829               | 16 063  | -18 766 | -62 468     | 41 739  | -20 729 | -915 304 | 884 363 | -30 941 |
| 2008                | -8 483              | 9 769   | 1 286   | -12 891               | 11 881  | -1 010  | -39 700     | 38 635  | -1 065  | -776 400 | 768 574 | -7 826  |
| <b>2006</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Quatrième trimestre | -2 144              | 1 637   | -507    | -2 297                | 2 093   | -205    | -19 459     | 13 801  | -5 657  | -169 975 | 164 833 | -5 142  |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Premier trimestre   | -2 705              | 2 054   | -650    | -13 240               | 3 732   | -9 508  | -21 572     | 10 191  | -11 381 | -236 429 | 227 089 | -9 339  |
| Deuxième trimestre  | -6 045              | 3 075   | -2 970  | -16 777               | 6 604   | -10 173 | -16 730     | 13 154  | -3 576  | -296 362 | 288 670 | -7 691  |
| Troisième trimestre | -2 681              | 2 015   | -666    | -2 587                | 3 195   | 608     | -12 682     | 8 604   | -4 078  | -187 287 | 183 205 | -4 082  |
| Quatrième trimestre | -3 068              | 2 760   | -308    | -2 225                | 2 531   | 307     | -11 484     | 9 790   | -1 694  | -195 226 | 185 398 | -9 828  |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Premier trimestre   | -2 590              | 2 202   | -388    | -2 859                | 2 609   | -250    | -9 680      | 10 123  | 443     | -245 724 | 242 834 | -2 891  |
| Deuxième trimestre  | -1 695              | 2 294   | 599     | -3 320                | 3 301   | -20     | -11 024     | 9 323   | -1 701  | -240 674 | 235 859 | -4 815  |
| Troisième trimestre | -2 061              | 2 548   | 487     | -3 319                | 2 829   | -490    | -10 536     | 10 337  | -199    | -156 653 | 150 913 | -5 739  |
| Quatrième trimestre | -2 137              | 2 725   | 588     | -3 393                | 3 143   | -250    | -8 459      | 8 852   | 393     | -133 349 | 138 968 | 5 619   |
| <b>2007</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Janvier             | -846                | 305     | -540    | -663                  | 707     | 44      | -5 864      | 3 443   | -2 421  | -58 384  | 54 872  | -3 512  |
| Février             | -792                | 700     | -93     | -3 995                | 1 183   | -2 812  | -8 556      | 2 638   | -5 918  | -90 936  | 88 385  | -2 552  |
| Mars                | -1 067              | 1 049   | -17     | -8 582                | 1 842   | -6 740  | -7 152      | 4 110   | -3 042  | -87 109  | 83 833  | -3 276  |
| Avril               | -1 035              | 540     | -495    | -13 718               | 2 684   | -11 035 | -4 149      | 3 625   | -524    | -100 522 | 93 746  | -6 776  |
| Mai                 | -2 115              | 2 039   | -76     | -1 479                | 3 040   | 1 562   | -6 266      | 7 109   | 842     | -113 645 | 112 993 | -652    |
| Juin                | -2 896              | 496     | -2 399  | -1 580                | 880     | -700    | -6 315      | 2 421   | -3 894  | -82 194  | 81 931  | -263    |
| Juillet             | -855                | 794     | -62     | -1 105                | 1 721   | 616     | -5 275      | 3 050   | -2 225  | -72 418  | 70 119  | -2 300  |
| Août                | -954                | 662     | -292    | -863                  | 873     | 11      | -5 255      | 3 259   | -1 996  | -69 256  | 68 270  | -986    |
| Septembre           | -872                | 559     | -313    | -619                  | 601     | -19     | -2 151      | 2 294   | 143     | -45 613  | 44 816  | -797    |
| Octobre             | -1 180              | 779     | -401    | -786                  | 940     | 153     | -3 950      | 2 671   | -1 279  | -61 906  | 58 920  | -2 987  |
| Novembre            | -685                | 1 125   | 440     | -830                  | 855     | 25      | -3 673      | 3 787   | 114     | -79 038  | 77 846  | -1 191  |
| Décembre            | -1 203              | 856     | -347    | -609                  | 737     | 128     | -3 861      | 3 331   | -529    | -54 282  | 48 632  | -5 649  |
| <b>2008</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Janvier             | -592                | 357     | -235    | -1 085                | 1 095   | 10      | -2 991      | 3 252   | 261     | -78 041  | 80 258  | 2 217   |
| Février             | -657                | 459     | -198    | -1 026                | 818     | -209    | -2 892      | 3 028   | 136     | -87 841  | 83 819  | -4 023  |
| Mars                | -1 341              | 1 386   | 45      | -748                  | 696     | -51     | -3 797      | 3 843   | 46      | -79 842  | 78 758  | -1 085  |
| Avril               | -455                | 494     | 39      | -885                  | 1 013   | 128     | -4 487      | 2 668   | -1 819  | -115 218 | 109 526 | -5 693  |
| Mai                 | -482                | 1 005   | 523     | -1 164                | 1 085   | -80     | -3 219      | 3 570   | 351     | -69 742  | 64 482  | -5 260  |
| Juin                | -758                | 795     | 37      | -1 271                | 1 203   | -68     | -3 318      | 3 085   | -233    | -55 713  | 61 851  | 6 137   |
| Juillet             | -785                | 658     | -127    | -1 204                | 743     | -461    | -3 534      | 3 344   | -190    | -50 331  | 47 841  | -2 491  |
| Août                | -366                | 587     | 221     | -1 065                | 906     | -159    | -2 438      | 2 440   | 2       | -44 454  | 42 866  | -1 588  |
| Septembre           | -910                | 1 302   | 393     | -1 050                | 1 180   | 130     | -4 564      | 4 553   | -11     | -61 868  | 60 207  | -1 661  |
| Octobre             | -612                | 677     | 65      | -1 735                | 1 394   | -340    | -3 585      | 3 919   | 334     | -55 241  | 61 030  | 5 789   |
| Novembre            | -920                | 1 087   | 167     | -985                  | 1 126   | 141     | -2 453      | 2 481   | 27      | -41 577  | 40 483  | -1 094  |
| Décembre            | -605                | 960     | 355     | -673                  | 622     | -50     | -2 421      | 2 452   | 31      | -36 531  | 37 455  | 924     |
| <b>2009</b>         |                     |         |         |                       |         |         |             |         |         |          |         |         |
| Janvier             | -357                | 472     | 114     | -701                  | 601     | -100    | -2 462      | 2 541   | 79      | -35 872  | 31 772  | -4 100  |

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.



Tableau 13-1

## Prêts avec clauses de rachat selon la valeur mobilière auprès des non-résidents — Valeurs mobilières canadiennes

| Période             | Actif               |            |        | Passif    |            |         | Total     |            |         |
|---------------------|---------------------|------------|--------|-----------|------------|---------|-----------|------------|---------|
|                     | Ventes              | Achats     | Net    | Ventes    | Achats     | Net     | Ventes    | Achats     | Net     |
|                     | millions de dollars |            |        |           |            |         |           |            |         |
| 1999                | 1 264 495           | -1 260 766 | 3 729  | 611 068   | -611 198   | -130    | 1 875 563 | -1 871 964 | 3 599   |
| 2000                | 1 069 882           | -1 070 113 | -231   | 522 128   | -520 155   | 1 973   | 1 592 010 | -1 590 268 | 1 742   |
| 2001                | 676 252             | -676 946   | -694   | 655 137   | -656 700   | -1 563  | 1 331 389 | -1 333 646 | -2 257  |
| 2002                | 526 098             | -529 875   | -3 776 | 873 344   | -867 806   | 5 537   | 1 399 442 | -1 397 681 | 1 761   |
| 2003                | 732 915             | -730 905   | 2 011  | 1 136 897 | -1 133 193 | 3 705   | 1 869 812 | -1 864 098 | 5 716   |
| 2004                | 764 823             | -760 172   | 4 652  | 1 099 175 | -1 101 310 | -2 135  | 1 863 998 | -1 861 482 | 2 517   |
| 2005                | 567 573             | -563 101   | 4 473  | 1 050 985 | -1 050 451 | 535     | 1 618 558 | -1 613 552 | 5 008   |
| 2006                | 949 623             | -952 630   | -3 007 | 1 386 076 | -1 375 056 | 11 020  | 2 335 699 | -2 327 686 | 8 013   |
| 2007                | 1 227 391           | -1 232 062 | -4 672 | 1 554 326 | -1 566 036 | -11 710 | 2 781 717 | -2 798 098 | -16 382 |
| 2008                | 1 518 650           | -1 519 632 | -982   | 1 516 384 | -1 517 508 | -1 125  | 3 035 034 | -3 037 140 | -2 107  |
| <b>2006</b>         |                     |            |        |           |            |         |           |            |         |
| Quatrième trimestre | 256 380             | -255 682   | 698    | 399 789   | -400 875   | -1 085  | 656 169   | -656 557   | -387    |
| <b>2007</b>         |                     |            |        |           |            |         |           |            |         |
| Premier trimestre   | 260 411             | -261 727   | -1 316 | 408 272   | -407 418   | 853     | 668 683   | -669 145   | -463    |
| Deuxième trimestre  | 313 421             | -317 706   | -4 285 | 475 501   | -476 342   | -841    | 788 922   | -794 048   | -5 126  |
| Troisième trimestre | 349 260             | -351 010   | -1 750 | 407 000   | -413 988   | -6 988  | 756 260   | -764 998   | -8 738  |
| Quatrième trimestre | 304 297             | -301 619   | 2 677  | 263 553   | -268 287   | -4 736  | 567 850   | -569 906   | -2 059  |
| <b>2008</b>         |                     |            |        |           |            |         |           |            |         |
| Premier trimestre   | 379 496             | -382 580   | -3 083 | 309 541   | -308 531   | 1 009   | 689 037   | -691 111   | -2 074  |
| Deuxième trimestre  | 381 753             | -383 660   | -1 907 | 257 636   | -263 026   | -5 390  | 639 389   | -646 686   | -7 297  |
| Troisième trimestre | 444 140             | -437 546   | 6 595  | 399 154   | -396 635   | 2 520   | 843 294   | -834 181   | 9 115   |
| Quatrième trimestre | 313 262             | -315 848   | -2 586 | 550 053   | -549 317   | 736     | 863 315   | -865 165   | -1 850  |
| <b>2007</b>         |                     |            |        |           |            |         |           |            |         |
| Janvier             | 61 662              | -62 692    | -1 029 | 141 445   | -141 965   | -521    | 203 107   | -204 657   | -1 550  |
| Février             | 80 240              | -80 542    | -301   | 124 148   | -122 324   | 1 823   | 204 388   | -202 866   | 1 522   |
| Mars                | 118 510             | -118 495   | 16     | 142 678   | -143 128   | -450    | 261 188   | -261 623   | -434    |
| Avril               | 86 828              | -88 190    | -1 362 | 139 789   | -139 738   | 52      | 226 617   | -227 928   | -1 310  |
| Mai                 | 105 705             | -101 749   | 3 955  | 164 833   | -171 542   | -6 709  | 270 538   | -273 291   | -2 754  |
| Juin                | 120 889             | -127 766   | -6 877 | 170 879   | -165 062   | 5 816   | 291 768   | -292 828   | -1 061  |
| Juillet             | 118 622             | -118 689   | -66    | 146 602   | -148 132   | -1 529  | 265 224   | -266 821   | -1 595  |
| Août                | 126 131             | -126 088   | 43     | 150 008   | -153 510   | -3 502  | 276 139   | -279 598   | -3 459  |
| Septembre           | 104 505             | -106 233   | -1 727 | 110 389   | -112 346   | -1 957  | 214 894   | -218 579   | -3 684  |
| Octobre             | 106 842             | -103 374   | 3 468  | 109 261   | -114 861   | -5 600  | 216 103   | -218 235   | -2 132  |
| Novembre            | 110 895             | -106 635   | 4 260  | 75 956    | -82 693    | -6 737  | 186 851   | -189 328   | -2 477  |
| Décembre            | 86 561              | -91 610    | -5 051 | 78 335    | -70 734    | 7 601   | 164 896   | -162 344   | 2 550   |
| <b>2008</b>         |                     |            |        |           |            |         |           |            |         |
| Janvier             | 130 917             | -132 604   | -1 687 | 105 596   | -107 045   | -1 450  | 236 513   | -239 649   | -3 137  |
| Février             | 128 004             | -129 106   | -1 101 | 105 846   | -104 725   | 1 121   | 233 850   | -233 831   | 20      |
| Mars                | 120 574             | -120 870   | -296   | 98 100    | -96 761    | 1 338   | 218 674   | -217 631   | 1 042   |
| Avril               | 101 134             | -99 951    | 1 182  | 97 876    | -103 171   | -5 295  | 199 010   | -203 122   | -4 113  |
| Mai                 | 128 006             | -121 635   | 6 371  | 75 649    | -82 473    | -6 823  | 203 655   | -204 108   | -452    |
| Juin                | 152 613             | -162 074   | -9 459 | 84 109    | -77 382    | 6 729   | 236 722   | -239 456   | -2 730  |
| Juillet             | 179 841             | -176 579   | 3 262  | 118 230   | -116 427   | 1 804   | 298 071   | -293 006   | 5 066   |
| Août                | 109 145             | -111 433   | -2 288 | 129 754   | -129 172   | 583     | 238 899   | -240 605   | -1 705  |
| Septembre           | 155 154             | -149 534   | 5 620  | 151 171   | -151 036   | 134     | 306 325   | -300 570   | 5 754   |
| Octobre             | 117 842             | -119 029   | -1 189 | 183 411   | -186 452   | -3 041  | 301 253   | -305 481   | -4 230  |
| Novembre            | 94 772              | -87 747    | 7 025  | 147 327   | -149 905   | -2 578  | 242 099   | -237 652   | 4 447   |
| Décembre            | 100 649             | -109 072   | -8 423 | 219 316   | -212 960   | 6 357   | 319 965   | -322 032   | -2 066  |
| <b>2009</b>         |                     |            |        |           |            |         |           |            |         |
| Janvier             | 126 560             | -126 042   | 518    | 159 267   | -160 559   | -1 292  | 285 827   | -286 601   | -774    |

Note(s) : Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 13-2**  
**Prêts avec clauses de rachat selon la valeur mobilière auprès des non-résidents — Valeurs mobilières étrangères**

| Période             | Actif               |          |        | Passif  |          |        | Total     |            |        |
|---------------------|---------------------|----------|--------|---------|----------|--------|-----------|------------|--------|
|                     | Ventes              | Achats   | Net    | Ventes  | Achats   | Net    | Ventes    | Achats     | Net    |
|                     | millions de dollars |          |        |         |          |        |           |            |        |
| 1999                | 138 123             | -138 016 | 107    | 104 832 | -104 544 | 288    | 242 955   | -242 560   | 395    |
| 2000                | 158 151             | -158 302 | -152   | 106 230 | -105 657 | 573    | 264 381   | -263 959   | 421    |
| 2001                | 143 503             | -144 093 | -590   | 154 178 | -155 954 | -1 776 | 297 681   | -300 047   | -2 366 |
| 2002                | 258 124             | -260 154 | -2 030 | 273 748 | -274 612 | -865   | 531 872   | -534 766   | -2 895 |
| 2003                | 281 591             | -280 595 | 995    | 284 903 | -284 469 | 434    | 566 494   | -565 064   | 1 429  |
| 2004                | 272 266             | -267 358 | 4 908  | 234 792 | -229 860 | 4 932  | 507 058   | -497 218   | 9 840  |
| 2005                | 296 927             | -293 662 | 3 266  | 246 834 | -242 045 | 4 789  | 543 761   | -535 707   | 8 055  |
| 2006                | 597 620             | -596 191 | 1 429  | 336 938 | -331 118 | 5 820  | 934 558   | -927 309   | 7 249  |
| 2007                | 627 739             | -625 232 | 2 507  | 361 421 | -360 072 | 1 349  | 989 160   | -985 304   | 3 856  |
| 2008                | 635 012             | -631 948 | 3 064  | 539 027 | -535 400 | 3 626  | 1 174 039 | -1 167 348 | 6 690  |
| <b>2006</b>         |                     |          |        |         |          |        |           |            |        |
| Quatrième trimestre | 180 442             | -178 552 | 1 889  | 137 133 | -134 426 | 2 706  | 317 575   | -312 978   | 4 595  |
| <b>2007</b>         |                     |          |        |         |          |        |           |            |        |
| Premier trimestre   | 140 898             | -140 311 | 587    | 83 543  | -83 114  | 428    | 224 441   | -223 425   | 1 015  |
| Deuxième trimestre  | 169 548             | -165 819 | 3 729  | 102 830 | -101 384 | 1 446  | 272 378   | -267 203   | 5 175  |
| Troisième trimestre | 147 319             | -149 367 | -2 048 | 110 223 | -112 298 | -2 074 | 257 542   | -261 665   | -4 122 |
| Quatrième trimestre | 169 975             | -169 735 | 240    | 64 825  | -63 276  | 1 548  | 234 800   | -233 011   | 1 788  |
| <b>2008</b>         |                     |          |        |         |          |        |           |            |        |
| Premier trimestre   | 244 993             | -244 775 | 218    | 91 666  | -91 808  | -142   | 336 659   | -336 583   | 76     |
| Deuxième trimestre  | 147 392             | -142 957 | 4 435  | 126 727 | -122 938 | 3 790  | 274 119   | -265 895   | 8 225  |
| Troisième trimestre | 105 556             | -102 602 | 2 954  | 143 624 | -142 962 | 662    | 249 180   | -245 564   | 3 616  |
| Quatrième trimestre | 137 071             | -141 614 | -4 542 | 177 009 | -177 693 | -684   | 314 080   | -319 307   | -5 226 |
| <b>2007</b>         |                     |          |        |         |          |        |           |            |        |
| Janvier             | 49 717              | -48 161  | 1 556  | 31 352  | -32 220  | -868   | 81 069    | -80 381    | 688    |
| Février             | 31 773              | -32 834  | -1 061 | 23 870  | -23 887  | -17    | 55 643    | -56 721    | -1 078 |
| Mars                | 59 408              | -59 316  | 92     | 28 321  | -27 008  | 1 313  | 87 729    | -86 324    | 1 405  |
| Avril               | 62 642              | -60 853  | 1 790  | 32 907  | -32 659  | 248    | 95 549    | -93 512    | 2 038  |
| Mai                 | 59 904              | -59 379  | 526    | 29 547  | -30 153  | -606   | 89 451    | -89 532    | -80    |
| Juin                | 47 001              | -45 588  | 1 413  | 40 377  | -38 572  | 1 804  | 87 378    | -84 160    | 3 217  |
| Juillet             | 43 979              | -45 145  | -1 166 | 35 155  | -36 603  | -1 448 | 79 134    | -81 748    | -2 614 |
| Août                | 50 003              | -50 092  | -89    | 41 150  | -40 444  | 706    | 91 153    | -90 536    | 617    |
| Septembre           | 53 337              | -54 130  | -793   | 33 918  | -35 251  | -1 333 | 87 255    | -89 381    | -2 126 |
| Octobre             | 55 930              | -60 346  | -4 416 | 28 680  | -28 475  | 205    | 84 610    | -88 821    | -4 211 |
| Novembre            | 55 318              | -50 041  | 5 277  | 19 632  | -18 878  | 754    | 74 950    | -68 919    | 6 031  |
| Décembre            | 58 727              | -59 348  | -621   | 16 513  | -15 924  | 589    | 75 240    | -75 272    | -32    |
| <b>2008</b>         |                     |          |        |         |          |        |           |            |        |
| Janvier             | 100 493             | -101 988 | -1 495 | 27 597  | -27 488  | 109    | 128 090   | -129 476   | -1 386 |
| Février             | 74 538              | -74 202  | 337    | 26 252  | -26 384  | -132   | 100 790   | -100 586   | 205    |
| Mars                | 69 962              | -68 586  | 1 376  | 37 817  | -37 936  | -119   | 107 779   | -106 522   | 1 257  |
| Avril               | 54 131              | -50 423  | 3 708  | 37 958  | -36 630  | 1 328  | 92 089    | -87 053    | 5 036  |
| Mai                 | 47 737              | -48 867  | -1 130 | 47 579  | -44 588  | 2 991  | 95 316    | -93 455    | 1 861  |
| Juin                | 45 524              | -43 667  | 1 857  | 41 191  | -41 720  | -529   | 86 715    | -85 387    | 1 328  |
| Juillet             | 35 219              | -34 414  | 805    | 41 215  | -39 345  | 1 870  | 76 434    | -73 759    | 2 675  |
| Août                | 32 459              | -31 140  | 1 319  | 51 940  | -51 571  | 369    | 84 399    | -82 711    | 1 688  |
| Septembre           | 37 879              | -37 048  | 830    | 50 470  | -52 047  | -1 577 | 88 349    | -89 095    | -747   |
| Octobre             | 46 376              | -49 113  | -2 737 | 55 773  | -55 584  | 189    | 102 149   | -104 697   | -2 548 |
| Novembre            | 51 115              | -46 363  | 4 751  | 58 842  | -58 259  | 584    | 109 957   | -104 622   | 5 335  |
| Décembre            | 39 580              | -46 137  | -6 557 | 62 393  | -63 850  | -1 457 | 101 973   | -109 987   | -8 014 |
| <b>2009</b>         |                     |          |        |         |          |        |           |            |        |
| Janvier             | 37 929              | -36 589  | 1 340  | 49 620  | -49 440  | 181    | 87 549    | -86 029    | 1 521  |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 14-1**  
**Prêts avec clauses de rachat selon la valeur mobilière auprès des non-résidents — Actifs**

| Période             | Gouvernement de Canada |           |         |                |         |         | Autres valeurs mobilières canadiennes |         |         | Valeurs mobilières étrangères |         |         | Total      |           |         |
|---------------------|------------------------|-----------|---------|----------------|---------|---------|---------------------------------------|---------|---------|-------------------------------|---------|---------|------------|-----------|---------|
|                     | Obligations            |           |         | Bons de Trésor |         |         | Achats                                | Ventes  | Net     | Achats                        | Ventes  | Net     | Achats     | Ventes    | Net     |
|                     | Achats                 | Ventes    | Net     | Achats         | Ventes  | Net     |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Vecteurs            |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Annuelle            | v113104                | v113103   | v113102 | v113107        | v113106 | v113105 | v113110                               | v113109 | v113108 | v113113                       | v113112 | v113111 | v113115    | v113114   | v113101 |
| Trimestrielle       | v113276                | v113275   | v113274 | v113279        | v113278 | v113277 | v113282                               | v113281 | v113280 | v113285                       | v113284 | v113283 | v113287    | v113286   | v113273 |
| Mensuelle           | v113475                | v113474   | v113473 | v113478        | v113477 | v113476 | v113481                               | v113480 | v113479 | v113484                       | v113483 | v113482 | v113486    | v113485   | v113472 |
| millions de dollars |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| 1999                | -1 148 452             | 1 153 431 | 4 980   | -73 300        | 73 875  | 574     | -39 014                               | 37 189  | -1 825  | -138 016                      | 138 123 | 107     | -1 398 782 | 1 402 618 | 3 836   |
| 2000                | -1 019 010             | 1 019 383 | 373     | -21 813        | 21 714  | -98     | -29 290                               | 28 785  | -506    | -158 302                      | 158 151 | -152    | -1 228 415 | 1 228 033 | -382    |
| 2001                | -638 372               | 639 489   | 1 117   | -12 741        | 11 360  | -1 381  | -25 833                               | 25 403  | -430    | -144 093                      | 143 503 | -590    | -821 038   | 819 754   | -1 284  |
| 2002                | -469 256               | 464 010   | -5 245  | -24 634        | 25 778  | 1 144   | -35 985                               | 36 310  | 325     | -260 154                      | 258 124 | -2 030  | -790 029   | 784 222   | -5 807  |
| 2003                | -651 293               | 653 594   | 2 302   | -24 263        | 23 741  | -522    | -55 349                               | 55 580  | 231     | -280 595                      | 281 591 | 995     | -1 011 499 | 1 014 505 | 3 006   |
| 2004                | -660 815               | 663 462   | 2 647   | -21 106        | 21 692  | 587     | -78 251                               | 79 669  | 1 418   | -267 358                      | 272 266 | 4 908   | -1 027 530 | 1 037 089 | 9 559   |
| 2005                | -495 002               | 495 698   | 696     | -22 544        | 20 725  | -1 818  | -45 555                               | 51 150  | 5 595   | -293 662                      | 296 927 | 3 266   | -856 763   | 864 501   | 7 738   |
| 2006                | -884 009               | 882 604   | -1 405  | -13 632        | 13 304  | -328    | -54 989                               | 53 715  | -1 274  | -596 191                      | 597 620 | 1 429   | -1 548 821 | 1 547 243 | -1 578  |
| 2007                | -1 122 985             | 1 118 342 | -4 643  | -22 071        | 21 682  | -390    | -87 006                               | 87 367  | 361     | -625 232                      | 627 739 | 2 507   | -1 857 294 | 1 855 129 | -2 165  |
| 2008                | -1 250 639             | 1 251 588 | 949     | -25 588        | 26 130  | 542     | -243 405                              | 240 932 | -2 473  | -631 948                      | 635 012 | 3 064   | -2 151 580 | 2 153 663 | 2 083   |
| <b>2006</b>         |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Quatrième trimestre | -231 419               | 232 869   | 1 450   | -4 417         | 4 163   | -254    | -19 846                               | 19 348  | -498    | -178 552                      | 180 442 | 1 889   | -434 235   | 436 822   | 2 587   |
| <b>2007</b>         |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Premier trimestre   | -234 962               | 232 959   | -2 003  | -7 648         | 6 955   | -693    | -19 117                               | 20 497  | 1 380   | -140 311                      | 140 898 | 587     | -402 038   | 401 309   | -729    |
| Deuxième trimestre  | -285 206               | 281 768   | -3 438  | -7 776         | 7 323   | -453    | -24 724                               | 24 330  | -394    | -165 819                      | 169 548 | 3 729   | -483 525   | 482 969   | -556    |
| Troisième trimestre | -328 475               | 326 995   | -1 480  | -3 451         | 4 031   | 580     | -19 084                               | 18 234  | -850    | -149 367                      | 147 319 | -2 048  | -500 377   | 496 579   | -3 798  |
| Quatrième trimestre | -274 342               | 276 619   | 2 277   | -3 196         | 3 373   | 176     | -24 081                               | 24 305  | 224     | -169 735                      | 169 975 | 240     | -471 353   | 474 272   | 2 918   |
| <b>2008</b>         |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Premier trimestre   | -318 476               | 316 710   | -1 766  | -8 813         | 9 634   | 821     | -55 291                               | 53 152  | -2 138  | -244 775                      | 244 993 | 218     | -627 354   | 624 489   | -2 865  |
| Deuxième trimestre  | -331 022               | 329 922   | -1 100  | -7 850         | 7 570   | -280    | -44 788                               | 44 261  | -527    | -142 957                      | 147 392 | 4 435   | -526 617   | 529 145   | 2 528   |
| Troisième trimestre | -359 618               | 365 263   | 5 645   | -5 838         | 6 053   | 215     | -72 090                               | 72 824  | 735     | -102 602                      | 105 556 | 2 954   | -540 148   | 549 697   | 9 549   |
| Quatrième trimestre | -241 523               | 239 693   | -1 830  | -3 088         | 2 874   | -214    | -71 237                               | 70 695  | -542    | -141 614                      | 137 071 | -4 542  | -457 462   | 450 333   | -7 128  |
| <b>2007</b>         |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Janvier             | -57 062                | 55 457    | -1 605  | -828           | 526     | -302    | -4 802                                | 5 679   | 878     | -48 161                       | 49 717  | 1 556   | -110 853   | 111 379   | 526     |
| Février             | -72 851                | 73 032    | 181     | -1 028         | 958     | -70     | -6 663                                | 6 250   | -412    | -32 834                       | 31 773  | -1 061  | -113 376   | 112 013   | -1 363  |
| Mars                | -105 049               | 104 471   | -578    | -5 793         | 5 472   | -321    | -7 653                                | 8 567   | 915     | -59 316                       | 59 408  | 92      | -177 810   | 177 918   | 108     |
| Avril               | -79 062                | 78 376    | -686    | -2 076         | 2 026   | -50     | -7 052                                | 6 426   | -626    | -60 853                       | 62 642  | 1 790   | -149 042   | 149 470   | 428     |
| Mai                 | -92 659                | 96 746    | 4 087   | -1 758         | 1 266   | -493    | -7 332                                | 7 693   | 361     | -59 379                       | 59 904  | 526     | -161 128   | 165 609   | 4 481   |
| Juin                | -113 484               | 106 646   | -6 838  | -3 941         | 4 031   | 90      | -10 341                               | 10 212  | -129    | -45 588                       | 47 001  | 1 413   | -173 354   | 167 890   | -5 464  |
| Juillet             | -112 900               | 111 654   | -1 246  | -585           | 1 176   | 591     | -5 204                                | 5 792   | 589     | -45 145                       | 43 979  | -1 166  | -163 833   | 162 602   | -1 231  |
| Août                | -116 908               | 117 752   | 844     | -1 018         | 836     | -182    | -8 162                                | 7 543   | -619    | -50 092                       | 50 003  | -89     | -176 181   | 176 134   | -46     |
| Septembre           | -98 667                | 97 588    | -1 078  | -1 848         | 2 019   | 171     | -5 718                                | 4 898   | -820    | -54 130                       | 53 337  | -793    | -160 363   | 157 843   | -2 520  |
| Octobre             | -96 566                | 99 139    | 2 573   | -779           | 1 048   | 269     | -6 029                                | 6 655   | 626     | -60 346                       | 55 930  | -4 416  | -163 720   | 162 771   | -948    |
| Novembre            | -95 974                | 101 303   | 5 329   | -1 245         | 1 099   | -146    | -9 416                                | 8 493   | -923    | -50 041                       | 55 318  | 5 277   | -156 676   | 166 213   | 9 537   |
| Décembre            | -81 802                | 76 178    | -5 625  | -1 172         | 1 226   | 53      | -8 636                                | 9 157   | 521     | -59 348                       | 58 727  | -621    | -150 958   | 145 287   | -5 671  |
| <b>2008</b>         |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Janvier             | -114 199               | 111 989   | -2 210  | -3 175         | 4 088   | 913     | -15 230                               | 14 840  | -390    | -101 988                      | 100 493 | -1 495  | -234 592   | 231 409   | -3 182  |
| Février             | -105 091               | 105 831   | 740     | -2 026         | 1 817   | -208    | -21 989                               | 20 356  | -1 633  | -74 202                       | 74 538  | 337     | -203 307   | 202 543   | -765    |
| Mars                | -99 186                | 98 889    | -297    | -3 612         | 3 728   | 116     | -18 072                               | 17 957  | -115    | -68 586                       | 69 962  | 1 376   | -189 455   | 190 536   | 1 081   |
| Avril               | -81 752                | 83 389    | 1 636   | -1 345         | 1 496   | 151     | -16 854                               | 16 249  | -605    | -50 423                       | 54 131  | 3 708   | -150 375   | 155 265   | 4 890   |
| Mai                 | -107 577               | 114 081   | 6 504   | -3 704         | 2 982   | -722    | -10 354                               | 10 943  | 589     | -48 867                       | 47 737  | -1 130  | -170 501   | 175 743   | 5 241   |
| Juin                | -141 693               | 132 452   | -9 240  | -2 801         | 3 093   | 292     | -17 580                               | 17 068  | -511    | -43 667                       | 45 524  | 1 857   | -205 740   | 198 137   | -7 603  |
| Juillet             | -148 751               | 154 209   | 5 458   | -1 469         | 1 702   | 233     | -26 359                               | 23 930  | -2 429  | -34 414                       | 35 219  | 805     | -210 993   | 215 059   | 4 067   |
| Août                | -85 920                | 82 799    | -3 121  | -1 693         | 1 227   | -467    | -23 820                               | 25 119  | 1 300   | -31 140                       | 32 459  | 1 319   | -142 573   | 141 604   | -969    |
| Septembre           | -124 947               | 128 255   | 3 308   | -2 676         | 3 124   | 448     | -21 911                               | 23 775  | 1 864   | -37 048                       | 37 879  | 830     | -186 582   | 193 033   | 6 451   |
| Octobre             | -89 472                | 88 240    | -1 232  | -1 550         | 1 745   | 194     | -28 007                               | 27 857  | -151    | -49 113                       | 46 376  | -2 737  | -168 143   | 164 217   | -3 925  |
| Novembre            | -67 162                | 74 446    | 7 284   | -487           | 503     | 16      | -20 098                               | 19 823  | -275    | -46 363                       | 51 115  | 4 751   | -134 110   | 145 887   | 11 777  |
| Décembre            | -84 889                | 77 007    | -7 882  | -1 051         | 626     | -425    | -23 132                               | 23 016  | -116    | -46 137                       | 39 580  | -6 557  | -155 209   | 140 230   | -14 980 |
| <b>2009</b>         |                        |           |         |                |         |         |                                       |         |         |                               |         |         |            |           |         |
| Janvier             | -102 293               | 102 806   | 513     | -2 731         | 2 111   | -620    | -21 018                               | 21 643  | 625     | -36 589                       | 37 929  | 1 340   | -162 631   | 164 489   | 1 858   |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 14-2**  
**Prêts avec clauses de rachat selon la valeur mobilière auprès des non-résidents — Engagements**

| Période             | Gouvernement de Canada |            |         |                |         |         | Autres valeurs mobilières canadiennes |          |         | Valeurs mobilières étrangères |          |         | Total     |            |         |  |
|---------------------|------------------------|------------|---------|----------------|---------|---------|---------------------------------------|----------|---------|-------------------------------|----------|---------|-----------|------------|---------|--|
|                     | Obligations            |            |         | Bons de Trésor |         |         | Ventes                                | Achats   | Net     | Ventes                        | Achats   | Net     | Ventes    | Achats     | Net     |  |
|                     | Ventes                 | Achats     | Net     | Ventes         | Achats  | Net     |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Vecteurs            |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Annuelle            | v113118                | v113119    | v113117 | v113121        | v113122 | v113120 | v113124                               | v113125  | v113123 | v113127                       | v113128  | v113126 | v113129   | v113130    | v113116 |  |
| Trimestrielle       | v113290                | v113291    | v113289 | v113293        | v113294 | v113292 | v113296                               | v113297  | v113295 | v113299                       | v113300  | v113298 | v113301   | v113302    | v113288 |  |
| Mensuelle           | v113489                | v113490    | v113488 | v113492        | v113493 | v113491 | v113495                               | v113496  | v113494 | v113498                       | v113499  | v113497 | v113500   | v113501    | v113487 |  |
| millions de dollars |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| 1999                | 586 226                | -585 920   | 306     | 18 471         | -17 405 | 1 066   | 6 371                                 | -7 873   | -1 502  | 104 832                       | -104 544 | 288     | 715 900   | -715 742   | 158     |  |
| 2000                | 490 097                | -486 514   | 3 583   | 17 857         | -18 798 | -941    | 14 174                                | -14 843  | -669    | 106 230                       | -105 657 | 573     | 628 358   | -625 813   | 2 545   |  |
| 2001                | 615 126                | -616 614   | -1 488  | 14 745         | -14 915 | -170    | 25 266                                | -25 171  | 95      | 154 178                       | -155 954 | -1 776  | 809 314   | -812 654   | -3 339  |  |
| 2002                | 725 613                | -720 979   | 4 634   | 41 999         | -41 564 | 434     | 105 732                               | -105 263 | 469     | 273 748                       | -274 612 | -865    | 1 147 091 | -1 142 419 | 4 673   |  |
| 2003                | 929 521                | -929 310   | 211     | 43 613         | -42 417 | 1 196   | 163 763                               | -161 466 | 2 298   | 284 903                       | -284 469 | 434     | 1 421 800 | -1 417 661 | 4 139   |  |
| 2004                | 719 697                | -723 895   | -4 198  | 78 404         | -79 060 | -656    | 301 074                               | -298 355 | 2 719   | 234 792                       | -229 860 | 4 932   | 1 333 966 | -1 331 171 | 2 796   |  |
| 2005                | 706 607                | -707 314   | -707    | 89 676         | -91 186 | -1 510  | 254 702                               | -251 951 | 2 752   | 246 834                       | -242 045 | 4 789   | 1 297 819 | -1 292 496 | 5 323   |  |
| 2006                | 1 172 233              | -1 160 852 | 11 381  | 34 149         | -35 582 | -1 432  | 179 694                               | -178 622 | 1 071   | 336 938                       | -331 118 | 5 820   | 1 723 013 | -1 706 174 | 16 840  |  |
| 2007                | 1 334 222              | -1 344 601 | -10 380 | 16 379         | -16 344 | 35      | 203 725                               | -205 091 | -1 365  | 361 421                       | -360 072 | 1 349   | 1 915 747 | -1 926 108 | -10 362 |  |
| 2008                | 1 179 971              | -1 183 116 | -3 145  | 40 759         | -40 717 | 41      | 295 654                               | -293 675 | 1 979   | 539 027                       | -535 400 | 3 626   | 2 055 410 | -2 052 908 | 2 502   |  |
| <b>2006</b>         |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Quatrième trimestre | 362 673                | -364 291   | -1 617  | 14 564         | -14 401 | 163     | 22 552                                | -22 183  | 369     | 137 133                       | -134 426 | 2 706   | 536 921   | -535 300   | 1 621   |  |
| <b>2007</b>         |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Premier trimestre   | 337 281                | -337 395   | -115    | 6 399          | -5 280  | 1 119   | 64 592                                | -64 743  | -151    | 83 543                        | -83 114  | 428     | 491 814   | -490 533   | 1 281   |  |
| Deuxième trimestre  | 413 948                | -415 012   | -1 064  | 4 809          | -5 770  | -961    | 56 744                                | -55 560  | 1 184   | 102 830                       | -101 384 | 1 446   | 578 332   | -577 726   | 606     |  |
| Troisième trimestre | 358 589                | -364 098   | -5 509  | 3 621          | -3 841  | -220    | 44 790                                | -46 049  | -1 259  | 110 223                       | -112 298 | -2 074  | 517 224   | -526 286   | -9 062  |  |
| Quatrième trimestre | 224 404                | -228 096   | -3 693  | 1 550          | -1 453  | 96      | 37 599                                | -38 738  | -1 139  | 64 825                        | -63 276  | 1 548   | 328 377   | -331 564   | -3 187  |  |
| <b>2008</b>         |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Premier trimestre   | 258 507                | -259 192   | -685    | 1 913          | -2 058  | -145    | 49 121                                | -47 281  | 1 839   | 91 666                        | -91 808  | -142    | 401 206   | -400 339   | 868     |  |
| Deuxième trimestre  | 183 444                | -187 334   | -3 890  | 3 881          | -3 908  | -27     | 70 311                                | -71 784  | -1 473  | 126 727                       | -122 938 | 3 790   | 384 363   | -385 964   | -1 600  |  |
| Troisième trimestre | 300 594                | -298 063   | 2 532   | 15 745         | -15 648 | 97      | 82 815                                | -82 924  | -109    | 143 624                       | -142 962 | 662     | 542 778   | -539 596   | 3 182   |  |
| Quatrième trimestre | 437 426                | -438 528   | -1 102  | 19 220         | -19 104 | 117     | 93 407                                | -91 685  | 1 721   | 177 009                       | -177 693 | -684    | 727 062   | -727 009   | 53      |  |
| <b>2007</b>         |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Janvier             | 119 742                | -119 348   | 393     | 1 762          | -1 558  | 204     | 19 941                                | -21 059  | -1 118  | 31 352                        | -32 220  | -868    | 172 798   | -174 186   | -1 388  |  |
| Février             | 101 418                | -101 515   | -97     | 1 485          | -1 633  | -148    | 21 245                                | -19 176  | 2 068   | 23 870                        | -23 887  | -17     | 148 017   | -146 212   | 1 806   |  |
| Mars                | 116 121                | -116 532   | -411    | 3 152          | -2 089  | 1 063   | 23 405                                | -24 507  | -1 102  | 28 321                        | -27 008  | 1 313   | 170 999   | -170 136   | 863     |  |
| Avril               | 118 476                | -118 189   | 288     | 2 594          | -3 593  | -999    | 18 719                                | -17 956  | 763     | 32 907                        | -32 659  | 248     | 172 696   | -172 397   | 299     |  |
| Mai                 | 147 212                | -152 524   | -5 312  | 1 893          | -1 883  | 10      | 15 728                                | -17 135  | -1 407  | 29 547                        | -30 153  | -606    | 194 380   | -201 695   | -7 314  |  |
| Juin                | 148 260                | -144 299   | 3 960   | 322            | -293    | 29      | 22 297                                | -20 470  | 1 827   | 40 377                        | -38 572  | 1 804   | 211 256   | -203 635   | 7 621   |  |
| Juillet             | 128 615                | -129 561   | -945    | 2 074          | -1 449  | 625     | 15 913                                | -17 122  | -1 209  | 35 155                        | -36 603  | -1 448  | 181 758   | -184 735   | -2 977  |  |
| Août                | 132 347                | -134 840   | -2 493  | 1 178          | -1 824  | -646    | 16 483                                | -16 846  | -363    | 41 150                        | -40 444  | 706     | 191 158   | -193 954   | -2 796  |  |
| Septembre           | 97 627                 | -99 697    | -2 070  | 368            | -568    | -200    | 12 394                                | -12 081  | 313     | 33 918                        | -35 251  | -1 333  | 144 308   | -147 597   | -3 289  |  |
| Octobre             | 95 775                 | -100 673   | -4 898  | 725            | -244    | 481     | 12 761                                | -13 944  | -1 183  | 28 680                        | -28 475  | 205     | 137 941   | -143 336   | -5 395  |  |
| Novembre            | 62 367                 | -68 745    | -6 378  | 233            | -543    | -309    | 13 356                                | -13 405  | -50     | 19 632                        | -18 878  | 754     | 95 588    | -101 570   | -5 983  |  |
| Décembre            | 66 262                 | -58 679    | 7 583   | 591            | -667    | -76     | 11 482                                | -11 388  | 94      | 16 513                        | -15 924  | 589     | 94 849    | -86 658    | 8 191   |  |
| <b>2008</b>         |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Janvier             | 89 372                 | -90 767    | -1 395  | 1 197          | -1 302  | -106    | 15 027                                | -14 976  | 51      | 27 597                        | -27 488  | 109     | 133 192   | -134 533   | -1 341  |  |
| Février             | 86 076                 | -84 976    | 1 100   | 723            | -703    | 20      | 19 047                                | -19 046  | 1       | 26 252                        | -26 384  | -132    | 132 098   | -131 109   | 988     |  |
| Mars                | 83 059                 | -83 449    | -390    | -6             | -53     | -59     | 15 047                                | -13 259  | 1 787   | 37 817                        | -37 936  | -119    | 135 917   | -134 697   | 1 220   |  |
| Avril               | 73 713                 | -77 371    | -3 658  | 825            | -850    | -25     | 23 338                                | -24 950  | -1 612  | 37 958                        | -36 630  | 1 328   | 135 835   | -139 802   | -3 967  |  |
| Mai                 | 53 617                 | -60 195    | -6 578  | 1 938          | -1 851  | 88      | 20 094                                | -20 427  | -333    | 47 579                        | -44 588  | 2 991   | 123 228   | -127 061   | -3 833  |  |
| Juin                | 56 113                 | -49 767    | 6 346   | 1 117          | -1 208  | -90     | 26 879                                | -26 407  | 473     | 41 191                        | -41 720  | -529    | 125 301   | -119 101   | 6 199   |  |
| Juillet             | 81 732                 | -80 203    | 1 530   | 686            | -687    | -1      | 35 812                                | -35 537  | 275     | 41 215                        | -39 345  | 1 870   | 159 444   | -155 771   | 3 673   |  |
| Août                | 95 711                 | -95 416    | 295     | 8 778          | -8 502  | 277     | 25 265                                | -25 254  | 11      | 51 940                        | -51 571  | 369     | 181 694   | -180 742   | 952     |  |
| Septembre           | 123 151                | -122 444   | 707     | 6 281          | -6 459  | -179    | 21 739                                | -22 133  | -394    | 50 470                        | -52 047  | -1 577  | 201 640   | -203 083   | -1 443  |  |
| Octobre             | 152 800                | -156 093   | -3 293  | 7 004          | -7 005  | -1      | 23 607                                | -23 354  | 253     | 55 773                        | -55 584  | 189     | 239 184   | -242 036   | -2 853  |  |
| Novembre            | 118 334                | -122 611   | -4 277  | 7 087          | -6 701  | 386     | 21 906                                | -20 593  | 1 313   | 58 842                        | -58 259  | 584     | 206 169   | -208 164   | -1 995  |  |
| Décembre            | 166 292                | -159 823   | 6 469   | 5 130          | -5 398  | -268    | 47 894                                | -47 739  | 156     | 62 393                        | -63 850  | -1 457  | 281 710   | -276 809   | 4 900   |  |
| <b>2009</b>         |                        |            |         |                |         |         |                                       |          |         |                               |          |         |           |            |         |  |
| Janvier             | 140 242                | -140 107   | 135     | 5 701          | -5 449  | 252     | 13 324                                | -15 003  | -1 679  | 49 620                        | -49 440  | 181     | 208 887   | -209 999   | -1 112  |  |

**Note(s) :** Dans les tableaux 1 à 14 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, c'est-à-dire une sortie de capital du Canada.

**Tableau 15**  
**Investissements de portefeuille en obligations canadiennes, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon le secteur <sup>1</sup>**

| En fin de période | Toutes les administratives publiques et leurs entreprises |             |           |  |             |           |                                       | Sociétés | Total     |           |
|-------------------|---|-------------|-----------|--|-------------|-----------|---------------------------------------|----------|-----------|-----------|
|                   | Administration publique fédérale                          |             |           | Administrations publiques provinciales |             |           | Administrations publiques municipales |          |           |           |
|                   | Direct  | Entreprises | Total     | Direct                                 | Entreprises | Total     |                                       |          |           |           |
| Vecteurs          | v30630500   | v30630499   | v30630498 | v30630503                              | v30630502   | v30630501 | v30630504                             | ..       | v30630505 | v30630490 |
| Annuelle          | v21241183   | v21241182   | v21241181 | v21241186                              | v21241185   | v21241184 | v21241187                             | ..       | v21241188 | v21241180 |
| Mensuelle         |   |             |           |  |             |           |                                       |          |           |           |
|                   | millions de dollars                                       |             |           |  |             |           |                                       |          |           |           |
| 1997              | 92 761  | 11 933      | 104 694   | 114 266                                | 35 527      | 149 793   | 5 962                                 | 260 449  | 107 450   | 367 898   |
| 1998              | 89 126  | 13 498      | 102 624   | 125 074                                | 37 597      | 162 671   | 6 112                                 | 271 407  | 134 366   | 405 772   |
| 1999              | 91 131  | 15 017      | 106 148   | 112 496                                | 30 973      | 143 469   | 5 434                                 | 255 051  | 134 341   | 389 392   |
| 2000              | 81 198  | 14 652      | 95 850    | 105 005                                | 29 904      | 134 909   | 4 979                                 | 235 738  | 136 702   | 372 440   |
| 2001              | 74 717  | 17 252      | 91 969    | 109 021                                | 27 422      | 136 443   | 4 589                                 | 233 001  | 194 227   | 427 227   |
| 2002              | 79 956  | 28 742      | 108 698   | 112 990                                | 24 197      | 137 188   | 3 655                                 | 249 541  | 199 532   | 449 072   |
| 2003              | 59 210  | 38 488      | 97 698    | 103 715                                | 19 096      | 122 811   | 3 194                                 | 223 703  | 177 347   | 401 050   |
| 2004              | 54 533  | 48 465      | 102 998   | 99 509                                 | 17 286      | 116 796   | 3 493                                 | 223 287  | 178 948   | 402 236   |
| 2005              | 46 278  | 52 650      | 98 928    | 98 776                                 | 15 698      | 114 474   | 3 809                                 | 217 211  | 166 939   | 384 150   |
| 2006              | 46 076  | 63 126      | 109 202   | 102 009                                | 15 811      | 117 820   | 4 149                                 | 231 171  | 176 885   | 408 055   |
| 2007              | 40 242  | 72 353      | 112 596   | 87 932                                 | 13 304      | 101 237   | 4 083                                 | 217 916  | 164 165   | 382 080   |
| 2008              | 36 432  | 84 845      | 121 276   | 105 712                                | 13 080      | 118 791   | 4 637                                 | 244 704  | 204 545   | 449 249   |
| <b>2006</b>       |   |             |           |  |             |           |                                       |          |           |           |
| Décembre          | 46 076  | 63 126      | 109 202   | 102 009                                | 15 811      | 117 820   | 4 149                                 | 231 171  | 176 885   | 408 055   |
| <b>2007</b>       |   |             |           |  |             |           |                                       |          |           |           |
| Janvier           | 43 982  | 63 831      | 107 813   | 101 834                                | 15 834      | 117 668   | 4 154                                 | 229 635  | 177 147   | 406 782   |
| Février           | 43 828  | 64 128      | 107 955   | 102 429                                | 15 703      | 118 132   | 4 191                                 | 230 278  | 176 365   | 406 644   |
| Mars              | 47 943  | 65 033      | 112 976   | 101 547                                | 15 525      | 117 072   | 4 062                                 | 234 110  | 178 918   | 413 028   |
| Avril             | 46 453  | 66 129      | 112 582   | 99 143                                 | 14 986      | 114 129   | 4 038                                 | 230 749  | 172 717   | 403 465   |
| Mai               | 44 483  | 63 673      | 108 155   | 97 353                                 | 14 464      | 111 817   | 3 935                                 | 223 907  | 168 927   | 392 834   |
| Juin              | 41 943  | 65 621      | 107 564   | 94 853                                 | 14 176      | 109 029   | 3 989                                 | 220 582  | 170 061   | 390 643   |
| Juillet           | 42 262  | 66 365      | 108 627   | 94 065                                 | 14 317      | 108 382   | 4 063                                 | 221 072  | 171 173   | 392 245   |
| Août              | 43 024  | 66 290      | 109 314   | 93 676                                 | 14 246      | 107 922   | 4 027                                 | 221 263  | 170 115   | 391 377   |
| Septembre         | 42 103  | 65 787      | 107 890   | 88 864                                 | 13 388      | 102 253   | 4 022                                 | 214 165  | 162 650   | 376 815   |
| Octobre           | 39 807  | 66 564      | 106 372   | 85 281                                 | 12 774      | 98 055    | 4 002                                 | 208 429  | 157 251   | 365 679   |
| Novembre          | 43 820  | 68 603      | 112 422   | 89 152                                 | 13 439      | 102 591   | 4 159                                 | 219 172  | 165 400   | 384 571   |
| Décembre          | 40 242  | 72 353      | 112 596   | 87 932                                 | 13 304      | 101 237   | 4 083                                 | 217 916  | 164 165   | 382 080   |
| <b>2008</b>       |   |             |           |  |             |           |                                       |          |           |           |
| Janvier           | 41 614  | 76 040      | 117 654   | 89 604                                 | 12 774      | 102 378   | 4 244                                 | 224 276  | 168 798   | 393 074   |
| Février           | 42 018  | 78 459      | 120 477   | 89 720                                 | 12 431      | 102 151   | 4 254                                 | 226 882  | 166 129   | 393 012   |
| Mars              | 45 664  | 78 721      | 124 384   | 91 677                                 | 11 817      | 103 494   | 4 379                                 | 232 257  | 172 350   | 404 607   |
| Avril             | 44 091  | 81 040      | 125 130   | 92 340                                 | 11 584      | 103 925   | 4 405                                 | 233 460  | 171 147   | 404 608   |
| Mai               | 44 336  | 80 306      | 124 642   | 93 535                                 | 11 473      | 105 008   | 4 308                                 | 233 958  | 174 411   | 408 368   |
| Juin              | 44 527  | 86 173      | 130 700   | 95 292                                 | 11 419      | 106 711   | 4 476                                 | 241 887  | 179 873   | 421 760   |
| Juillet           | 40 795  | 86 999      | 127 795   | 94 741                                 | 11 423      | 106 164   | 4 495                                 | 238 454  | 180 217   | 418 671   |
| Août              | 42 560  | 85 669      | 128 229   | 95 617                                 | 11 648      | 107 264   | 4 462                                 | 239 955  | 188 311   | 428 267   |
| Septembre         | 40 665  | 83 643      | 124 309   | 95 877                                 | 11 608      | 107 485   | 4 395                                 | 236 189  | 187 066   | 423 254   |
| Octobre           | 44 280  | 87 771      | 132 051   | 101 334                                | 12 886      | 114 220   | 4 472                                 | 250 743  | 204 521   | 455 264   |
| Novembre          | 40 467  | 87 791      | 128 258   | 103 765                                | 13 209      | 116 974   | 4 507                                 | 249 739  | 207 825   | 457 564   |
| Décembre          | 36 432  | 84 845      | 121 276   | 105 712                                | 13 080      | 118 791   | 4 637                                 | 244 704  | 204 545   | 449 249   |

1. Les données de positions pour les mois qui suivent immédiatement la fin d'un trimestre, seront rendues disponibles le mois suivant.

**Tableau 16**  
**Investissements de portefeuille en obligations canadiennes, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon la zone géographique <sup>1</sup>**

| En fin de période | États-Unis          | Royaume-Uni | Autres pays de l'UE | Japon     | Autres pays de l'OCDE | Autres pays | Total     |
|-------------------|---------------------|-------------|---------------------|-----------|-----------------------|-------------|-----------|
| Vecteurs          |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Annuelle          | v30630497           | v30630496   | v30630495           | v30630494 | v30630493             | v30630492   | v30630491 |
| Mensuelle         | v21241195           | v21241194   | v21241193           | v21241192 | v21241191             | v21241190   | v21241189 |
|                   | millions de dollars |             |                     |           |                       |             |           |
| 1997              | 179 873             | 34 888      | 48 051              | 45 366    | 30 564                | 29 156      | 367 898   |
| 1998              | 195 133             | 37 705      | 59 655              | 45 021    | 34 194                | 34 063      | 405 772   |
| 1999              | 194 794             | 37 024      | 54 559              | 41 313    | 31 141                | 30 561      | 389 392   |
| 2000              | 194 720             | 39 033      | 48 504              | 35 892    | 26 782                | 27 509      | 372 440   |
| 2001              | 248 872             | 44 595      | 52 023              | 34 269    | 23 891                | 23 576      | 427 227   |
| 2002              | 264 933             | 51 086      | 55 082              | 31 937    | 22 693                | 23 341      | 449 072   |
| 2003              | 224 696             | 51 729      | 53 666              | 31 444    | 18 336                | 21 179      | 401 050   |
| 2004              | 227 035             | 55 443      | 53 050              | 25 938    | 15 931                | 24 839      | 402 236   |
| 2005              | 209 546             | 55 774      | 51 098              | 26 200    | 13 960                | 27 573      | 384 150   |
| 2006              | 222 282             | 64 960      | 50 913              | 28 358    | 14 196                | 27 346      | 408 055   |
| 2007              | 200 496             | 65 186      | 44 192              | 30 486    | 12 177                | 29 544      | 382 080   |
| 2008              | 248 236             | 81 230      | 36 893              | 40 037    | 12 551                | 30 302      | 449 249   |
| <b>2006</b>       |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Décembre          | 222 282             | 64 960      | 50 913              | 28 358    | 14 196                | 27 346      | 408 055   |
| <b>2007</b>       |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Janvier           | 221 806             | 64 996      | 50 196              | 28 394    | 13 890                | 27 500      | 406 782   |
| Février           | 218 230             | 66 268      | 51 033              | 28 986    | 14 082                | 28 044      | 406 644   |
| Mars              | 223 468             | 66 709      | 50 579              | 29 005    | 13 828                | 29 440      | 413 028   |
| Avril             | 216 971             | 64 292      | 50 119              | 29 143    | 13 571                | 29 368      | 403 465   |
| Mai               | 211 543             | 62 383      | 47 658              | 28 861    | 13 341                | 29 047      | 392 834   |
| Juin              | 208 781             | 64 093      | 46 357              | 28 536    | 12 351                | 30 524      | 390 643   |
| Juillet           | 209 861             | 65 874      | 46 424              | 28 606    | 12 511                | 28 969      | 392 245   |
| Août              | 210 425             | 64 572      | 46 140              | 28 970    | 12 057                | 29 214      | 391 377   |
| Septembre         | 199 716             | 64 620      | 44 259              | 28 568    | 11 786                | 27 867      | 376 815   |
| Octobre           | 190 020             | 64 649      | 43 393              | 28 380    | 11 330                | 27 907      | 365 679   |
| Novembre          | 199 360             | 68 488      | 44 891              | 29 661    | 12 020                | 30 151      | 384 571   |
| Décembre          | 200 496             | 65 186      | 44 192              | 30 486    | 12 177                | 29 544      | 382 080   |
| <b>2008</b>       |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Janvier           | 203 897             | 69 264      | 44 856              | 31 424    | 12 954                | 30 679      | 393 074   |
| Février           | 201 001             | 69 335      | 45 685              | 32 468    | 13 441                | 31 082      | 393 012   |
| Mars              | 207 564             | 72 705      | 45 493              | 34 522    | 13 107                | 31 217      | 404 607   |
| Avril             | 207 982             | 72 496      | 43 881              | 35 755    | 12 800                | 31 694      | 404 608   |
| Mai               | 209 959             | 74 742      | 42 689              | 35 902    | 12 846                | 32 230      | 408 368   |
| Juin              | 218 472             | 78 094      | 42 582              | 37 707    | 13 213                | 31 692      | 421 760   |
| Juillet           | 218 874             | 77 376      | 39 814              | 37 634    | 13 041                | 31 931      | 418 671   |
| Août              | 228 344             | 75 967      | 39 748              | 38 518    | 13 047                | 32 642      | 428 267   |
| Septembre         | 229 102             | 74 756      | 37 258              | 39 404    | 11 953                | 30 780      | 423 254   |
| Octobre           | 252 938             | 80 668      | 37 877              | 40 022    | 12 567                | 31 192      | 455 264   |
| Novembre          | 254 051             | 80 518      | 39 494              | 40 367    | 12 459                | 30 674      | 457 564   |
| Décembre          | 248 236             | 81 230      | 36 893              | 40 037    | 12 551                | 30 302      | 449 249   |

1. Les données de positions pour les mois qui suivent immédiatement la fin d'un trimestre, seront rendues disponibles le mois suivant.

Tableau 17

Investissements de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon le secteur <sup>1</sup>

| En fin de période | Toutes les administratives publiques et leurs entreprises |             |           |  |             |           | Sociétés | Total     |           |
|-------------------|---|-------------|-----------|--|-------------|-----------|----------|-----------|-----------|
|                   | Administration publique fédérale                          |             |           | Administrations publiques provinciales |             |           |          |           |           |
|                   | Direct  | Entreprises | Total     | Direct                                 | Entreprises | Total     |          |           |           |
| Vecteurs          | v30630516   | v30630515   | v30630514 | v30630519                              | v30630518   | v30630517 | ..       | v30630520 | v30630506 |
| Annuelle          | v21241199   | v21241198   | v21241197 | v21241202                              | v21241201   | v21241200 | ..       | v21241203 | v21241196 |
| Mensuelle         |   |             |           |  |             |           |          |           |           |
|                   | millions de dollars                                       |             |           |  |             |           |          |           |           |
| 1997              | 21 744  | 7 082       | 28 827    | 1 904                                  | 1 865       | 3 768     | 32 595   | 7 906     | 40 501    |
| 1998              | 19 298  | 8 972       | 28 270    | 3 427                                  | 1 420       | 4 847     | 33 117   | 8 152     | 41 269    |
| 1999              | 12 721  | 7 110       | 19 831    | 3 496                                  | 310         | 3 806     | 23 637   | 4 038     | 27 675    |
| 2000              | 11 587  | 6 610       | 18 197    | 4 545                                  | 0           | 4 545     | 22 742   | 5 219     | 27 961    |
| 2001              | 7 439   | 6 782       | 14 222    | 3 586                                  | 24          | 3 610     | 17 832   | 3 632     | 21 463    |
| 2002              | 9 887   | 6 884       | 16 771    | 3 258                                  | 3           | 3 261     | 20 032   | 5 253     | 25 285    |
| 2003              | 10 521  | 4 922       | 15 443    | 1 473                                  | 4           | 1 477     | 16 920   | 4 467     | 21 388    |
| 2004              | 8 028   | 6 168       | 14 197    | 1 091                                  | 6           | 1 096     | 15 293   | 4 327     | 19 621    |
| 2005              | 9 473   | 4 876       | 14 349    | 910                                    | 0           | 910       | 15 259   | 5 524     | 20 783    |
| 2006              | 13 149  | 4 077       | 17 226    | 544                                    | 0           | 544       | 17 770   | 6 745     | 24 515    |
| 2007              | 10 710  | 4 749       | 15 459    | 635                                    | 8           | 643       | 16 102   | 5 898     | 21 999    |
| 2008              | 19 311  | 6 862       | 26 172    | 3 016                                  | 0           | 3 016     | 29 188   | 5 717     | 34 906    |
| <b>2006</b>       |   |             |           |  |             |           |          |           |           |
| Décembre          | 13 149  | 4 077       | 17 226    | 544                                    | 0           | 544       | 17 770   | 6 745     | 24 515    |
| <b>2007</b>       |   |             |           |  |             |           |          |           |           |
| Janvier           | 12 274  | 4 209       | 16 483    | 794                                    | 0           | 794       | 17 277   | 6 548     | 23 825    |
| Février           | 12 162  | 4 893       | 17 055    | 724                                    | 0           | 724       | 17 779   | 6 229     | 24 009    |
| Mars              | 11 656  | 5 150       | 16 806    | 812                                    | 3           | 815       | 17 621   | 6 109     | 23 730    |
| Avril             | 10 886  | 4 767       | 15 654    | 892                                    | 0           | 892       | 16 546   | 6 148     | 22 693    |
| Mai               | 10 062  | 5 007       | 15 070    | 901                                    | 0           | 901       | 15 971   | 6 693     | 22 664    |
| Juin              | 11 422  | 5 101       | 16 523    | 695                                    | 0           | 695       | 17 218   | 6 872     | 24 089    |
| Juillet           | 10 382  | 5 215       | 15 596    | 357                                    | 0           | 357       | 15 953   | 6 825     | 22 778    |
| Août              | 11 293  | 5 458       | 16 751    | 285                                    | 0           | 285       | 17 036   | 5 518     | 22 554    |
| Septembre         | 10 703  | 5 721       | 16 424    | 271                                    | 9           | 279       | 16 703   | 5 680     | 22 383    |
| Octobre           | 10 420  | 4 410       | 14 830    | 699                                    | 0           | 699       | 15 529   | 5 510     | 21 039    |
| Novembre          | 10 181  | 5 177       | 15 359    | 702                                    | 0           | 702       | 16 061   | 5 348     | 21 408    |
| Décembre          | 10 710  | 4 749       | 15 459    | 635                                    | 8           | 643       | 16 102   | 5 898     | 21 999    |
| <b>2008</b>       |   |             |           |  |             |           |          |           |           |
| Janvier           | 8 951   | 4 423       | 13 374    | 668                                    | 0           | 668       | 14 042   | 5 999     | 20 041    |
| Février           | 8 523   | 3 839       | 12 362    | 693                                    | 0           | 693       | 13 055   | 5 684     | 18 739    |
| Mars              | 8 473   | 3 255       | 11 728    | 655                                    | 9           | 664       | 12 392   | 6 380     | 18 772    |
| Avril             | 8 857   | 3 044       | 11 900    | 1 491                                  | 3           | 1 494     | 13 394   | 6 788     | 20 182    |
| Mai               | 9 049   | 3 065       | 12 115    | 2 031                                  | 4           | 2 035     | 14 150   | 6 380     | 20 529    |
| Juin              | 9 766   | 3 146       | 12 912    | 2 153                                  | 5           | 2 158     | 15 070   | 6 318     | 21 388    |
| Juillet           | 11 445  | 2 667       | 14 111    | 1 750                                  | 0           | 1 750     | 15 861   | 6 403     | 22 264    |
| Août              | 11 845  | 3 078       | 14 923    | 1 608                                  | 2           | 1 609     | 16 532   | 6 077     | 22 609    |
| Septembre         | 12 549  | 3 908       | 16 457    | 1 431                                  | 2           | 1 433     | 17 890   | 5 771     | 23 660    |
| Octobre           | 12 358  | 4 792       | 17 150    | 2 162                                  | 4           | 2 166     | 19 316   | 6 086     | 25 402    |
| Novembre          | 16 574  | 5 722       | 22 296    | 1 913                                  | 5           | 1 918     | 24 214   | 5 964     | 30 177    |
| Décembre          | 19 311  | 6 862       | 26 172    | 3 016                                  | 0           | 3 016     | 29 188   | 5 717     | 34 906    |

1. Les données de positions pour les mois qui suivent immédiatement la fin d'un trimestre, seront rendues disponibles le mois suivant.

**Tableau 18**  
**Investissements de portefeuille en instruments du marché monétaire canadien, positions de fin de période détenues par les non-résidents selon la zone géographique <sup>1</sup>**

| En fin de période | États-Unis          | Royaume-Uni | Autres pays de l'UE | Japon     | Autres pays de l'OCDE | Autres pays | Total     |
|-------------------|---------------------|-------------|---------------------|-----------|-----------------------|-------------|-----------|
| Vecteurs          |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Annuelle          | v30630513           | v30630512   | v30630511           | v30630510 | v30630509             | v30630508   | v30630507 |
| Mensuelle         | v21241210           | v21241209   | v21241208           | v21241207 | v21241206             | v21241205   | v21241204 |
|                   | millions de dollars |             |                     |           |                       |             |           |
| 1997              | 24 149              | 4 072       | 3 628               | 124       | 3 414                 | 5 115       | 40 501    |
| 1998              | 22 993              | 5 781       | 3 462               | 8         | 3 904                 | 5 120       | 41 269    |
| 1999              | 15 934              | 4 765       | 2 302               | 43        | 1 991                 | 2 640       | 27 675    |
| 2000              | 17 097              | 3 220       | 1 544               | 198       | 1 771                 | 4 131       | 27 961    |
| 2001              | 13 581              | 2 785       | 1 198               | 23        | 915                   | 2 961       | 21 463    |
| 2002              | 15 327              | 5 989       | 343                 | 32        | 388                   | 3 205       | 25 285    |
| 2003              | 13 383              | 3 850       | 238                 | 44        | 391                   | 3 481       | 21 388    |
| 2004              | 12 135              | 3 814       | 267                 | 20        | 462                   | 2 923       | 19 621    |
| 2005              | 11 876              | 3 971       | 1 048               | 25        | 454                   | 3 410       | 20 783    |
| 2006              | 15 634              | 3 100       | 444                 | 30        | 486                   | 4 820       | 24 515    |
| 2007              | 15 222              | 1 398       | 494                 | 26        | 453                   | 4 407       | 21 999    |
| 2008              | 23 563              | 2 955       | 390                 | 23        | 886                   | 7 089       | 34 906    |
| <b>2006</b>       |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Décembre          | 15 634              | 3 100       | 444                 | 30        | 486                   | 4 820       | 24 515    |
| <b>2007</b>       |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Janvier           | 15 205              | 2 798       | 427                 | 21        | 572                   | 4 803       | 23 825    |
| Février           | 14 792              | 3 515       | 422                 | 25        | 568                   | 4 686       | 24 009    |
| Mars              | 15 040              | 3 317       | 472                 | 25        | 608                   | 4 268       | 23 730    |
| Avril             | 14 213              | 3 473       | 444                 | 25        | 456                   | 4 083       | 22 693    |
| Mai               | 14 931              | 2 585       | 404                 | 25        | 536                   | 4 183       | 22 664    |
| Juin              | 15 125              | 2 970       | 390                 | 25        | 513                   | 5 066       | 24 089    |
| Juillet           | 15 273              | 2 813       | 418                 | 24        | 432                   | 3 817       | 22 778    |
| Août              | 15 219              | 2 034       | 1 072               | 27        | 410                   | 3 791       | 22 554    |
| Septembre         | 15 441              | 1 727       | 1 031               | 30        | 433                   | 3 721       | 22 383    |
| Octobre           | 14 350              | 1 344       | 1 035               | 29        | 456                   | 3 825       | 21 039    |
| Novembre          | 15 015              | 1 397       | 508                 | 30        | 503                   | 3 956       | 21 408    |
| Décembre          | 15 222              | 1 398       | 494                 | 26        | 453                   | 4 407       | 21 999    |
| <b>2008</b>       |                     |             |                     |           |                       |             |           |
| Janvier           | 13 147              | 1 559       | 773                 | 28        | 487                   | 4 047       | 20 041    |
| Février           | 12 318              | 1 218       | 672                 | 26        | 529                   | 3 975       | 18 739    |
| Mars              | 12 366              | 1 269       | 789                 | 28        | 514                   | 3 806       | 18 772    |
| Avril             | 13 152              | 1 110       | 904                 | 29        | 605                   | 4 382       | 20 182    |
| Mai               | 14 044              | 984         | 337                 | 31        | 733                   | 4 402       | 20 529    |
| Juin              | 14 138              | 899         | 607                 | 29        | 671                   | 5 044       | 21 388    |
| Juillet           | 15 364              | 1 005       | 259                 | 25        | 733                   | 4 878       | 22 264    |
| Août              | 15 210              | 992         | 846                 | 24        | 712                   | 4 825       | 22 609    |
| Septembre         | 16 048              | 2 015       | 343                 | 27        | 679                   | 4 548       | 23 660    |
| Octobre           | 17 184              | 1 715       | 354                 | 23        | 837                   | 5 290       | 25 402    |
| Novembre          | 20 751              | 2 282       | 317                 | 21        | 907                   | 5 899       | 30 177    |
| Décembre          | 23 563              | 2 955       | 390                 | 23        | 886                   | 7 089       | 34 906    |

1. Les données de positions pour les mois qui suivent immédiatement la fin d'un trimestre, seront rendues disponibles le mois suivant.



**Tableau 19**  
**Certains rendements du cours des actions et du marché des capitaux**

| Période     | Cours des actions  |  | Certains rendements du marché des capitaux         |                                     |  |
|-------------|--|--|--|-------------------------------------|--|
|             | Canada   | États-Unis   | Long-terme   |                                     |  |
|             | L'indice composite SetP/TSX de la Bourse de Toronto (1975=1 000) | Indice composite 500 de Standard and Poor's (1941-43=10) | Moyenne des industrielles canadiennes <sup>1</sup> | Gouvernement du Canada <sup>2</sup> | Gouvernement des États-Unis <sup>3</sup> |
|             | indice   |  | pourcentage  |                                     |  |
| <b>2005</b> |  |  |  |                                     |  |
| Décembre    | 11 272,3   | 1 248,3  | 4,46   | 3,93                                | 4,38                                     |
| <b>2006</b> |  |  |  |                                     |  |
| Janvier     | 11 945,6   | 1 280,1  | 4,64   | 4,11                                | 4,49                                     |
| Février     | 11 688,3   | 1 280,7  | 4,68   | 4,10                                | 4,53                                     |
| Mars        | 12 110,6   | 1 294,8  | 4,82   | 4,23                                | 4,81                                     |
| Avril       | 12 204,2   | 1 310,6  | 5,09   | 4,52                                | 5,12                                     |
| Mai         | 11 744,5   | 1 270,1  | 5,05   | 4,45                                | 5,12                                     |
| Juin        | 11 612,9   | 1 270,2  | 5,25   | 4,63                                | 5,25                                     |
| Juillet     | 11 831,0   | 1 276,7  | 5,01   | 4,38                                | 5,04                                     |
| Août        | 12 073,8   | 1 303,8  | 4,72   | 4,12                                | 4,76                                     |
| Septembre   | 11 761,3   | 1 335,8  | 4,58   | 3,98                                | 4,60                                     |
| Octobre     | 12 344,6   | 1 377,9  | 4,75   | 4,17                                | 4,78                                     |
| Novembre    | 12 752,4   | 1 400,6  | 4,51   | 3,94                                | 4,52                                     |
| Décembre    | 12 908,4   | 1 418,3  | 4,64   | 4,05                                | 4,66                                     |
| <b>2007</b> |  |  |  |                                     |  |
| Janvier     | 13 034,1   | 1 438,2  | 4,76   | 4,17                                | 4,83                                     |
| Février     | 13 045,0   | 1 406,8  | 4,59   | 4,03                                | 4,56                                     |
| Mars        | 13 165,5   | 1 420,9  | 4,67   | 4,10                                | 4,62                                     |
| Avril       | 13 416,7   | 1 482,4  | 4,80   | 4,15                                | 4,66                                     |
| Mai         | 14 056,8   | 1 530,6  | 5,18   | 4,48                                | 4,88                                     |
| Juin        | 13 906,6   | 1 503,4  | 5,37   | 4,62                                | 5,09                                     |
| Juillet     | 13 868,6   | 1 455,3  | ..   | 4,58                                | 4,92                                     |
| Août        | 13 660,5   | 1 474,0  | ..   | 4,38                                | 4,57                                     |
| Septembre   | 14 098,9   | 1 526,8  | ..   | 4,41                                | 4,63                                     |
| Octobre     | 14 625,0   | 1 549,4  | ..   | 4,31                                | 4,48                                     |
| Novembre    | 13 689,1   | 1 481,1  | ..   | 4,07                                | 4,03                                     |
| Décembre    | 13 833,1   | 1 468,4  | ..   | 4,09                                | 4,30                                     |
| <b>2008</b> |  |  |  |                                     |  |
| Janvier     | 13 155,1   | 1 378,6  | ..   | 3,88                                | 3,78                                     |
| Février     | 13 582,7   | 1 330,6  | ..   | 3,81                                | 3,85                                     |
| Mars        | 13 350,1   | 1 322,7  | ..   | 3,46                                | 3,51                                     |
| Avril       | 13 937,0   | 1 385,6  | ..   | 3,58                                | 3,77                                     |
| Mai         | 14 714,7   | 1 400,4  | ..   | 3,68                                | 4,03                                     |
| Juin        | 14 467,0   | 1 280,0  | ..   | 3,71                                | 4,12                                     |
| Juillet     | 13 592,9   | 1 267,4  | ..   | 3,81                                | 4,07                                     |
| Août        | 13 771,2   | 1 282,8  | ..   | 3,52                                | 3,77                                     |
| Septembre   | 11 752,9   | 1 164,7  | ..   | 3,66                                | 3,80                                     |
| Octobre     | 9 762,8  | 968,8  | ..   | 3,74                                | 3,93                                     |
| Novembre    | 9 270,6  | 896,2  | ..   | 3,36                                | 2,99                                     |
| Décembre    | 8 987,7  | 903,2  | ..   | 2,69                                | 2,25                                     |
| <b>2009</b> |  |  |  |                                     |  |
| Janvier     | 8 694,9  | 825,9  | ..   | 2,97                                | 2,71                                     |

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 19 – suite

## Certains rendements du cours des actions et du marché des capitaux

|             | Certains rendements du marché des capitaux     |                                |                         |                         |                       | Déport (+) ou report (-)<br>à terme du dollar<br>États-Unis au Canada <sup>8</sup><br>à 3 mois |
|-------------|--|--------------------------------|-------------------------|-------------------------|-----------------------|--|
|             | Court-terme                                    |                                |                         |                         |                       |  |
|             | Effets des sociétés de<br>financement à 3 mois | Effets de commerce<br>à 3 mois | Bons du trésor à 3 mois |                         |                       |  |
|             |  |                                | Canadien <sup>4</sup>   | États-Unis <sup>5</sup> | Canadien <sup>6</sup> |  |
|             | pourcentage                                    |                                |                         |                         |                       |  |
| <b>2005</b> |  |                                |                         |                         |                       |  |
| Décembre    | 3,52   | ..                             | 3,37                    | 3,89                    | 4,09                  | -1,04  |
| <b>2006</b> |  |                                |                         |                         |                       |  |
| Janvier     | 3,67   | ..                             | 3,47                    | 4,24                    | 4,21                  | -0,99  |
| Février     | 3,80   | ..                             | 3,72                    | 4,43                    | 4,12                  | -0,95  |
| Mars        | 4,00   | 4,84                           | 3,86                    | 4,51                    | 4,56                  | -1,04  |
| Avril       | 4,19   | 4,97                           | 4,03                    | 4,60                    | 4,66                  | -0,97  |
| Mai         | 4,33   | ..                             | 4,18                    | 4,72                    | 4,31                  | -0,96  |
| Juin        | 4,51   | 5,36                           | 4,32                    | 4,79                    | 4,56                  | -1,12  |
| Juillet     | 4,35   | ..                             | 4,15                    | 4,95                    | 4,56                  | -1,21  |
| Août        | 4,34   | 5,28                           | 4,13                    | 4,96                    | 4,91                  | -1,10  |
| Septembre   | 4,30   | ..                             | 4,15                    | 4,81                    | 5,43                  | -1,09  |
| Octobre     | 4,34   | ..                             | 4,16                    | 4,92                    | 5,45                  | -1,12  |
| Novembre    | 4,30   | 5,30                           | 4,18                    | 4,94                    | 5,43                  | -1,10  |
| Décembre    | 4,33   | ..                             | 4,16                    | 4,85                    | 5,43                  | -1,08  |
| <b>2007</b> |  |                                |                         |                         |                       |  |
| Janvier     | 4,33   | 5,25                           | 4,17                    | 4,98                    | 5,43                  | -0,90  |
| Février     | 4,35   | 5,26                           | 4,19                    | 5,03                    | 5,41                  | -1,07  |
| Mars        | 4,35   | 5,27                           | 4,16                    | 4,94                    | 5,41                  | -1,08  |
| Avril       | 4,35   | 5,28                           | 4,16                    | 4,87                    | 5,42                  | -1,06  |
| Mai         | 4,43   | 5,28                           | 4,29                    | 4,73                    | 5,42                  | -0,98  |
| Juin        | 4,58   | 5,35                           | 4,42                    | 4,61                    | 5,41                  | -0,83  |
| Juillet     | 4,70   | 5,30                           | 4,57                    | 4,82                    | 5,41                  | -0,70  |
| Août        | 5,09   | 5,30                           | 3,83                    | 4,20                    | 5,73                  | -0,65  |
| Septembre   | 5,03   | 4,85                           | 3,97                    | 3,89                    | 5,30                  | -0,36  |
| Octobre     | 4,70   | 4,52                           | 3,96                    | 3,90                    | 4,92                  | -0,13  |
| Novembre    | 4,84   | 4,51                           | 3,91                    | 3,27                    | 5,32                  | -0,16  |
| Décembre    | 4,80   | 4,22                           | 3,86                    | 3,00                    | 5,17                  | -0,29  |
| <b>2008</b> |  |                                |                         |                         |                       |  |
| Janvier     | 3,95   | 2,94                           | 3,41                    | 2,75                    | 3,14                  | 0,78   |
| Février     | 3,84   | 2,71                           | 3,24                    | 2,12                    | 3,16                  | 0,70   |
| Mars        | 3,57   | 2,14                           | 1,72                    | 1,26                    | 2,10                  | 0,76   |
| Avril       | 3,25   | 1,94                           | 2,68                    | 1,29                    | 3,04                  | 0,28   |
| Mai         | 3,11   | 2,12                           | 2,68                    | 1,73                    | 2,84                  | 0,41   |
| Juin        | 3,21   | 2,30                           | 2,60                    | 1,86                    | 3,04                  | 0,40   |
| Juillet     | 3,27   | 2,00                           | 2,41                    | 1,63                    | 3,04                  | 0,40   |
| Août        | 3,25   | ..                             | 2,42                    | 1,72                    | 3,04                  | 0,43   |
| Septembre   | 3,45   | 2,26                           | 1,92                    | 1,13                    | 5,07                  | -0,55  |
| Octobre     | 2,95   | 1,98                           | 1,98                    | 0,67                    | 4,56                  | -0,63  |
| Novembre    | 2,68   | 1,24                           | 1,70                    | 0,19                    | 3,04                  | -0,43  |
| Décembre    | 2,22   | ..                             | 0,83                    | 0,03                    | 1,77                  | 0,03   |
| <b>2009</b> |  |                                |                         |                         |                       |  |
| Janvier     | 1,30   | 0,43                           | 0,83                    | 0,13                    | 1,52                  | 0,13   |

1. Dernier jour ouvrable du mois. L'indice pondéré des obligations à moyen terme est basé sur 40 obligations avec échéances comprises entre 5 et 15 ans. Scotia Capital Inc.
2. Prix de clôture du marché pour le dernier mercredi du mois des émissions directes venant à échéance ou remboursables dans 10 ans.
3. Moyenne quotidienne de la semaine précédente des émissions venant à échéance ou remboursables dans 10 ans. United States Federal Reserve Bulletin.
4. Dernier mercredi du mois.
5. Dernier mercredi du mois. Ajustement sur la base d'un rendement réel de 365 jours à partir d'un escompte de 360 jours.
6. Moyenne des offres le jeudi suivant le dernier mercredi du mois.
7. Moyenne des offres de la dernière semaine du mois se terminant un vendredi.
8. Rendement annuel. Dernier mercredi du mois.

Source(s) : Banque du Canada, sauf indication contraire.